(Transcribed by Thu Viện Đại học Cornell)

T.T. Nixon: Mỹ sẽ công bình trong vấn đề Trung Đông-Mansfield không tin Mỹ can thiệp

DO-THÁI CÓ THỂ DÙNG BOM NGUYÊN-TỬ ?

● Mỹ cảnh cáo Nga chuyên chở vũ khí cho khối Ả Rập ● Quân đội Do Thái đã vượt biên ở Golan tiến sâu vào nội địa Syrie ★ Báo Ả Rập than: Do thái thả bom ở Damas và Homs như Mỹ thả bom Hànội! ⊡ Jordanie vẫn chưa gần tới thủ đô Damas chịu nhảy vào vòng chiến.

WASHINGTON (AFP).— Hôm thứ tư TT Richard Nixon nói trong cuộc khoáng đ Cận Đông. Mỹ cuyên giữ vai trò «điều giải» một cách vững bình đối với hai bên để giải quyết cuộc xung đột Israel—Ả Rập và thực hiện hòa bình trường cửu.

TT Nixon tuyên bố như trên với tướng Mobutu Sese Seko, tổng thống Cộng Hòa Zaire, tại văn phòng của Tổng Thống ở Bạch Cung.

Vài phút sau, trong cuộc lễ trao giải thưởng cho các nhà khoa học và các nhân vật khoa học Mỹ, TT Nixon lạ nêu «tình bình tài ngày» ở Cận đông.

WASHINGTON (AP).— NS lãnh tụ đảng Dân chủ tại Thượng viện, Mike Mansfield hôm thứ Tư tuyên bố sau một phiên họp 90 phút dành cho các lãnh tụ Quốc Hội tại BạchCung là ông không dự liệu có bất cứ sự can thiệp nào của Hoa kỳ vào cuộc chiến Trung đông.

Việc các lãnh tụ quốc hội đồng thanh chấp thuận các nỗ lực của chính phủ Nixon nhằm chấm dứt cuộc xung đột bùng nổ từ lại giữa khối Ả-rập và Israel đã cho thấy cuộc chiến tranh này sẽ kéo dài.

Hoa Kỳ cảnh cáo Nga

WASHINGTON (UPI). Hoa kỳ cảnh cáo Nga sẽ hôm thứ tư rằng việc chuyển chở vũ khí quy mô cho lực lượng Arab có thể khiến dưaiến 1 cục diện mới cho tình hình tại Trung Đông và có thể gây nguy hiểm cho hòa giao Nga-Mỹ đã được cải thiện.

Bộ ngoại giao Hoa kỳ bày tỏ mối quan ngại về nguồn tin nói các viên chức Hoa kỳ, nhưng chưa xác nhận, là Nga sẽ bắt đầu chở các chiến xa, bắc tiến phòng không và đạn dược cho Ai Cập và Syria trong cuộc chiến chống lại Israel.

Chiến trận Trung Đông

● ngày thứ 6

BEIRUT 11-10 (AP).— Cuộc chiến tranh Trung Đông đã qua đến ngày thứ 6 bởi hơn 1 triệu binh sĩ Ả Rập loan báo tin hoàn thắng trên chiến trường trên bình nguyên Golan. Thái lan tiếp tục bắt đầu điều lại cao nguyên Golan.

Và các cuộc giao tranh trên không, ngoài khơi và dưới bộ vẫn tiếp diễn ác liệt.

Phe Ả Rập cho biết trong cách tấn công đã xảy ra đã bắn hạ 69 phi cơ Do Thái trong ngày thứ năm, mang số phi cơ Do Thái bị bắn hạ lên tới 387 chiếc trong 6 ngày hay 64 bị lông số phi cơ Do Thái bị bắn hạ. Các quan sát viên cho rằng con số phe Ả Rập đưa ra đã quá lố.

Vào buổi chiều ngày thứ năm, Syria và Ai Cập loan báo các trận giao tranh giữa quân đội và xe phóa binh vẫn còn diễn ra tại cao nguyên Golan và vùng ra mạc Sinai.

Tuy chiếm phe Do Thái loan báo lực lượng bộ Do Thái đã vượt qua vùng cảnh giới ngưng bắn các định bắt cuộc chiến tranh 1967 và đang giao tranh với lực lượng Syrie phòng thủ trên cáccđuvongtiếp tớiDamas.

Các pháo tách gia tính bắn tại Loulan Đào cho biết Do Thái đã ném bom đã tấn công vào một số lớn lực lượng Syrie ta khỏi vùng cao nguyên Golan và có thể đã bắn sáng và khởi sự để đưa sức mạnh quân sự vào phe AiCập tại một trận ở kênh đào Suez.

Jordanie vẫn im lìm

Xem tiếp trang 8 A

GIỜ CHỐT

CAIRO 11-10 (UPI).— Thông tấn xã Trung Đông tối hôm thứ năm đã tố cáo rằng các chiến phản lực Phantom của Mỹ cất cánh từ một hàng không mẫu hạm Mỹ đậu trong địa Trung hải đã gia nhập các quân tạc cơ Do Thái oanh tạccác cứ điểm ở Syrie.

(Xem tiếp trang 8 O)

Năm thứ chín ● Số 2.600 — THỨ BẢY 13-10-73 ★ 18 THÁNG 9, NĂM QUÝ SỬU ★ 8 trang giá 35đ

một ngày xa hòa-bình

Tính đến 6 giờ sáng 12-10-1973 Công quân vi phạm ngưng bắn

26.402 vụ

Gây cho chiến sĩ ta: 9.717 tử thương, 44.590 bị thương, 2.938 mất tích

THƯỜNG DÂN:

1.641 chết, 4.541 bị thương, 1.515 bị bắt cóc

Cộng quân đến tội: 35.511 tên bỏ ngũ

Ta thu: 2.084 súng cộng đồng, 11.556 súng cá nhân

tiền tuyến

TIẾNG NÓI CỦA QUÂN DÂN MIỀN NAM TỰ DO

TÒA SOẠN. Điện thoại: 99.533 — 40.271 (QS)

Chủ-Nhiệm: NGUYỄN-HUY HÙNG

TỔNG QUẢN-LÝ và TRỊ-SỰ: 140, Lê-Lai Saigon 2—Đ.T.: 96034

MỘT ‘THẠCH THỊ ĐỊNH’ THỨ HAI

*Đại Tá Nguyễn Quốc Dy, Đại Diện Trung Tướng Tổng Cục Trưởng Tổng Cục CTCT, trao tặng số tiền thưởng 400.000đ cho Bà Nguyễn Thị Kỷ, người đã có công nuôi dưỡng 5 Quân nhân QLVNCH trong thời gian Quận Hoài Ân bị Cộng sản tạm chiếm. Lễ trao tặng được tổ chức tại trụ sở Phủ Tổng Ủy Tỉnh Bình Định. Lúc đó Quận Hoài Ân chưa được giải phóng. Đại tá Tỉnh Trưởng kiêm Tiểu khu Trưởng Bình Định Qui Nhơn và của Đại tá Nguyễn-quốc-Duy, Đại diện Trung Tướng TT Tổng Cục CTCT, với sự tham dự của Quý vị Nghị Viên Hội đồng Tỉnh, Thiếu tá Quận Trưởng Hoài Ân và toàn thể cán bộ Quận Dân Chính và đồng bào Quận Hoài Ân hiện tạm trú tại trại tạm cư Phú Tài 1.

Trong buổi lễ, Bà Nguyễn thị Kỷ đã được Đại tá Tỉnh Thị Trưởng trao gắn «Nhân Dũng Bội Tinh» và nhận tiền thưởng 400.000đ do Đại tá Nguyễn quốc Dy đại diện Trung Tướng Tổng Cục Trưởng Tổng

Mưu toan lợi dụng Hội nghị quốc tế về bịnh thần kinh của Nga bị lật tẩy!

CÁC ĐẠI CƯỜNG CÓ THỂ BỊ LÔI KÉO SÂU HƠN vào trận thư hùng Do Thái-Ả Rập

★ TT NIXON ĐIỂN ĐẦU VỀ VIỆC TÌM NGƯỜI THAY THẾ AGNEW ● RICHARDSON CÓ NHIỀU HY VỌNG NHẤT

YEREVAN (AP).— Hầu hết các y sĩ phân tâm ngoại quốc tham dự 1 hội nghị quốc tế về bịnh thần kinh bác bỏ việc Nga đề nghị thảo luận vấn đề chữa bịnh tinh thần cho các nhân vật chống Cộng chế độ CS tại Nga.

Nguồn tin tại đại hội nói là nhiều đại diện hầu hết là người Mỹ và Anh coi việc ma Nga đề nghị có tính-cách thể lập vụ đối khangtrong quốc nội các cuộc đấu biểu.

Các đại diện Nga đã nghị trước hy ban tổ chức của Hiệp Hội Phân tâm học thế giới là 1 hội nghị sẽ được tổ chức tại Hoa kiều Tân Ý Mostow và mời an-trị các nhân vật đối không vào thử hai tới.

Mười lăm trong số 34 nhà chữa bịnh tinh kinh ngoại quốc tham dự hội nghị thường lệ này tại thủ phủ Yerevan ở vùng Ankiana tố ra muốn tham dự hội nghị mà Nga đề nghị.

Cho Hiệp Hội các nhà Phân tâm học thế giới sẽ không chính thức cử đại diện và việc tham dự sẽ được 1 đặt trên cá nhân tự nguyện.

Nguồn tin nói là nhiều y sĩ là sự là vẫn bị hiện diện trong phiên họp vẫn còn diễn ra tại cao nguyên Golan và vùng ra mạc Sinai.

Tuy chiếm phe Do Thái loan báo lực lượng bộ Do Thái đã vượt qua vùng cảnh giới ngưng bắn các định bắt cuộc chiến tranh 1967 và đang giao tranh với lực lượng Syrie phòng thủ trên cáccđuvongtiếp tớiDamas.

Các pháo tách gia tính bắn tại Loulan Đào cho biết Do Thái đã ném bom đã tấn công vào một số lớn lực lượng Syrie ta khỏi vùng cao nguyên Golan và có thể đã bắn sáng và khởi sự để đưa sức mạnh quân sự vào phe AiCập tại một trận ở kênh đào Suez.

Jordanie vẫn im lìm

Xem tiếp trang 8 A

Nửa đêm vẽ sáng tại điện Bourbon:

CHÍNH PHỦ MESSMER SUÝT BỊ phe đối lập lật đổ

● Hội đàm Nga – Nhật kết thúc

PARIS (UPI).— Chính phủ Pháp của thủ tướng Pierre Mãssmer vừa thoát khỏi một lượng lực bất tín nhiệm của nhóm đối lập tả khuynh phối hợp tại quốc hội sau chín giờ tranh luận sáng thứ tư.

Nhóm Cộng sản, xã hội, và nhóm tả khuynh đã không chịu ủng hộ trung phái và cũng chỉ đạo được 181 trong số 248 phiếu cần để lật đổ chính phủ của thủ tướng Messmer.

Nhóm đối lập chỉ trích chínhphủ về nạn lạm phát, của cuộc tranh chấp lao động hiện nay và việc chính phủ không tán tỉnh hội đồng quốc nhân Chilie, việc gia tăng các vụ cướp máy bay và xử với các công nhân đi trở Pháp.

Thủ Tướng Messmer, đã lên điện đàn và bênh vực chínhphủ và đã kích phe đối lập.

Cuộc biểu quyếtcuối cùng đã diễn ra sau nửa đêm tại điệnBourbon.

Hội đàm Nga-Nhựt kết thúc

MOSCOW (AFP).— Những cuộc hội đàm Nga-Nhựt kết thúc hôi xế chiều thứ Tư tại điện Kremlin sau cuộc đàm phán chót giữaÔ.Ô Leonid Brejnev, tổng Cộng đảng Nga và Pakuei Tanaka, Thủ Tướng Nhựt với sự hiện diện của Ô Alexei Kosygyine, thủ tướngNga và ngoại trưởng Gromyko.

Một thông báo chung sẽ công bố những thông tin xã «Tass» đã loan báo những cuộc hội đàm đã cập nhiều vấn đề liên hệ đến phát triển và tăng cường giao hảo giữa hai bang và khai điển trong «bầu không khí kết tạo và thân hữu».

Tại cuộc họp báo trong buổi chiều TT Tanaka cũng nhấn mạnh tính cách «thiết thân và thân hữu» của những cuộc hội đàm và nhấn mạnh là rất phải bình thường, hòa bang giao với Nga bằng việc ký 1 hòa ước.

Xem tiếp trang 8 E

Có công như bà Thạch thị Định

Bà Nguyễn-thị-Lý được trao gắn Huy chương «Nhân Dũng Bội Tinh»

● Bà còn nhận được tiền thưởng 400.000đ

SAIGON, — Lúc 9g ngày 10-10-73, một buổi lễ gắn huy chương và trao tiền thưởng cho Bà Nguyễn thị Kỷ có công nuôi dưỡng 5 quân nhân QLVNCH trong thời gian Quận Hoài Ân bị Cộng sản tạm chiếm được tổ chức tại trụ sở Phủ Tổng Ủy Tỉnh Bình Định. Lúc đó Quận Hoài Ân chưa được giải phóng.

Đại tá Tỉnh Thị Trưởng kiêm Tiểu khu Trưởng Bình Định Qui Nhơn và của Đại tá Nguyễn-quốc-Duy, Đại diện Trung Tướng TT Tổng Cục CTCT, với sự tham dự của Quý vị Nghị Viên Hội đồng Tỉnh, Thiếu tá Quận Trưởng Hoài Ân và toàn thể cán bộ Quận Dân Chính và đồng bào Quận Hoài Ân hiện tạm trú tại trại tạm cư Phú Tài 1.

Trong buổi lễ, Bà Nguyễn thị Kỷ đã được Đại tá Tỉnh Thị Trưởng trao gắn «Nhân Dũng Bội Tinh» và nhận tiền thưởng 400.000đ do Đại tá Nguyễn quốc Dy đại diện Trung Tướng Tổng Cục Trưởng Tổng

Xem tiếp trang 8 F

Thời biểu và biến cố đưa đến việc Phó T.T. Agnew từ chức

WASHINGTON (UPI).— Sau đây là thời biểu về những biến cố đưa tới việc phó TT Spiro T. Agnew từ chức hôm thứ Tư.

Ngày 1 tháng 8 năm 1973 1 vị luật sư tại tiểu bang Maryland, ông George Ball, viết bức thư thông báo cho vị luật sư của phó thống thông là ông Agnew đang bị điều tra vì có dính líu tới vụ có thể là hối lộ, lạm thâu và ám mưu và «mời» ông cung cấp tất cả những hồ sơ về tài chính của ông vào ngày 9 tháng 8.

Ngày 7 tháng 8 : Nhiều tin tức chỉ tiết đầu tiên về cuộc điều tra này đã được đưa ra. Ô. Agnew nhì nhận việc đó và hội kiến với TT Nixon và nói : «Tôi vô tội và bắt cứ hành động gì sai lầm nhỏ».

Ngày 8 tháng 8 : Ô. Agnew trong 1 cuộc họp báo lên án những lời buộc tội đó là «sai lầm hèn hạ và độc ác». Ông nói những người tố cáo ông đang âm mưu ám cách tránh số và đã đơn chỉ đến ông.

Ngày 9 tháng 8 : Ông Agnew không cung cấp đó những hồ sơ mà ông Ball yêu cầu.

Xem tiếp trang 8 C

Tân Ngoại Trưởng Mỹ Kissinger

Sẽ chủ tọa 2 Hội nghị các Đại sứ Mỹ ở Âu và Viễn Đông

● Ấn Độ hy vọng sẽ bang giao tốt đẹp ở Mỹ-vọng sẽ bang giao tốt đẹp với Hoa Kỳ

NEW DE HI (UPI).— Mối liên g giữa India và HK sẽ nhiều cơ hội được cải hiện tố đẹp, ngoại trưởng Swaran Sin à hôm thứ ba cho biết, như trên.

Ngoại trưởng Singh đã nói như trên với các kỹ giả về việc ông cập ngoại trưởng Hoa kỳ Henry Kissinger sẽ chủ tọa hội nghị các trưởng phái bộ ngoại giao Mỹ.

Mộ hội nghị các đại sứ Mỹ ở Tây âu sẽ mở tại London trong hai ngày 15 và 16-10, mot hội nghị hội nhị qui tụ các đại sứ Mỹ ở Viễn Đông sẽ mở tại Tokyo trong 2 ngày 24 và 25-10.

Ngoại trưởng Ấn hy vọng sẽ bang giao tốt đẹp ở Mỹ-vọng sẽ bang giao tốt đẹp với Hoa Kỳ

Xem tiếp trang 8 D

Cán Bộ CTCT/TK Biên Hòa hội thảo

BIÊN HÒA 11.10.— Đại Tá Lâm quang Chinh, Tỉnh trưởngkiêm Tiểu khu trưởng Biênhòa, hồi 9giờ sáng 11-10-73 cả đến Hội Trưởng tỉnh, chủ tọa lễ khai mạc Khóa hội thảo dành cho toàn thể cán bộ CTCT- Tiểu khu Biên Hòa.

Tham dự buổi lễ còn có sự hiện diện của Đại Tá Phụ Tá Đại Diện Trung Tuớ g Tổng Cục Trưởng TC-CTCT Đại-Tá Tham Mưu-Phó CTCT, QĐ3-QK3, Đại Tá Cục Phó CụcTLC cùng quí vịChi Huy Trường

Xem tiếp trang 8 G

Sau chuyến công du tại LHQ sáng 12-10

N.T. Ng-phú-Đức sẽ trường trình với Tổng Thống về thành quả chuyến đi

● Cộng quân đang cố vùng vẫy để cứu gỡ sự kiệt quệ của chùng trong chiến dịch phong tỏa kinh tế của ta.

SAIGON 12-10 (NG) — Quyền Ngoại trưởng Nguyễn phú Đức sẽ vào đình độc lập vào lúc 10g sáng để trường trình cùng Tổng Thống về chuyến đi viếng của của ông PNV Bộ Ngoại giao ông Nguyễn hích Mạc đã cho biết như trên trong cuộc họp báo thường lệ sáng 12-10 tại Trung tâm Dân vụ. Ông Mạc cũng cho biết thêm trong chuyến công du tại LHQ Quyền Ngoại trưởng đã hội kiến với ông Tổng thư ký liên hiệp Quốc và gần 20 vị Ngoại trưởng.

Cộng Sản đang cố vùng vẫy

Để cập đến các hoạt động của CS tại vùng Biên giới thuộc lãnh thổ quốc khu 4, PNV quản vụ QLVNCH cho đăng hiệu-ng CS đang bị ta bao vây kích tế, đoán cộng quân đã phá cố sức vùng vẫy và gia tăng hoạ động tại các vùng nhân mục tích cố gắng để cứu gỡ một phần nào mạn lượt phong toả của ta.

Đáng thời PNV cho cho biết trong 24 giờ qua, tính đến 6 giờ sáng 12-10 cộng quân đã vi phạm thêm 76 lần.

Sau đây là chống hoạt động đáng kể nhất của chúng:

THỪA THIÊN : Trong khoảng từ 11g30 đến 12g,0 ngày11-10 cộngquân phóa kích 18o 9ná đạn vào cứ điểm số 3 vị trí của ĐPQ và Nhảy Dù trong vòng khoảng 15c TB Huế và cộng đã đáo công 1 vị trí Nhảy Dù khiến trong nói trên. Lực lượng ta đã đáp trả và đã ấn

Xem tiếp trang 8 H

Nghị sĩ Trần văn Lắm tuyên bố:

Thượng Viện sẽ có thể hoạt động nhiều hơn trong thời gian tới

SAIGON (VTX). Nghị sĩ Trần văn Lắm cho rằng thượng nghị viện tro g thời gian sắp tới sẽ có thể làm việc nhiều hơn nhờ có được sự hợp tác trong thành phần các Nghị sĩ, nhất là các nghị sĩ vừa đắc cử.

Trong gặp gỡ báo chí nhân khi tới dự buổi tiếp tân mừng ngày Quốc khánh THĐQ tối 10-10 Nghị sĩ Trần văn Lắm nói rằng sự kiện có nhiều NS thân Chính phủ được đắc cử

Xem tiếp trang 8 I

BỐN QUÝ SỨ PHI TRƯỜNG TẤN SƠN NHỨT

● THƯA TRUNG TƯỚNG, CHÀO ÔNG!

9 CUỐI cùng, các chỉ thị đã kết luận do những nỗ lực tích, việc kỷ kết hiệp định ngừng bắn là một cơ hội hằng vàng để Tổng nói dậy. Tổng khởi nghĩa, cướp chính quyền quốc gia, hoàn thành nhiệm vụ giải phóng miền Nam.

Trung tướng Trần văn Trà hàng ngũ chiến sĩ VNCH chúng tôi đã có lẽ giống cái trò xảm, cái bẫy thôn và lũ [illegible] trong nhóm nhóm mà đã «xin» CS. Cho phép chúng có bao gồ cho phép cái bọn đã- cáng, hung tàn đã nhơn nhơ ăn hành thủ dọn dẹp đồng. Giả thị thì nhiều kế hoạch thì nhiều rốt cục chỉ là mỏ-g bão mà thôi.

Và từ lúc 2 phái đoàn cái thì gọi là phái đoàn BV cái thì gọi là Phái đoàn MTGP của máy ông đến TSN quân đến miền Nam chúng tôi nhìn nhau cười rưỡi. Lại còn cuối bộ [illegible] diễn kịch ra cái điều ph-o-ay là phái Mặt Trận, phe là phe Hà Nội không chịu đi xe chung, không chịu ở chung ăn chung, làm mặt lạ với nhau. Cái trò đó giống y như họ mới tới ở chợ Saigon, giả vờ làm mặt lạ với nhau, đói khi còn giả vờ đâm đá với nhau nữa chứ đế người ta nhạy vào can rồi nắng hòa đồng mất.

Chúng tôi không chỉ hiểu chúng ấy mà còn hơn thế nữa kia. Chúng tôi cho thấy trước vai trò «đầu kéo quân» của 2 phái đoàn gọi là Liên [illegible] và Giải phóng. Nhiệm vụ của Phái đoàn CS (CS [illegible] mà chả thế) đâu có phải là thực thi hòa bình mà chỉ là công khai yêm trợ cho bọn trong rừng, trong lũm, trong bụi đây mạnh chiến tranh, thủ hoạ hòa bình, phá hoại và làm tê liệt hoạt động kiểm soát ngừng bắn đó thôi. Mặt khác, cũng tác thủ hai của các phái đoàn đó là đóng phương tiện hội họp, kiểm soát để tuyên truyền, để nói lão, để triệt

Xem tiếp trang 8 J

★ Bài của chiến sĩ

CA ANH

Sáng 12-10

Không có phiên họp Ban LHQS 2 Bên

SAIGON (TT)12-10—Nguồn tin thông thạo từ trụ sở Tân Sơn nhứt hay vẫ g12-10 đã không có phiên họp cấp Trưởng Đoàn Ban LHQS2 Bên như thường ấy.

Lý do nhiều lợi bề bề bề là vì phía CS không chịu đến tiếp.

CÁC HÃNG KHAI THÁC DẦU HỎA Ở VN ĐANG LÀM GÌ?

Có nhiều tin tưởng thềm lục địa VN chứa nhiều túi dầu khổng lồ

2 CÔNG cục khảo sát ghi các địa chất, tìm kiếm đất đai nơi hy vọng mỏ dầu có thể tập trung mà Công ty Esso thực hiện sẽ hoàn tất vào cuối năm 1973 với phí tổn khoảng gần 300 triệu bạc. Đầu năm 74, Ct Esso sẽ khởi sự đặt máy khoan giếng dầu tiên.

Được biết, phí tổn để lập một hệ thống dàn khoan tìm kiếm 1 mỏ dầu năm sau dưới lòng biển 3cs, khoảng 2 triệu Mỹ kim (1 tỷ bạc VN).

Với các hoạt động dầy khích lệ của các Cty dầu hoả Quốc Tế đang độ xỉ tìm kiếm các mỏ dầu hoả ngầm dưới lòng biển VNCH hàng triệu năm qua, một chuyênviên địa chất của UBQG dầu hoả đã tiên tăng thềm lục địa VNCH hy vọng chứa nhiều túi dầu khổng lồ.

Chuyên viên trên cho nhấn mạnh, biển Thái Lan và VNCH cùng tọa cùng một loại đất đá như nhau, hai nơi đều có các công ty dầu hỏa Quốc tế đã khoan trong trong biển Thái Lan 10 giếng khoan, trong đó có 3 giếng có dầu hỏa và 1 trong

Xem tiếp trang 8 K

★ Ng-Khắc-Nhân ghi

số 3 giếng dầu Thái Lan có thể khai thác dầu hỏa thương mãi được.

Người mãi lợi về nhiên liệu khi có giếng dầu như xăng, nhớ, dầu hỏa v.v... người ta có thể

Xem tiếp trang 8 H

Nhân Nhân chưa nhận Chứng-chỉ Giải ngũ

Hãy đổ tên nơi trang 2 số bảo này.

thí trường

★ VUA CHẠY CỜ – KẺ ĐỘC

ĐỜI NỢ

Không biết giả vờ hay có ý đồng tưởng, ông Nhật bản vừa làm một chuyện khủ khờ, vô vẩn. Thủ Tướng Nhật Tanaka qua Nga, gặp mấy anh trùm đỏ, bồng đem chuyện đất đai ra thảo luận. Nhật có 4 hải đảo rất thơm ở phía Bắc, nước Cộng Sản vĩ đại đã đem cộng luôn chỉ ông vào đất Nga. Chuyện xảy ra từ hồi đệ nhị thế chiến. Nay Tanaka nhắc lại, muốn Nga cho mấy hòn đảo đó châu về hiệp phố. Anh em chiến hữu vô quốn lâu quá rồi, gớt đã gặp nhau đây, Nga nên nhả chỗ đất đó ra để tỏ tình hữu nghị Nga Nhật.

Thế là hội đàm bèn bế tắc.

Ít lâu nay, Nga bận tíu bụi vì bí đời nợ đất. Tàu đã vừa đòi vừa chửi bới, trách đánh. Nhật cũng muốn đòi đất hàng thì thay vì qua Nga nên qua Tàu. Hai anh bị mất đất hợp tác chửi bới, chiến đấu, may ra mới ăn.

Nga thì nhất định không trả đất ai mặt tấc đất nào. Cái khoản đất Nga chiếm của Trung Cộng thực ra còn đông rộ hơn, vì đó là công lao xâm lăng của các vị Nga hoàng.

(XEM TIẾP TRANG 8)

Danh sách quân nhân Chủ lực quân - Địa phương quân - Nghĩa quân được thiết lập chứng chỉ giải ngũ xong, nhưng chưa đến Trung Tâm Quản Trị Trung Ương nhận lãnh

Trung-Tâm Quản-Trị Trung-Ương trân trọng thông cáo : Những quân-nhân Chủ-Lực-Quân — Địa-Phương-Quân — Nghĩa-Quân gồm 1005 người có tên sau đây (theo mẫu tự A.B.C) đã được thiết lập xong Chứng-chỉ giải-ngũ, nhưng chưa đến nhận lãnh.

Yêu cầu các bạn liên lạc gấp với Trung-Tâm để được cấp phát. Khi đến như mang theo các giấy tờ do Quân-đội cấp từ trước như : Căn cước quân-nhân, Chứng-chỉ tại ngũ, giấy nghỉ phép v.v... để hoàn trả lại Quân-Đội.

Mọi thắc mắc hoặc chi dẫn cần thiết xin liên lạc với Khối Chiến-Tranh Chính-Trị sẽ được giải đáp tường tận.

(Tiếp theo)

Bl Tran Manh Hùng 69-147 261 16-11-71
B2 Nguyen van Hòa 73-108 534 25-1-72
B2 Nguyen van Hai 59-181 086 31-1.72
H.S Nguyen Van Hai 56-121.011 29-2.1972
T.S1 Phan Tan Hanh 70-127.155 25.12-1972
B.2 Vu Van Hau 61-103.295 31-3-1972
Bl Huynh van Huon 53-103 956 25-4-1972
B2 Pham van Hùng 52-802 206 25 5.1972
HS Ngo van Hong 72-106 282 15.5.1972
HS Nguyen Hội 59-182-951 10 6.1972
1B.QĐ Ly Lai Hy 6 1-811 680 02.06.1972
Bl Vu manh Hoàn 69-148-438 10.6.1972
HSI Nguyễn van Hiền 65-101.755 25-6-72
B2 Tran van Hải 66-113669 28-8-72
HS Bui van Hòa KSQ 5-8-72
HS Phan bach Hung 72-132.135 17-8-72
B2 Le van Hai KSQ 28-8-72
B2 Ng. van Hon 72-132-972 1-10-72
HSI Pham van Hùng 65-108.469 01.10.1972
HS Le v Hoàng 64-193.050 17.11.1972
HS Bui v Hiệp 65-151.695 01.10.1972
Bl Ng-van-Hoach 51/122066 13-10-1972
HS Ng van Hùng 70-500309 13-11-1972
HS Ng van Hòa 57-806840 11-11-1972
HS Cao Hùng 55-158633 10-12-1972
HS Nguyen van Hùng 68-205618 08.12.1972
B2 Nguyen van Hải 62-100697 10.12.1972
TH. Uy Ha Dang Hợi 67-806.218 10-12-72
TS I Nguyen Tri Huệ 65-130-120 27-12.72
HS Tran van Hu 46-438.256 13-11-72
HS Nguyen van Ho 37-361 602 10.11.1972
HS Nguyen thanh Hoàng 49-364.570 21.10.1972
B2 Phan van Huong 47-520.945 17 10 1972
H.S Chau Hom 46-331-807 05.05.1972
H-S Ho the Hoang 37-208-540 15.5.1972
T.S Trinh Hoang 64.144 398 05.05.1972
B Nong Hoa Hiza 38-302.563 20-5-72
Bl Tran van Hải 49-548.799 12-12-72
Bl Tran van Hai 37-280798 25-6-72
HS Đoàn van Hà 52-488-021 30-6-72
B2 Võ Hà 37-499.328 25-6-72
TS Ng. van Hiếu 63-100.287 10-2-72.
Bl Do minh Huân 49-442110 15.09.1971
TSI Do van Hùng 26-115136 17.02.1971
HS Le huu Hậu 41-289.503 25.05.1971
Bl Tran van Hóa 49-457.977 13-1-1971
TS Lê Hanh 31-141005 25-10-1970
B2 Ng van Hai 50-368513 24 10-1970
B2 Nguyen van Hai 34-004088 10.03.1970
B2 Nguyen van Thach Hùng 48-381842 24-03-1970
Bl Nguyen Hiep 51-407400 12.12.1970
TSI Nguyen Ngoc Hà 43-162.256 19-2.70
Bl Nguyen van Hương 26-146.726 13-472.
B2 VoThoi Hòa 40.320.652 31-10-69
HSI Nguyen van Hương 29-037.950 28-10-69
NQ Nguyen van Hiền NQ 320.299 8-12-72
NQ Tho Hội 375.110 25-10-72
N.Q Nguyen Hòa 32.543 4-9-1972
N.Q Nguyen Van, Hai 469, 279 25-9-1972
N.Q Le Quang Hiển 404. 489 25-12-1972
NQ Nguyen van Hang 326. 003 19-4-72
NQ Ngu Hải 315.825 23-1-72
NQ Nguyen van Hóa 311. 975 23-1-72
NQ Nguyen van Hoàng 458 875 13-1-72
NQ Phan van Hòa 373.355 16-2-72
NQ Nguyen van Hoang 311 289 25-8-71
N Q Nguyen van Hue 833. 527 25-11-1971
N Q Le Si Hat 313.672 18-2-1971
N.Q Nguyen van Hồ 331, 313 10-12-1971
NQ Nguyen van Ha 326. 628 05.11.1969
HS Nguyen la 66-401.909 30.4.1970
Bl Dieu It 41-412.036 25-9-1971
B.1 Lê văn Kinh 61-802-166 11.01.1970
BS.QD Tran van Khâm 71-109.459 23.04.1970
HSI-NQN Trần thi Khế 69-110.070 01.05.1970
Bl Truong van Khiem 56-809.749 25-9-70
Bl Ngo ba Khanh 71-121.749 25-10-70
B2 Pham kiêm 69-139.677 25-11-70
Bl Ng. van Kha 69-120.894 9-11-70
B2 Ng. van Kiem 71-118.787 10-1-71
Bl Tran vanKhai61-502-316 25-2-71
B2 Le xuan Kim 55-801.392 01.03.1971
Bl Nguyen Kiên 71-118141 25.04.1971
TS Đào Ngọc Khôi 50-119.507 10.12.1971
ThS I Nguyen van Khuê 52-106554 25-12-1971
B2 Tong van Khôi 52-197437 31-1-1972
Bl Ng van Khuẩy 59-800956 27-4.1972
B2 Nguyen v Kiên 72-134229 25.05.1972
HSI Nguyen Kiêm 62-201343 15 05 1972
Bl Tran v Khiêm 73-111011 10.07.1972
HS Le van Khanh 72-129.430 12-7-72
Bl Nguyen Kiệt 64-800.440 10-8-72
Bl Vo van Kia 62-181.901 25-9-72
TS Dang van Kiêm 56-410.751 10-10-72
Bl Nguyen van Khánh 70-111.334 10-10-72
HS Tran ngoc Kiết 70-132 082 7-10-72.
H.S Nguyen van Khoát 70-119:941 13-11-1972
T.S Thach Khen 33,047. 262 10-12-1972
T.S Tran van Kim 65-109. 400 10-11-1972
HS Mai van Ken 39-329-722 15.5.1972
Bl Le van Kiep 41-536-670 25-12-1972
B2 Nguyen van Khoi 44-268.300 13.8.1972
TH-SI Thanh Khiên 41-472 178 27.04.1972
B.1Y Ng KPA 41-456-963 10.6.1972
T.S Dau van Khanh 47-323 738 03.4.1971
HS Do Kim, 43-141.470 10-7-70
HS Vo van Khanh 28-276 821 28-2-70
NQ Nguyen Phi Khanh 385211 9-3-72
NQ Ng. v Kinh 325.298 29-3-72
NQ Ng. v Kich 321,029 13-4-72
NQ Ng. v Khanh 342.379 18-2-72.
NQ Tran van Khải 302241 30.11.1969
B2 Đoàn van Lép 60-198-719 16.01.1970
Bl Võ Lương 64-456.217 28.02.1970
B2 Lê van Lực 55-153891 10-6-1970
TS Huỳnh Bửu Lâm 53-191147 20-7-1970
TBQD ThâiLoug 58-122901 28-7-1970
HS Lê văn Lâu 53.179808 06.09.1970
Bl Nguyễn Lành 58-500027 25-09 1970
B2 Lê văn Lót 68-149499 10.09.1970

(Còn tiếp)

Lời kẻ chết !

● *Trên cõi đời này, không những loài người ngay cả loài vật, giống nào cũng tham sống sợ chết hết. Như vậy, con người khi phải tự sát tức là đã đến chỗ cùng kiệt, uất ức, đau khổ, thất vọng đến độ không còn cách nào khác hơn là phải tìm cái chết để trốn tránh, để giải quyết vấn đề. Mà người ta, khi biết chắc chắn rằng mình sẽ chết thì bao giờ cũng là kẻ thành thực, vì tha, không thể lấy cái chết của mình để vu oan giá họa cho một kẻ còn sống, vì người chết đã hẳn phải ước mong, tin tưởng sau khi chết linh hồn mình sẽ được siêu thoát, được tiêu diêu nơi miền cực lạc, nên lời trăn trối của người chết để lại nhất định không bao giờ có thể là một lời vu cáo, nói gian, nói dối được.*

● *Trong cái chết oan nghiệt của Thiếu Tá Vũ văn An, người chết để lại thư tuyệt mạng nói rõ lý do, sở dĩ ông phải tự sát là để trang trải mối nợ tinh thần đối với người chị là bà Nguyễn thị Mỹ, ông trình bày rằng, vì là một sĩ quan nghèo, không có nhà để ở nên bà chị đã cho ông ở đậu một căn nhà của bà. Vụ cầu điện bất hợp pháp do chính ông là thủ phạm, căn nhà ông ở tuy là của bà chị nhưng ông có số gia đình riêng, có điện kế riêng, lại cũng chỉ vì cầu điện bất hợp pháp riêng cho một căn nhà của ông ở. Vậy mà khi kiểm kê và phạt vạ, hai căn sự nhà đèn Thanh và Bảng lại qui trách nhiệm cho bà Mỹ và kiểm kê, phạt vạ luôn cả 2 căn của bà chị ông, chính việc làm tắc trách và âm mưu mờ ám, mượn gió bẻ măng của 2 viên cán sự điện lực này đã dồn ông vào cái thế mang một món nợ tinh thần lớn lao đối với bà Mỹ.*

● *Sau cả tháng trời khiếu nại, kể cả việc đích thân đến năn nỉ, van xin và làm tờ xác nhận tội trạng để chỉ xin một ân huệ là được cứu xét lại để bà Mỹ khỏi bị liên lụy vào vụ cầu điện bất hợp pháp này, nhưng vẫn không được, còn bị xử xử bởi những người phân hành chỉ đáng tuổi con cháu mình. Hơn thế nữa, sự dằn vặt của lương tâm, của dư luận trong họ hàng, sự phẫn nộ vì tổ chức làm tiền công khai và trắng trợn của kẻ bất lương, bao nhiêu sự kiện chua chát dồn đến, để đến trong tâm hồn một sĩ quan nhiều tự ái khiến cho ông An chỉ còn có hai giải pháp, hoặc là kiếm ngay ra số tiền năm trăm ngàn để nộp phạt cho nhà đèn, hoặc là lấy cái chết để đền trả món nợ danh dự này. Và cuối cùng, một sĩ quan nhiều tự trọng như ông An đã đành cam chịu chết sau khi không thể kiếm đâu ra mấy tiền phạt vạ quá lớn lao so với cả nhân ông.*

● *Sau cái chết oan uổng của một viên sĩ quan cao cấp, đáng lẽ ra những người có liên hệ đến vụ án mạng này nên im lặng để sám hối, để cầu nguyện cho oan hồn kẻ xấu số, và cầu nguyện cho chính mình được cởi gỡ sự ám ảnh của tội lỗi, thì sự cảm hờn, phẫn nộ của dư luận cũng sẽ lắng dịu, nhưng đằng này, với bản tính ngoan cố không bao giờ chịu nhận tội lỗi, họ đã đối trá, lại toan lừa lọc dư luận bằng cách minh xác này nọ, nhất là hai cán sự Thanh và Bảng lại còn tuyên bố : chính họ là những kẻ làm ơn nên oán. Lời tuyên bố hỗn xược trên đây như muốn buộc tội cho oan hồn là đã vu cáo họ. Họ quên rằng, chính kẻ xấu số, nạn nhân của những hành động tắc trách và những âm mưu làm tiền của họ đã để lại trong tuyệt mệnh thư lời xin một ân huệ cuối cùng với ông Tổng Giám Đốc Điện Lực là xin thà thứ đừng khiến trách họ đó sao ?*

● *LỜI KẺ CHẾT bao giờ cũng là lời chân thành, vì tha, chỉ có kẻ chết không bao giờ buộc. Tất cả những người còn sống đều tin như vậy. Mong rằng ông TGĐ Điện Lực đừng nghe theo bọn tham nhũng, kẻ phải bao vây chung quanh mà làm điều gì khác hơn là thực thi đúng hai lời cầu khẩn của oan hồn đã để lại trong Tuyệt mệnh thư, và nếu tốt hơn nữa thì hãy cầu siêu cho oan hồn. Như vậy là tốt đẹp hơn cả mà sẽ không còn bị dư luận phẫn nộ, bốc cháy như lửa bị đổ thêm dầu vậy !*

VIÊM HỒNG

Có thể có đảo chánh ở Hànội

● Bài của NICHOLAS LANG

(Bản Nguyệt San «ETS ET OUEST» Số 513 ngày 15-7-1973

(Tiếp theo và hết)

2) Tạo dựng một «Xã hội Tiêu thụ» như thế, người ta muốn gạt bỏ hẳn ảo ảnh «một xã hội mới» do CS rêu rao. Với các phương pháp và kỹ thuật tân tiến dành cho tư nhân kinh doanh một phần lớn công việc, người ta muốn gạt bỏ hẳn khỏi đầu óc người dân ý định tạo dựng một xã hội theo kiểu CS. Người dân Nam VN cũng đã biết hoàn cảnh đối khổ của người dân BV và họ sẵn sàng chấp nhận một xã hội tiêu thụ.

Nhưng để thành công trong công tác này, Nam VN phải có hòa bình, trật tự và an ninh.

Chính nơi đây CS muốn phá hoại, vì ta phải công nhận rằng tương lai của Nam VN, sự thành công hoặc thất bại của kế hoạch này phần lớn sẽ tùy thuộc ở sự tồn tại trong Hiệp định ngưng bắn của phía CS.

Trong hai điều : hoặc MTGP chấp nhận tham gia vào công cuộc kiến thiết và xây dựng nay và nhận những bảo đảm vững chắc của chế độ VNCH để trở thành một thành phần cộng đồng trong quốc gia, hoặc, vì không có bảo đảm được sự để hộ của Hànội, sẽ tiếp tục áp dụng một chính sách do Hà nội đưa ra, ngăm phá hoại kế hoạch và gây áp lực tạo điều kiện mất an ninh để gây do dự nơi các nhà đầu tư ngoại quốc. Đây sẽ là một chiến thuật tân không được phá cho hòa mà đến chúng sẽ lên án và sẽ không mang lợi ích nào MTGP mà chỉ để phục vụ cho ý đồ bành trướng của lãnh tụ CS BV mà thôi. Người ta đang mong MTGP sẽ cởi mở để một số người còn đủ lương tri ái quốc để không dấn thân vào một cuộc phiêu lưu điên rồ như thế.

● **Chiến tranh Hà nội đưa ra không đi đến đâu.**

Sau những năm dài chiến tranh giết hại hàng triệu người giờ đã điểm cho những giải pháp chính trị trên toàn cõi Đông Dương. Chiến tranh vô tương do Công Sản Hà Nội đưa ra đã không đi đến đâu và những mục tiêu của Hồ Chí Minh, cũng vẫn chưa đạt được. Nam VN, Kampuchea và Lào vẫn chưa là CS. Thật ra, các SĐ BV đang chiếm cứ một số khu vực rộng lớn, nhưng chỉ là núi non rừng rú hiểm trở hầu như không dân cư. Không một thành phố nào, dù cho là 1 thành phố nhỏ, đã lọt hẳn vào tay CS. BV là một xứ nghèo nàn chậm tiến, nơi đây dẫy tàn phá. Họ đang cần một sự viện trợ ngoại quốc, sự viện trợ của Nga của Trung Cộng mà luôn cả của «đế quốc tư bản» là Hoa kỳ nữa, nếu họ không muốn duy trì tình trạng của họ trong hàng chục năm nữa. Các lãnh tụ CS Hànội hình như đã hiểu rõ điều này, chấp nhận điều sáng vì họ đang tìm cách thương thuyết với Hoa kỳ về những phương thức thực hiện một sự hỗ trợ kỹ thuật và tài chánh mà họ rất cần.

● **Hànội sẽ phải gánh chịu hậu quả dau đớn về chế bơm Tại Kampuchea và Lào, các** sư đoàn BV rất lui là các giải pháp chính trị có có thành đạt nhanh hơn người ta mong ước, để hai quốc gia này sớm vãn hồi hòa bình và thế trung lập mà họ đang thiết tha. Nếu vì tham vọng bành trướng mà Hà nội vẫn từ chối những viện ảnh tốt đẹp cho một giải pháp chính trị công bằng, để gieo chiến tranh tại các nước lân bang, họ sẽ phải gánh chịu hậu quả cần đau đớn và ế chế hơn những hậu quả họ đã gặt hái từ trước tới nay. Dư luận thế giới đã mệt mỏi với cuộc tung đội VN. Đã đến lúc Hànội phải ý thức được điều đó.

NICHOLAS LANG

● Con đường chính nghĩa mở rồi.
Về đây chung sống dưới trời tự do.

SỐNG VỚI HÌNH BÓNG EM

— 64 — ✱ HANSUNYI — M. CHI dịch

Cũng như Đức Phật Thích Ca đã dạy dỗ tâm hồn chúng ta dưới ánh mặt trời của Ý sự hiểu biết hoàn toàn. Vì bất cứ ai dạy Ý điều gì cho người khác đều mang sự chối sáng lớn lao Ý sự chói sáng mở rộng cuộc đời trước sự thật.

Philippe:

— «Ôi Không lẽ chúng ta phải chịu đựng suốt đời những hội nghị nhàm chán trong khuôn khổ xã hội, về phần người Á Châu sao? Tôi không hề biết rằng những nhà chiêm tinh, ngày nay cũng theo chủ nghĩa Mã xít như thế.

— Những cuộc hội nghị đó nhàm chán đối với các ông vì các ông có đủ để ăn mặc và các ông có thể trả tiền Ý cách phung phí để bịa ra những cái rày rứt về tâm lý. Cái bụng quá đầy của các ông cho phép các ông xây những ngài vàng tưởng tượng, nơi lan tràn sự cảm xúc, nhà chiêm tinh đối đáp. Nhưng chúng tôi, chúng tôi đã bị ăn cắp, dây vào, tiền đến 1 mức độ mà sự chân thật sống sót ở trên tất cả. Hãy thú nhận là sự việc nghiêm khắc như chúng tôi mà vẫn còn giữ được sự lẽ độ của dân thành thị và còn giữ được tâm lòng, ít nhất cho đến ngày hôm nay, ít khó cần hơn của các ông là Ý việc đáng ngạc nhiên. Và vì các ông lau tay trước mỗi bữa ăn, các ông ngỡ rằng tâm hồn các ông cũng được sạch sẽ.

Và các ông thấy rằng chúng tôi làm cho các ông bực mình khi chúng tôi nói rằng chúng tôi đói, rằng chúng tôi muốn sự công bằng, sự độc tập, sự tôn trọng quyền nhân loại. Nhưng các ông cũng vậy, các ông làm chúng tôi bực mình khi các ông nói với chúng tôi về sự nhạy cảm, những Ý thức về nghệ thuật của các ông. Hãy nói đay là thuyết Mác xít, nếu các ông muốn. Trong trường hợp đó, Đức Phật Thích Ca cũng là 1 con người Mác Xít. Thật ra, tôi không chắc chắn làm rằng Marx không a biểu tượng của sự công bằng to lớn. Ca 2 đều mở mắt trước điều kiện nhân loại, với những chỉ nhắc nhau, ca 2 đều tìm kiếm nhân loại, cả 2 đều đại niềm tin trong tuyệt đối vào con người, đã thực hiện ao mạnh của mình giữa những sự thay đổi không ngừng, 1 con người thoát ra khỏi đời sống, chẳng chú tâm tới tại ác, sự thèm muốn cũng như nạn đói. Phải, Đức Phật mà Marx có hơn 1 đem giống nhau vì ca 2 đều không tin Chúa.

— Ôi Chúa ơi! Anne kêu lên, ngài vang trên đau trời đã thay đổi nhiều quá trong thời đại chúng ta.

— Bác ơi, đừng nang nói quá nhiều thế chứ. Rahii nói, mặt hướng về phía nhà chiêm tinh.

Kô Rahi nói tiếp, giọng đi dàng:

— Tôi đã chưng to sự khoa xang đẳng của tôi về việc những chiếc vàng. Ôi, nhưng bất hạnh đã bằng rên con người điên bao! Chúng ta nuôi hình phải tự kiểm soát và tự mở lại vì ở ông có gì to ra chàm cả, không có gì nay tại giam cầm ta, không có 1 mem vô thức nào có thể ngăn cản chúng ta phạm những tội ác sẽ trở nhàm vỹ đã của sự sau muộn sự rày rứt trong trí não... Và tôi, tôi đã quên mất đã trong yêu Moen cái vì nằng không con nương chiếc vòng mà tôi đã cho nàng nữa. Tôi cũng vậy, tôi đã phản bội tình yêu của tôi...

*Moen và tôi, chúng tôi đã cùng trốn khỏi ngôi nhà của ông b trong 1 buổi sang u ám; chúng tôi đã đưa xe ouyt, đều mất trong 1 đêm dông dông phạm vô danh.

(CÒN TIẾP)

TIẾNG NÓI ĐỘNG VIÊN

Tin về việc tái cấp thẻ ĐVTC.

T.ỉ ĐVTC vì các lý do Gia cảnh, các tộc, Công vụ, nghề nghiệp v.v... thông thường đều có hiệu lực 1 năm kể từ ngày ký và thời gian hiệu lực đều được ghi rõ trên thẻ.

Để việc tái cấp thẻ ĐVTC khỏi gián trở ngại và thi hành đúng hạn đồng thời để giúp người thụ hưởng có thể sử dụng ngay khi thẻ cũ hết hiệu lực. TNĐV ân cần lưu ý quý vị và các bạn những điều sau đây :

1) Thành phần đang được ĐVTC về lý do cá nhân như gia cảnh, nếu còn hội đủ điều kiện luật định, cần tự mình thiết lập hồ sơ xin tái ĐVTC và nạp đúng hạn theo thông cáo của BQP.

2) Thành phần đang được ĐVTC về lý do Công vụ hay nghề nghiệp, cần nhờ cơ quan sử dụng thiết lập đanh sách đề nghị tái ĐVTC tối thiểu 3 tháng trước khi thẻ ĐVTC hiệu có hết hiệu lực.

Tái tái xét ĐVTC về lý do gia cảnh

Tính đến ngày 10-10-73 các cơ quan Động viên trên toàn quốc đã nhận được tất cả 47.173 hồ sơ xin tái ĐVTC vì gia cảnh năm 73—74, kết quả cứu xét được phân tách như sau :

Số hồ sơ nhận được 47.173.
Các UB/ĐVTC Đô Tỉnh Thị đã cứu xét xong 42.722.
Quyết định của UB/ĐVTC. Thuận 41.567.
Bác 1.205.
Số thẻ ĐVTC đã cấp 41 567.
Hồ sơ chưa có quyết định của UB ĐVTC : 4401

Số 4.401 hồ sơ còn lại chưa được cơ quan Động viên kỷ cấp thẻ ĐVTC vì chưa có quyết định của các UB/ĐVTC địa phương thuộc Đô Thành Saigon, Các Tỉnh Gia Định, Biên Hòa, Hậu Nghĩa, Tây Ninh, Thừa Thiên, Q. Ngãi, Tuyên Đức, Bình Thuận, Định Tường và An Giang v.v...

TNĐV xin đặc biệt lưu ý các phòng quản vụ nếu trên là thời hạn CTCTQĐ hoàn gia cảnh của các đương đơn đã chấm dứt vào ngày 30-9-73

Vậy các UB/ĐVTC địa phương nào chưa hoàn tất việc cứu xét số hồ sơ còn lại, cần cấp thời giải quyết ngay để cơ quan ĐV có thể kiểm kê nổ thẻ ĐVTC còn lại và chuyển gấp cho người thụ hưởng sử dụng.

Trong khi chờ đợi, để các công dân hội đủ điều kiện tái ĐVTC vì gia cảnh khỏi gặp trở ngại, đa Văn Phòng số 5.989 ngày 26-9-73 gửi các Đô, Tỉnh Thị trên toàn quốc, NĐV đã yêu cầu các PQV cấp bảo thư THNN 45 ngày kể từ 1-10-73 cho những TN nội dủ điều kiện và đã nạp hồ sơ hợp lệ nhưng chưa nhận được thẻ ĐVTC. (chaoưu)

Giải đáp Pháp Luật

● **Do nhóm Luật gia HƯỚNG MỚI phụ trách**

THỂ LỆ

1) Câu hỏi nên viết vắn tắt, rõ ràng, trên một mặt giấy. Nếu nhiều câu hỏi, xin đánh số thứ tự.

2) Gốc bên trái, xin ghi bí danh, cuối thư muốn để tên thật hay địa chỉ thì tùy ý, (không công bố tên thật).

3) Bao thư xin đề Nhật-báo Tiền-Tuyến Hộp thư số 4 Saigon. Và nhớ đề thêm mấy chữ «Giải-Đáp Pháp-Luật» để Tòa soạn tiện lấm việc.

Vô ý gây thương tích rồi bỏ trốn

A— Trả lời ông Trần kim C. KBC 4091 :

HỎI : Nguyên cách đây một tháng, ban đêm, khi lưu thông qua cho Cầu, tôi có đụng phải 1 quân nhân làm ý té sấp xuống đất. Sợ quá tôi chạy luôn về nhà. Và không ai biết là tôi đã gây ra tai nạn. Nay ngẫu nhiên tôi được biết quân nhân ấy ở kế nhà tôi nhưng tôi không quen biết ý. Y bị gãy mấy cái răng và đi phải chống nạn. Tôi hỏi hẳn lắm mà không biết phải làm sao ? Theo ông nghĩ, tôi có thể tự thú chăng ? Hình phạt như thế nào ? Và liệu tôi phải bồi thường cho nạn nhân chăng bao nhiêu ?

TRẢ LỜI : Chúng tôi rất cảm phục ý thức trách nhiệm của ông. Dù muộn còn hơn không. Việc ông muốn tự thú ở cơ quan tư pháp hay không là tùy ở ông. Chúng tôi đề nghị ông nên tìm cách gặp thẳng nạn nhơn thì hay hơn. Nội việc ông thành thật đến gặp nạn nhân cũng đủ an ủi cho người ta nhiều rồi. Khi đó, ông có thể bàn với nạn nhân về số bồi thường tương xứng và hợp với tự lực của ông.

Tiếp đây, chúng tôi cũng trình bày thêm. Theo điều 11 Dụ 27 ngày 26-6-1953 ấn định hình phạt bồi thường sau khi biết xe mình gây tai nạn từ 6 ngày đến hai tháng và định rõ hình phạt đó chưa kể những hình phạt đại hình hay tiểu hình có thể đi liền với tội trên, tức đã không dự liệu sự nhập chung hình phạt.

Điều kiện giải ngũ

B. Trả lời ông Võ V Ph. KBC 4061:

Vì bì thơ ông đã «Giải đáp pháp luật» nên Tòa Soạn đưa lâm đến chúng tôi. Thơ ông sẽ được trả lời ở mục Tiếng Nói động viên.

Tiện đây, xin nhắc quý độc giả nào muốn hỏi những gì liên quan đến quân dịch, xin để rõ «Tiếng nói Động viên» để sớm được giải đáp.

(CÒN TIẾP)

ÔNG TỔNG TRƯỞNG HỨA VỚI HỘI ĐỒNG ĐÔ THÀNH SẼ TÌM MỌI CÁCH ĐỂ GIẢI QUYẾT VẤN ĐỀ

TĂNG THÊM MỘT TUỔI CHO HỌC SINH LÊN ĐẠI HỌC

tiền tuyến

TIẾNG NÓI CỦA QUÂN DÂN MIỀN NAM TỰ DO

Năm thứ 9 ✶ số 2.600 ✶ Thứ Bảy 13-10-73 ✶ (18 tháng 8 năm Quý Sửu)

TIN VẮN

22-10 1973 Bầu Hội Đồng Thẩm Phán Nhậm Kỳ 1973-75

SAIGON 11-10 (VTX) – Cuộc bầu cử Hội đồng thẩm phán nhậm kỳ 1973-1975 sẽ được tổ chức vào ngày thứ Sáu 22-10-1973 từ 7g30 đến 11 giờ sáng tại Pháp Đình Saigon (tòa án).

Tối Cao Pháp Viện, trong một thông cáo vừa phổ biến đã cho biết như trên và ngỏ lời mời các vị thẩm phán xứ án toàn quốc về Saigon tham dự cuộc bầu cử Hội đồng thẩm phán này.

Đình tổ chức Đại hội thể thao Quân khu 2 vùng Cao nguyên

PLEIKU 11-10 (VTX)— Đại hội Thể thao Quân khu 2 vùng Cao Nguyên sẽ tổ chức tại Đalat vào ngày 11-1973 sắp tới đánh cho ở tỉnh Miền Cao nguyên.

Lực sĩ các bộ môn bóng tròn, bóng chuyền, bóng bàn, bóng rổ, quần vợt, và điền kinh tại tỉnhPleiku đang dồn tranh để được chọn làm đội đại diện bộ môn cho tỉnh thăm dự Đại hội thể thao cấp Quân khu năm 1973.

Trụ sở mới Đội động-Tình Gia Định

GIADINH 11-10 (VTX)— Trụ sở Hội đồng Tỉnh Gia Định đã được khánh thành ngày 10-10-73 dưới quyền chủ tọa của luật sư Nguyễn văn Huyền,Chủ tịchTrung Nghị Viện.

Trụ sở Hội đồng Tỉnh tọa lạc tại số 122 đường Lê văn Duyệt Gia định tây cất trên cùng thửa với điện tích 1.000m2. Tổng số kinh phí trong công tác này lên tới gần 20 triệu đồng, do Ngân sách Quốc gia đài thọ.Trụ sở có 2 tầng lầu gồm phòng họp, phòng các Ủy ban Phòng Vãng Lai, Văn phòng Hành chánh, Văn phòng

XEM TIẾP TRANG 6 D

Hội Đồng Đô Thành đồng ý dành 1 ngân khoản giúp đỡ các trường Trung Tiểu Học Đô Thành

SAIGON (TV) 1-10— Các vấn đề liên quan đến giáo dục như kết quả kỳ thi Tú Tài II Khóa 2-tuổi học sinh vào Đại học, tìm giải pháp giúp đỡ các Trường trung Tiểu Học đô thị đã được đem ra thảo luận tại nói trong phiên họp hôm qua của HĐĐT.

Trao đổi, 1 phái đoàn HĐĐT đến yết kiến Ông Tổng trưởng Văn GD và đã được Ông Tổng Trưởng thông cảm trong nhiều vấn đề.

Riêng việc với điểm kỳ thi Tú tài 2 khóa 2, ông Tổng Trưởng VHGD vẫn giữ ý kiến đưa đưa ra từ trước vẫn lẽ để bảo vệ giá trị bằng cấp.

Trong phiên họp hôm qua, nhiều nghị viên đã trình bày tình trạng khó khăn về kinh tế, về mọi sinh mà đa số học sinh chịu ảnh hưởng. Đầu hiện nay hiếm trên đã gây ảm xúng, đề yêu cầu Bộ VHGD xét lại trong sẽ.

Một số nghị viên khác lại nhấn mạnh tình trạng chính tại xâm nhập gây độc, đề cuối cùng đúc kết cuộc thảo luận, HĐĐT đồng hợp thuận giải mộ thì hợp qua ca tức sau (Lâm lại giá tiền cho điểm trung bình 8.2) trở lên và yêu cầu Bộ VHGD giải quyết tình trạng khó khăn vừa giúp đỡ để giữ chức thư thả lo nào bằng mai.

Hỏi cách khác, HĐĐT đồi cho được một tư chế độc lập, không bị chính tại chi chối nhất là trong việc bổ nhiệm giáo chức điều khiển các trường Trung tiểu học như xây ra trước đây trong hội bầu cử.

Trình bày trước phiên họp, một nghị viên cho biết trong cuộc bỉ kiến với phái đoàn HĐĐT, ông Tổng Trưởng Giáo dục đã hứa sẽ tìm đủ mọi cách giải quyết và hy vọng sẽ được được việc cho học sinh them 1 năm, tuy 19 tuổi thay vì 18 tuổi hiện nay, không đạt tú tài II mới nhau nhận nữa.

Vẫn đề tăng thêm tuổi giáp đó các trường Trung Tiểu học Đô thị HĐĐT đã đồng ý yêu cầu Tổng Đô Thành trong tài khóa 1974, dành một ngân khoản và trao cho các Chỉ Hội PHHS quản trị, chu không đi cho Tổng Đô Thành sao chép.

Ông Tổng Trưởng Tư Pháp có nhấn mạnh đến vấn đề hứa sẽ tìm đủ mọi cách giải quyết và hy vọng sẽ được được việc cho học sinh thêm 1 năm, tuy 19 tuổi thay vì 18 tuổi hiện nay, không đạt tú tài II mới nhau nhận nữa.

Vẫn đề tăng thêm tuổi giáp đó các trường Trung Tiểu học Đô thị HĐĐT đã đồng ý yêu cầu Tổng Đô Thành trong tài khóa 1974, dành

Biện Lý Kiến Hòa bị điều tra

Bộ Tư Pháp vừa tiến hành điều tra về Biện Lý Kiến Hòa. Ô Tổng trưởng Tư-pháp đã cho chuyển ngay hồ sơ lý lịch ông Chưởng Lý Tòa Thượng Thẩm Saigon với chỉ thị mở cuộc điều tra theo thủ tục luật định.

Kể đó, liên tiếp kể từ ngày 12-9-73 cho đến ngày 27-9-73, nhật báo Đại Dân Tộc có đăng 1 loạt bài nêu nhiều chi tiết liên hệ đến các khoản của bức thư nói trên. Bộ Tư Pháp đã theo dõi và lần lượt gửi đến Viện Chưởng Lý Saigon các bài báo này để làm tài liệu điều tra.

Cuộc điều tra đã hỏi thời gian chu thiết vì các trách vì các trách tắc và phạm vi.

Tóm lại, Bộ Tư Pháp đã cho mở ngay cuộc điều tra liên sau khi tiếp nhận bức thư của Ông Đô Trưởng tiếp tay làm cặp thanh phố.

Kể từ trước 11-10, các bên ấn huỉ và sự Lam của ông Nghị cũng nhu thuộc hệ thống Tổng Công Đoàn nay các công nhân đã chăng các bên ngồi kêu gọi hành khách gia giữ vệ sinh cùng nhau cùng nhau ở mặc gọn gàng rách sẽ. Các công nhân cùng thay phiên nhau đọn dẹp các rước tại các bến xe đông thời đặt các giá rác, thùng các nơi bên xe.

Trước đó, trong một cuộc họp, Chuẩn Tướng Đô Trưởng cũng kêu gọi giúp chủ các cấp cùng tiếp tay với chính quyền bằng cách chính trang lại các trạm xăng cho khang trang đẹp đẽ hơn, tăng giúp Đô thành 1 số giá rác, thùng rác để tiện lề đường và cho nhân viên ăn mặc đồng phục sạch sẽ.

Tướng N.V. Nghi quả quyết : Miền Tây không bao giờ có thể thiếu gạo được

○ BỌN GIAN THƯƠNG ĐẦU CƠ TÍCH TRỮ GẠO Ở ĐÔ THÀNH LÀ LỘNG HÀNH : GẠO SỐ 1, GIÁ CHÁNH THỨC 12.500đ. GIÁ CHỢ ĐEN 20.000 MỖI BAO ✶ MỖI GIA ĐÌNH ĐƯỢC MUA 50 KÝ LÔ GẠO THAY VÌ 25 KÝ ● ĐỊA ĐIỂM BÁN GẠO TĂNG TỪ 116 LÊN 150.

● *hải bằng*

SAIGON 12-10 - Thị trường gạo mấy hôm rày trở lại tích trong khó xử: hầu hết các tiện gạo sẽ đều không có gạo bán ra — thị trường gạo chợ đen bắt thân tăng vọt đến mức độ đáng lo ngại.

Trong khi gạo mặc thác tăng gạo số 1 gồm Đô Thành mỗi bao 100 kg là giá do nhà cầm quyền Kinh Tế ấn định 12.500đ mỗi bao thì ở thị trường tự do giá chợ đen vọt lên 20.000đ mỗi bao và rất khó mua.

— Gạo trắng tốt mỗi bao giá từ 2300đ đến 24.000đ.

— Gạo nâng hương chợ đen giá từ 24.500đ đến 25.000đ mỗi bao.

Mặc dầu gần đây nhóm viên hữu quyền không phải không tích cực trong việc kiểm soát lũa gạo — nhưt là việc kiểm soát giá cả,tuy nhiên không phải ý thế mà thị trường chợ đen không có

Theo sự ghi nhận của chúng tôi, bọn gian thương gạo nếu lên trong bàng tối để buôn bán gạo chợ đen— đó là yếu tố tạo ra tình trạng nhiễu động bao muốn đi mua gạo để ăn, đâu là mua giá cho đen, nhưng vẫn không có gạo, lẽ để hiểu : những đồng bào nay lại, thế nên bọn gian thương không dám bán gạo ra.

Tướng Vĩnh Nghi : Miền Tây không thiếu gạo

Với số lượng gạo có thể xuất tính kể trên, Tướng Nghi quả quyết là miền Tây không bao giờ có tình thiếu gạo, vì trong đệ IV tam cương nguyệt 1973, Bộ Kinh Tế đã nhận chỉ cung cấp cho nhu cầu tại Đô và miền Trung có 315.000 tấn gạo mà thôi.

Diện tích canh tác trong mùa lúa sớm tại QK4 là 493.931 mẫu và sản lượng sản xuất ước lượng là 1.313.185 tấn gạo.

Sau khi trừ đi 10% hao hụt do nguồn dân của chánh phủ sản xuất thu hoạch được trong kỳ đệ tứ tam cá nguyệt 1973 tại QK4 là 1.174.192 tấn gạo

Trong số lượng gạo thu hoạch được kể trên nhu cầu địa phương sẽ xử dụng hết 650,876 tấn Trong số nay gồm nhân ăn tính theo đầu là 542.106 tấn, nuôi gia súc, làm tốn hao hành 54.609 tấn và lúa giống (20 %) 34.101 tấn, số còn lại dự trữ cho các hoạt hợt bất thường.

Mỗi tờ khai gia đình được mua 50 ký gạo

Tổng cục Tiếp Tế cho hay, kể từ hôm nay 11-10 mỗi gia đình có mang theo sổ gia đình được mua số lượng gạo gấp đôi là 50 ký thay vì 25 ký như trước. Giá gạo vẫn giữ tới các địa điểm bán gạo số tăng từ 116 thì điểm lên đến 150 thì điểm.

● *ANH BỒ ghi*

Vì vấn đề cung phòng tin tức loại bài về «Trích nhiệm của Nhà Đèn trước cái chết của TT Ngô văn Diệm 1 ký. Sẽ được tiếp tục vào số báo ngày mai.

TẠM GÁC

Giới Công Nhân TIẾP TAY làm đẹp Thủ Đô

SAIGON (TV) 12-10— Giới công nhân xe rước và xe Lam thuộc hệ thống Tổng Công Đoàn Tự Do Việt Nam đã hưởng ứng lời kêu gọi của Chuẩn Tướng Đô Trưởng tiếp tay làm cặp thanh phố.

Kể từ trước 11-10, các bến xe buýt và xe Lam của ông Nghị cũng nhu thuộc hệ thống Tổng Công Đoàn nay các công nhân đã chăng các bên ngồi kêu gọi hành khách giữ gìn vệ sinh cùng nhau cùng nhau ở mặc gọn gàng rách sẽ. Các công nhân cùng thay phiên nhau đọn dẹp các rước tại các bến xe đông thời đặt các giá rác, thùng các nơi bên xe.

Trước đó, trong một cuộc họp, Chuẩn Tướng Đô Trưởng cũng kêu gọi giúp chủ các cấp cùng tiếp tay với chính quyền bằng cách chỉnh trang lại các trạm xăng cho khang trang đẹp đẽ hơn, tăng giúp Đô thành 1 số giá rác, thùng rác để tiện lề đường và cho nhân viên ăn mặc đồng phục sạch sẽ.

Xem trang 4 :

GIA ĐÌNH TIỀN TUYẾN

LINH.TRANG phụ trách.

● hồi ký của XUÂN VŨ

Vạch trần tội ác CS từ sau hiệp định ngưng bắn

Đồng bào Pleiku lên án Cộng Sản tấn chiếm đồn Lệ Minh

● Ba Xuyên : CS cướp giựt tài sản của dân

PLEIKU- Trên 10.000 đồng bào các giới kinh thương trong tỉnh Pleiku, ngày 6-10-73 đã tụ họp mít tinh tại sân vận động thị xã Pleiku lên án Cộng sản vi phạm hiệp định Paris tấn chiếm đồn Lệ Minh, thuộc tỉnh Pleiku.

Nhiều đại diện các đoàn thể chính trị, lực lượng bộc đường bảo vệ Quốc gia tuyên bố quyết tâm không thự giải đến Ủy Ban Giám Sát Quốc Tế về ngưng bắn cực lực phản đối hành động thô bạo trong âm mưu lấn đất gianh dân của bọn Cộng Sản.

Tiếp đó, ông Võ Văn Hà, Chủ tịch Hội Đồng tỉnh kiêm chủ tịch Ủy ban tổ chức, đại diện nhân dân trong tỉnh đọc một bản viên nghị và nhờ Đại tá Nguyễn Đức Dung, Tỉnh Trưởng sở tại chuyển đi Tổng Thống, Chính phủ Quốc Hội nội dung lên án Cộng sản tấn chiếm căn cứ Lệ Minh, đồng thời thỉnh cầu Quân lực VNCH tra đúa bọn Cộng sản thích đáng.

Cuộc mít tinh chấm dứt bằng một cuộc biểu tình tuần hành khắp các đường phố trung tỉnh.

Đồng bào các giới trong tỉnh Pleiku sau khi tham dự mít tinh đã tự động đóng góp số tiền lên tới gần 130,000đ để hỗ trợ tỉnh thân các chiến sĩ VNCH trả đúa bọn Cộng San tại Lệ Minh.

Số tiền trên được ban tổ chức trao tận tay Trung-Tá Lê công Hoan, Tham Mưu phó Chiến Tranh Chính Trị QĐ2/QK2, trước sự hiện của Đại-Tá Nguyễn duy Dung Tỉnh Trưởng Pleiku và đại đồngquan khắp Quân dân cả nh tham dự mít tinh.

Sau đó toàn thể đồng bào hiện diện đã đồng thanh chuyển đến Tổng Thống VN CH, nhị vị Chủ tịch Quốc hội lên

XEM TIẾP TRANG 6 N

TÌM VỀ TỰ DO

HT phụ trách

Trong tuần qua 120 cán binh cộng sản tìm tự do

SAIGON- Các cơ quan Chiêu Hồi trên toàn quốc tiếp qua đã tiếp nhận 114 cán binh Cộng sản trở về chính nghĩa quốc gia gồm 42 quân sự, 46 chính trị và 26 thành phần khác.

Trong số này quân khu I đã tiếp nhận số người tìm tự do cao nhất trong 4 quân khu là 37 người.

Khi về tính diện các cán binh Cộng sản tìm tự do trên đã tính nạp cho chính quyền địa phương hai súng cá nhân cùng nhiều tài liệu quan trọng của Cộng sản.

Như vậy kể từ ngày kỷ hiệp định ngưng bắn đến nay các cơ quan Chiêu Hồi trên toàn quốc đã tiếp nhận 5202 cán binh Cộng San tìm tự do nâng tổng số người tìm tự do từ đầu năm đến nay lên tới 17.567 người.

Thêm 6 các bộ hạ tổng cơ sở Cộng sản tìm tự do tại Quảng Ngãi

QUẢNG NGÃI— 6 cán bộ hạ tổng cơ sở Cộng sản tại Đức Phổ gồm 1 Tổ phó phụ nữ, một Tổ Trưởng dân công, hai Tổ Trưởng nuôi quân, một đội kích, 1 chi nuôi du kích đã ra trình diện tập thể tại xã Phổ Trung quận Đức Phổ tỉnh Quảng Ngãi tìm tự do vào hôm cuối tuần qua.

Các đương sự cho biết vì chủ trương của bọn Cộng San đã ngược lại ý chí hòa bình của dân tộc nên họ chọn đường chính nghĩa quốc gia để tạo dựng cuộc đời mới.

6 cán binh Cộng sản mang súng theo về khi tìm tự do

XEM TIẾP TRANG 6 X

Luật 4-72 trên 1 tuổi : 20 NGÀN CÔNG NHÂN CÓ CÔNG ÂN VIỆC LÀM

SAIGON (VTA) 12-10— Sau 1 năm thi hành Luật đầu tư 6-72 Ủy Ban đầu Tư đã cấp phép cho 131 dự án được hưởng đặc khoản đầu tư qui định trong luật mới này. Thời gian qua số các dự án được hưởng đặc khoản đầu tư đã được thâu ngân trung bình cho mỗi dự án là 1 tháng.

Trung Tâm Đầu Tư và Dịch Vụ cho biết tổng số kinh phí đầu tư của 131 dự án nói trên lên đến 67 tỷ Nếu xét ra các dự án được cấp thuận của kể số đem lại công việc làm cho lối 19800 công nhân và tiết kiệm được khoảng 175,5 triệu Mỹ kim, hay 87 tỷ 750 triệu bạc Việt Nam theo hối suất 500đMK.

Được biết, trong số các dự án được Ủy ban Đầu Tư cấp phép thì hưởng ân khoản có 60 dự án thuộc ngành nông, lâm và mục.

Gần 200 Sinh Viên SẮP LÊN ĐƯỜNG Du Học tự túc

SAIGON 11-10 (VTX)— Gần 200 ứng viên được nhiều đu học tự túc niên khóa 1673,1974 đã có đề nghị vinh seoul.

Tuần đến 12 giờ trưa nay 11-10-93 đã có 19% ứng viên xin du học tự túc bậc Đại học và Cao học niên khóa 1974 được cấp nghị định xuất ngoại.

Ngay sau khi có nghị định, các ứng viên thu hưởng có thể đến Bộ Nội vụ xin cấp thông hành xuất ngoại và tiếp tục với các Tòa Đại sứ liên hệ xin giấy chiếu khán để vào lên đường cho kịp ngày khai giảng tại ngoại quốc.

Hội đồng Du học đã chấp thuận cho 280 sinh viên ưu tú được du học Cao học và 20 ứng viên được xuất ngoại học nghề với tư cách tự túc.

— Anh đến đây thì xem như đến rồi đó !

— Thôi đi chứ nói ! Nói cũ lắm nữa, tôi không tin nữa.

— Em nói thực mà.

— Sao nghe nói phải đi vòng mất 12 ngày nữa ?

Anh giáo liên tìm ở mái nhà đếp:

— Đây là trường hợp kẹt, chứ nếu thông thì các anh sẽ đến trạm B40 nội ngày mai.

Tôi như tìm hiểu con sốt :

— Vậy ra phải đi vòng mất 12 ngày phải không ?

— Dạ ! Chúng em công đầu có muốn ngừng đường bị nhân ngày không đi được. Cho nên phải qua 2 con lộ xe lửa và đốt mà vẫn phải đi. Vòng này biệt kích đã lâm. Cứ đi sau đuổi nó, đi trước đâu nó luôn. Cũng thế thôi. Vòng bắn vẫn chạy. Nếu chạy được thì im lìm mà chạy ! — Anh giáo liên lặng thinh một chút rồi tiếp ngay — Vòng nào khó quá anh ạ ! Anh coi quân đo chúng em đây. Tá tơi như xơ mướp. Không lính cái mới kịp Ba lô chạy một năm 2, 3 lần. Tiền đâu mà sắm cho rồi. Anh về đây rồi biết tụi MP Nó nhân đó liên liên. Trạm đón liên liên. Rồng mình mông vậy mà chỉ bao công cẻ đầu chân của nó. Gớm cái tụi gì nó kỹ cực quá anh ạ !

— Kỹ cực ?

— Chúng nó đem cả cái lỗ cối vô rừng anh ạ !

— Sao chú nói sao ?

— Nó lôm sân cái lỗ cối ở nhà, rồi khi đóng quân ở đâu, mấy bay nó mốc nó đem tới, chỗ xi quan ở chỗ linh thì không cần đào hầm, tiếc đất qui thân ôi !

Lính mình đào cái đất mình đang nhà 3 tiếng đồng hồ mới được 1 cái hố cá nhân, vậy mà chúng thì chỉ đưa trong 15 phút !

— Giỏn chơi !

— Thật mà ! Chúng đem xe tăng xe ủi đất tối lũ mặt cái gì là cái hầm chỗ trăm thằng lính nấp rồi.

— Thế à !

Tôi nhìn mơ mang nghe anh giáo liên kể chuyện về lính My của chuyện vui về một cách bất ngờ và tôi được hiểu thêm về lính Mỹ cũng hết ngày.

Anh giáo liên tiếp :

— Mình mà được như lính My thì đi đến đâu mình cũng đi anh ạ ! Tôi nói nói thật với anh nhết Nhiên đó, chứ anh mà vậy mà chúng thì

gia đình tiền tuyến

LINH-TRANG phụ trách ★ Bài vở Thơ xin gởi về : Hộp thư số 4 Nhật báo Tiền Tuyến Saigon

BÚT KÝ :

Chuyến đi học Vũng Tàu

★ ÁI-QUỲNH ĐỖ-LỆ-NGA

(Tiếp theo)

«Gặp nhau đây rồi chia tay, nghe vàng như đã vụt qua trong phút giây...» âm vang tiếng bài như giọt sầu đăng đắng chợt rơi xuống hồn tôi.

Chị Đoàn trưởng dặn 3h sáng tất cả phải thức giấc nhưng mới 2h30 cần phòng ngủ đã ồn ào, chúng tôi thu con chăn chiếu để sẵn chỗ hoàn lại Trung Tâm. 3h45 chị Đoàn trưởng thổi còi tập họp.

Trăng vàng giải những làn tơ óng ả, mềm mại và những vì sao vàn lấp lấy bầu trời trong và cao. Sân Tăng Đoàn vàng tanh không một bóng người. Chỉ có mỗi liên đoàn chúng tôi di chuyển trong lúc này. Thôi nhác chị Đoàn trưởng nhận thông đại nhân lần rồi dẫy. Bóng lửa trại vẫn chưa tàn. Chúng tôi vào vần ngồi chờ, chất thêm cây khô cho ngọn lửa lên cao buồn ngủ tìm đến, mắt cay sè với những cái ngáp trợo quai hàm, chúng tôi, lim dim gà gật, những chú kiến vàng và muỗi mặc sức tấn công, gài (và gãi..

5h10 những chiếc GMC đến đón chúng tôi sang Chí-Linh, bắc mặt trời vẫn còn say ngủ lắm.

Quang cảnh buổi lễ đông dân, đông đến ...

6h45 Tăng-Thống đến. Bầu không khí trang nghiêm hẳn lên. Trước khi sang phần lễ chính thức Tăng-Thống nói chuyện với tất cả khóa sinh và khen những lần đa bánh m t.

10h30 buổi lễ bắt đầu. Một tiếng nổ lớn chào mừng, những viên đạn đủ màu lớ lửng bay trong không gian. Bài cảm tưởng của hai khóa sinh đại diện làm tôi bồi hồi xúc động. Và cũng xúc động nhiều hơn trong giây phút thiêng liêng lúc tuyên thệ. Tất cả chúng tôi quỳ trên mặt đất, mắt hướng về ngọn cờ vàng-quê hương VN yêu dấu ngào nghệ muôn đời, ở đó, hồn thiêng anh linh các người hùng đất nước ở đó. (CÒN NỮA)

ĐẸP NGƯỜI ĐẸP NẾT

Mẹo Vặt

★ TRỪ KIẾN :

— Nhà nhiều kiến, đồ, xác cả phê chung quanh ở kiến hay bò thăm cả nhỏ, hoặc phân viết bằng đen cả nhỏ rắc vào chỗ kiến, kiến sợ sẽ kéo đi nơi khác.

MÙI SƠN MỚI, KHÓ CHỊU : Nhà cửa mới sơn, mùi nó hắc khó chịu. Muốn hết mùi ấy đặt trong nhà 1 thùng nước lã rồi nhúng vô đó 1 bó rơm. Rơm nhúng nước có đặc tính hút hết mùi sơn không hắc nữa.

VẾT MỰC MÀU : Dùng nước pha amoniac (1 muỗng cà phê trong 1 lít nước) Đối với hàng lụa, bạn nên dùng essence de térebenthine và éther.

Chim Nhỏ TRẦN THỤY

HOA THƠM

Đàn bà — Đàn ông — Tình yêu — Cuộc đời

● PHÚC sưu tầm

★ *Có thể làm được nhiều mà chỉ làm ít-chính là mình sửa soạn ôm hận ngàn thu vậy.*

● GABRIEL PAUL

★ *Quân tử đối với người trên không nịnh-đối với người dưới không khinh.*

● KHỔNG TỬ GIA NGỮ

★ *Lao tâm, khổ tứ cả một đời mà không có một cái đích gì để quy tư tưởng và hành động của mình vào đó thì thật là điên rồ.*

● MARC AURELE

BUỒN VUI ĐỜI BẠN

BẠN CÓ BIẾT ?

★ ANGEL THÙY-TRIỀU *sưu tầm*

Một số nhà tư tưởng, tiết gia đã đưa ra những định nghĩa và công đi dỏm, khôi hài về nhiều vấn đề, nhưng sau những nụ cười đó, chúng ta để tìm thấy một sự suy nghĩ kéo dài, vì ý tưởng thâm trầm sâu sắc, trong cầu nói trường như bóng dáu của họ ! Chẳng hạn :

ĐỜI SỐNG: Chẳng có gì khác hơn là việc gài nút và cởi nút (Lord Hosbery)

KHUÔN MẶT: nơi mà người dân dòng nhìn thấy người dân bà nhưng chẳng hiểu gì cả (Rock Vale)

IM LẶNG: Cách biểu lộ sự khinh bỉ hoàn hảo nhất (George Ba. Sh)

ANH HÙNG: người tầm thường chỉ can đảm hơn người khác có 5 phút (Ralph Waldo Emerson)

NHÀ PHÊ BÌNH : 1 hoạn quan — hàn biết phải làm gì những không làm được (Esquire)

NGƯỜI LỊCH SỰ : người có thể ngáp mà vẫn ngậm miệng. (College Humor)

CON NGƯỜI: lũ lầm duy nhất của tạo hóa (Alexander Pope).

QUẦN ÁO : thứ đồ ăn dùng cho ấm, đồ bà dùng cho đẹp và trẻ con dùng vì bị bắt buộc (Anon Jr)

PHÒNG TRÀ: nơi những người không có gì để nhớ đến để tìm quên (Grove Patterson)

THIÊN THẦN : người bỏ hành khi đi qua cái hố đã quên nhảy qua (Ozzie Nelsen).

NOBEL ALFREDB: người phát minh ra cốt mìn và trao giải thưởng khuyến khích mọi người đừng dùng nó. (anon)

TÁC GIẢ : người mà bạn có thể bắt cầm mồm bằng cách gấp sách lại (anon)

TỘC : phương thuốc duy nhất có thể ngừa cho bạn chúng hối đâu (Drew Bar Kowitz).

TRƯỜNG CỦU : thay đổi không gì trường cửu ngoài sự thay đổi (Heraclitus).

(CÒN NỮA)

Nụ Hồng

Khuôn Vườn CỦA Tuổi Thơ

Truyện dài tuổi thơ :

ĐỈNH SƯƠNG MÙ

● TRƯỜNG-LƯU-THỦY

(Tiếp theo)

Nói xong An chạy vụt lên đồi, một lát An chạy xuống với 3 bông hồng trắng trên tay, miệng tíu tít :

— Trang ơi ! Trang à. An đền cho Trang nè.

Trang chạy lại đón lấy 3 bông hồng trắng ấp vào lòng, miệng nở nụ cười mãn nguyện. An nắm tay bạn giắt lên đồi cỏ xanh, gió thổi mạnh làm quần áo 2 đứa trẻ tung bay phần phật. An kéo Trang ngồi xuống vùng cỏ rộng thênh thang nói nhỏ :

— Ngồi đây chơi ! tí rồi về

Trang thả mắt trông về vùng trời xanh ngắt, cặp mắt nai to đen lồng lộng trong buổi chiều nắng nhẹ. An đưa mắt nhìn bạn, khuôn mặt vui tươi thánh thiện thật thơ ngây. Bài giác An bóp mạnh bàn tay Trang khiến Trang rủ lên :

— Ái ! đau. An làm gì vậy?

An cười thẹn :

— Thương Trang quá !!

Trang nghiêng mặt tỏ vẻ giận hờn :

— Thương gì mà bóp tay người ta đau muốn chết à.

An chắc chắc lười rồi trần trọng nâng bàn tay nhỏ bé của bạn lên vuốt ve và đặt nhẹ một nụ hôn lên mu bàn tay trắng muốt thủ thỉ :

— Xin lỗi ! An xin lỗi Trang nhé ?

Trang đưa mắt nhìn An, gặp đôi mắt thương yêu của bạn nhìn lại rồi cả hai bật cười ròn rã. An đưa tay bứt một nắm cỏ và đưa lên miệng nhai nhai Trang nhân mặt giật phăng lấy nắm cỏ la lên :

— Dơ quá !

An cung tay dấm nhẹ vào vai Trang :

— Ai cho vứt của người ta Trang đưa tay lên mà lêu lêu:

— Eo ơi ! dơ dề sợ. An đơ quá Trang khôi chơi với An nữa đi.

An dơ nắm tay hăm dọa :

— Nói lại nghe coi !

Trang chu mỏ :

— Thách hả ?

— Ừ, thách đó, nói lại đi.

— Ai đại !

— Biết ngay mà, «thước mấy» dám nói.

— Ừ, dây không dám nói đó Ghét ở dơ làm à !

— Dây không ở dơ đâu mà cứ nói hoài.

— Không dơ mà đưa cỏ lên miệng nhai.

— Thôi à ! Nói hoài đánh cho coi !

— Giỏi đánh đi !

— Thách hả ?

— ừ Cho vàng cũng không dám đánh.

— Nói nữa đi !

— Nói gì ?

— Nói cho vàng cũng không dám đánh lại nữa đi.

(CÒN NỮA)

HỘP THƠ LINH TRANG

MAI QUỲNH (thung lũng An sơn) Mai Quỳnh hay Mai Hoàng vẫn là một đấy phải không ? vẫn là người em thân mến từ KCB4061 thỉnh thoảng đành cho GĐTT một bài thơ vui thật xây dựng đấy chứ ? Lần này chị rất cảm động và ghi nhận «tình» của em dành cho GĐTT qua bài viết của em vừa gởi về đóng góp cho trang báo của chúng ta. Chị mong được sự hợp tác của em, trang GĐTT sẽ càng sống sắc, bổ ích, gây nhiều thích thú hơn. Nhớ đóng đề chị phải chờ đợi lâu về các bài vở mà em đã hứa nhá. O-K? Thân.

Ý nghĩ hàng :

MỘT LẦN CẦM TRẠI

★ HẢC DIỀU

Trời chưa sáng thế mà anh em Tuấn đã thức dậy. Chả là vì bố của Tuấn vừa được nghỉ phép 1 tuần nên cho anh em Tuấn đi chơi Phước Lâm với Lý. Mới có 6 giờ mà anh em Tuấn đã lục đục sửa soạn để đi chơi rồi. Tiếng Khanh lên nhéo :

— Bố ơi, có mang gạo đi không ?

Bố cười trả lời :

— Mang gì mà dữ vậy con. Mình mang những thứ cần dùng đi thôi. Rồi ra đó mua đồ ăn sau. Rồi quay sang phía Nhung, bố tiếp :

— Không dơ mà đưa cỏ lên miệng nhai.

— Thôi à ! Nói hoài đánh cho coi !

— Giỏi đánh đi !

— Thách hả ?

— ừ Cho vàng cũng không dám đánh.

— Nói nữa đi !

— Nói gì ?

— Nói cho vàng cũng không dám đánh lại nữa đi.

(CÒN NỮA)

— Bây giờ mà trời nơi cũng cỡ 10 giờ rồi. Cũng lều xong, nấu nướng, sửa soạn lại chỗ ở cũng hết 1 ngày.

Rồi sau đó anh em Tuấn cũng tới nơi, không hiểu khi đi hướng đạo Tuấn cũng lều đâu cả đó, sao bây giờ cần lều cứ đi hoài. Sau cùng cũng dựng lên lều xong. Trong khi Tuấn Mạnh và Nhung đang đào lỗ làm bếp và kiếm củi thì bố đi ra bẻ Hùng và Hồng đi mua gạo và thức ăn. Tuấn lo nhóm lửa nấu nước để uống và nấu cơm Còn Nhung và Khanh thì đi lo vo gạo rửa thịt. Thế rồi không hiểu nước trong nồi làm sao mà khi Tuấn quẫy cơm lên thì ở dưới khê và trên thì lại nhão. Bố chê Tuấn.

— Hôm nay bố con mình ăn cháo khê.

(CÒN NỮA)

thơ

Mây

tôi muốn làm mây ngay trên cao
nhìn thế gian vui trong ngày
không cần nứt rạn tình huynh đệ,
trần thế muốn người thương mến nhau
tôi muốn làm mây buồi sáng hồng
nghiêng mình soi bóng bên giòng sông
ngắm bao khuôn mặt cười khả ái
của cô thôn nữ, trẻ mục đồng
tôi muốn làm mây đi chơi du nhất khi buổi sáng lúc sương mù giăng ngang đầu nói như tiên
nhưng chuyện hoang đường chẳng phân ưu
tôi muốn làm mây thật thiết tha
làm khăn choàng mỏng cho hằng nga
e lệ sau rèm mây tôi phủ
ngà cười, nàng sẽ bớt kiêu sa
tôi muốn đi hoài trong không gian
khi buồn tôi sẽ xếp thành hàng
màu sắc mây về giăng tám hướng
cùng gió cùng mây tôi bát vang !...

Linh Thu

Em về.

long lanh ánh mắt dễ thương
cho ta về với con đường em đi
nón nghiêng cặp vách nhu mì
áo bay nhẹ nhẹ bước đi đến trường

Lang Quảng (MTH)

truyện ngắn chọn lọc

XIN CHO NIỀM TIN

● Bài 314 ● Tác-giả : T.T. DÃ-THẢO

(TIẾP THEO VÀ HẾT)

Mẹ khẽ thở dài ra xót. Tôi khóa lấp :

— Con chỉ nghĩ tu vơ mẹ nhỉ.

Tôi lại thấp đi trong giấc mơ màu trắng. Hình như tôi gặp chú Bảo trong chiếc áo tiên phong phất phới vì nắng gió — Có cả Phiên người yêu đầu đời của tôi.— Tất cả đều ở đó, thật xa! Tôi nghe ngào gọi tên từng người yêu dấu. Bố ! Mẹ ! Chú Bảo Phiên ! Đừng bỏ tôi !

Đừng bỏ tôi ! Mẹ ơi lạnh quá. Dường như con bị ngộp mẹ ơ. Cứu tôi với !

Tôi bừng tỉnh thật hãi hùng, vì ý sĩ nhìn tôi ái ngại :

— Tỉnh chưa cô bé ?

Tôi mỉm cười héo hắt, nhìn bình dưỡng khí đang tiếp hơi cho tôi.

Ông quay lại trấn an mẹ :

— Không sau đâu bác, cô đã tỉnh rồi đấy. Mẹ rối rít :

— Trăm việc cũng nhờ Bác Sĩ.

— Đó là bổn phận của người Điều Trị bệnh nhân thôi.

— Dù sao cũng xin cảm tạ sự tận tâm của Bác sĩ.

— Xin bác cẩn thận vì mới giải phẫu xong cô hãy còn yếu lắm đấy. Phải tịnh dưỡng lâu nhé.

Y học đang cho tôi hơi thở, đang cho tôi từng giọt máu, đang hòn gần cho tôi từng cơ quan bộ phận trong người. Sao anh không về cho tôi niềm tin về sự sống. Tội nghiệp mẹ quá. Suốt đời cực nhọc vì con, gầy gò vì phải gánh lấy cả hai trách vụ vừa làm cha vừa làm mẹ.

Hai mươi bốn tuổi con chưa cho mẹ được gì cả. Mẹ có buồn không mẹ ? Cũng như mẹ, con đang thừa hưởng đỗ vỡ của cuộc tình đầu. Phiên bỏ con rồi mẹ ơi !

Dường như một cái gì nong nóng trên trên má tôi tuôn ướt chân những vội tốc mai ở đặt, tôi với tay nắm lấy đôi tay mẹ ngậm ngùi cay đắng, có 2 linh hồn yếu ớt dìu nhau đi nốt cuộc đời. Xin Bố giúp mẹ, giúp con đi qua giây phút nhọc nhằn nầy !

THIÊN THU DẠ THẢO
(Bệnh viện Bình Dân 14-9-73)

Phụ Huynh và các em học sinh lưu ý :

TRẮC NGHIỆM MỚI

Học sinh LỚP 12

Của có ngay bộ sách của G.S. NGÔ-BÌNH-ĐỘ

● SỬ ĐỊA

● CÔNG-DÂN GIÁO-DỤC

● TRẮC-NGHIỆM SỬ ĐỊA—CÔNG-DÂN

Sơ đồ đúng tiêu chuẩn Trắc-Nghiệm mới của Bộ G.D.

Cùng các Văn hữu bốn phương

Mục TRUYỆN NGẮN CHỌN LỌC của Nhật báo TIỀN TUYẾN dành giới thiệu tất cả những sáng tác đặc sắc của bạn đọc và văn hữu bốn phương

Chúng tôi hân hoan đón nhận bài vở của các bạn.

★ Đề tài tự do, tuy nhiên nội dung cần lành mạnh xây dựng.

★ Không ấn định số trang giấy. Truyện ít hay nhiều trang tùy bố cục kỹ thuật và để tài của các bạn, tuy nhiên chỉ nên viết tiên một mặt giấy.

★ Mỗi truyện được chọn đăng, tác giả được hưởng khoản nhuận bút 500đ (năm trăm đồng).

★ Bài vở của các bạn, ngoài bút hiệu, xin ghi thêm tên thật ở cuối truyện để tòa soạn tiện việc trả nhuận bút.

★ Thư từ bài vở gởi về Hộp thư số 4 tòa soạn nhật báo TIỀN TUYẾN — Saigon.

ALÔ ! ĐÂY Bình Cà Gật

TƯỜNG TRÌNH TỪ SÀI GÒN

● «Hậu phương an, Tiền Tuyến vững»

12-10-1973

ÔNG ARCH BOOTH, PHÓ CHỦ TỊCH PHÒNG THƯƠNG MẠI HOA KỲ hiện đang đi thăm các phòng thương mại Mỹ trong vùng Á Châu và Thái Bình Dương sẽ là giải chính trong phiên họp đặc biệt của hội đồng các Phòng Thương Mại Hoa Kỳ trong vòng nay sắp được tổ chức tại Saigon, từ ngày 14 đến ngày 16-10

Ông Booth lộ vẻ tin tưởng khi nhìn vào những chiều hướng đang lên và những vấn đề có thể xảy đến với Hoa Kỳ. Dưới sự điều khiển của ông, Phòng Thương Mại Hoa Kỳ đã thành lập một hội đồng tư vấn để tìm hiểu về các hội đồng này chiều hướng và viễn ảnh, quy tụ các nhà lãnh đạo thương mại nổi tiếng các nhà giáo dục và các chuyên viên khác, hân kiểm nhận và thực hiện những cuộc nghiên cứu lâu dài về những khuynh hướng và những vấn đề Hoa Kỳ và giới kinh doanh phải đối phó trong tương lai. Những công tác này gồm những hân tương trình về nhu cầu y tế, giáo dục, tự lượng thự thuyền nhậy cảm đông đảo trong vòng 30 năm tới của Hoa Kỳ và vấn đề tiền thu.

Hồi đầu năm 1970 Ông Booth đã được giao phó thêm trách vụ phát triển viên chức Phòng Thương Mại Hoa Kỳ, kiêm Giám Đốc ban Quản Trị các cơ cấu này.

● VAI TRÒ CỦA ÔNG BOOTH, do ban chấp hành của Phòng Thương Mại Hoa Kỳ giao cho là duy trì những mối liên lạc hàng ngày với các viên chức cao cấp trong chính phủ, cơ quan thông tin quốc gia và các tổ chức khác. Trong chiều hướng này ông tiếp tục và đích thân gánh trách thêm nhiều vụ lịch sử của phòng thương mại là phát ngôn viên về vấn đề kinh doanh của Hoa Kỳ mục đích đã được nêu ra hồi năm 1912 do sáng kiến của Tổng Thống William Howart Taft.

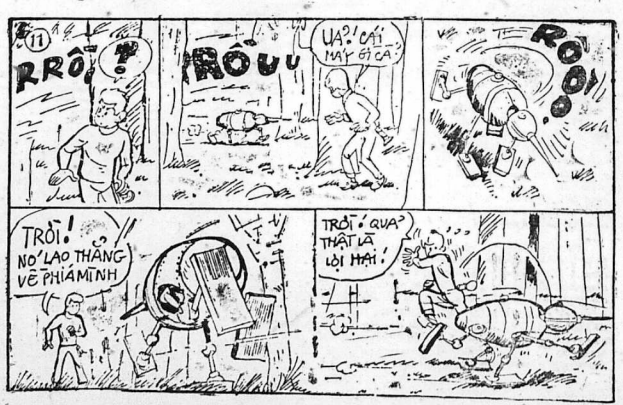
● CÁC PHÒNG THƯƠNG MẠI thường nghiên cứu và thông tin cho các giới bên ngoài về các vấn đề và chiều hướng quốc gia các đề nghị lân Quốc Hội các dự luật liên quan đến thương vụ trong và ngoài nước Từ năm 1950, đến nay, dưới sự điều hành của ông Booth, rất nhiều thương gia Hoa Kỳ chẳng những chỉ lưu tâm đến vấn đề kinh tế, mà còn nghĩ đến các vấn đề chính trị cũng như xã hội. Các phòng thương mại đã hoạt động trong các lãnh vực giáo tế nhân sự, luôn cả vấn đề tranh chấp chủng tộc trong tại xã.

● ÔNG ARCH BOOTH CHỦ TRƯƠNG RẰNG các thương gia phải giữ vai trò lãnh đạo tại địa phương trong việc tranh đấu chống nạn thất nghiệp nhà cửa ô chuột phạm pháp xe thiếu trường và các vấn nạn khác của thị xã ông Booth đã bắt đầu kêu gọi giới tư nhân tự nguyện cứu vãn các thành phố từ hồi cuối năm 1930 dưới thời Tổng thống Johnson.

Trong mấy năm vừa qua ông Booth đã lãnh đạo trong cố gắng lôi cuốn sự chú ý của dân chúng Hoa Kỳ về tầm quan trọng của thương vụ Mỹ ở ngoại quốc và của hệ thống tự do mậu dịch quan tế. Quan điểm của ông Booth được sự tiếp nhận của các giới kinh doanh và phát triển quốc tế, cũng như trong các giới kinh doanh Hoa Kỳ.

BÌNH CÀ GẬT TƯỜNG TRÌNH TỪ SAIGON

Những bộ máy DIỆN TỬ GIẾT NGƯỜI



(CÒN NỮA)

Lá thư của người làm kịch

Saigon, ngày 4 tháng 8 năm 1973

Kính thưa Quí vị yêu kịch

và anh chị em làm kịch.

Tôi, Trần lê Nguyên 50t, viết kịch, kính gửi đến Quí vị và Anh Chị em bức thư trình bày một chuyện không chỉ của riêng tôi mà của chung ta : Vấn đề Kịch.

Kịch hiện vắng bóng trên sân khấu nước nhà. Hiện giờ, Saigon không có 1 Rạp Hát Thành Phố, nước nhà không có 1 Hí viện Quốc Gia trong khi dân tộc chúng ta đang sống 1 bi hài kịch lớn của nhân loại. Có phải vì đời sống chúng ta đầy kịch tính nên không cần đến kịch nữa? Có phải vì kịch không theo kịp đời sống đặt biến từng ngày, từng giờ từng phút quanh chúng ta hay không? Tôi không thắc mắc về các câu hỏi trên mà nghĩ rằng hơn lúc nào hết chúng ta cần có kịch. Tôi không có ý đề cập đến khủng hoảng ghê gớm kịch được thâu hình thu kịch mất đi chất người vì không còn được giao-cảm trực tiếp mà muốn nói đến kịch trống trơn nhưng trọn vẹn tính người chan hòa. Người viết có thích mới viết nên kịch bản. Người dựng có tích mới đưa vở kịch lên sân khấu. Người đóng có thích nhào vật mới dễ hồn nhập vào. Người xem có thích mới cùng tham dự. Tất cả tổng hợp lại trong Đêm Kịch cũng gây một ấn hưởng, chung nhớ trọn đời. Ấn hưởng này máy điện tử không tính được. Vì là ấn hưởng nó vang vọng hoài; Đêm kịch sau. Vì có tấn kịch nào bắt đầu, tấn kịch nào chấm dứt.

Chúng ta có kịch bản, nhiều là khác, vì mỗi kịch tác gia trong nước có ít nhất từ ba kịch bản trở lên chưa được đưa lên sân khấu. Thêm vào, tác phẩm của các kịch tác gia tên tuổi trên thế giới được dịch sang tiếng Việt đã có mấy chục cuốn. Chúng ta có đạo diễn; thiên thi không sầu, nhưng tài nghệ nhất định sẽ cao thêm với các đêm kịch được dựng lên. Chúng ta không thiếu diễn viên — những diễn viên thật ba biết khóc thế nào là nước mắt lung tròng. Là khóc ra ra 1, là khóc như mưa, đúng như tâm trạng vui mình đóng cùng những anh chị em thích đóng kịch, chưa hề biết 1 chút kỹ thuật điện-xuất, nhưng tin chắc mình đóng kịch nhất định phải thành công. Chúng ta cũng có khán giả những khán giả tìm đến rạp hát như đi tới nơi hẹn ước với người tình, những khán giả đích thực chung nên sự thành công của Đêm kịch, như 1 phía của đôi bên người tình, nếu không có thì không thể thành tình-yêu.

(Còn nữa)

Thanh Kim Huệ
(xem bài Kịch Trường số này)

MUỐN CHỤT GIẢI VĂN - HỌC NGHỆ - THUẬT 72-73 CỦA TỔNG - THỐNG ?

Hãy nhớ một địa chỉ :

8, Nguyễn-Trung-Trực — SAIGON

Một số Điện-thoại : 92.945

THỜI-HẠN DỰ GIẢI :

1-II-73 : Khóa-sổ các bộ môn Biên khảo, Văn, Thơ, Kịch nói, Ca-kịch.

30-II-73 : Khóa sổ tất cả các bộ môn khác còn lại.

SINH HOẠT

thể thao • điện ảnh ★ nhạc trẻ ★ truyền hình ★ kịch trường ★ văn học nghệ thuật ★ kinh tế ★ đời sống mới

THIỆT-VÕ ● HUY-VÂN ● TÂN-LINH ● HOÀI-NGỌC ● THỤ-ĐÔNG ● VIÊN-LINH ● TRI-VŨ ● HOÀNG-VĂN

GIẢI TRÍ

CHIẾU BÓNG

UN PEU DE SOLEIL DANS L'EAU FROIDE
(Phóng tác tiểu thuyết Sagan)
Phim tình cảm — Màu
Chủ trì : Anjer-Marc Borel
Chiếu độc quyền tại :
REX (ĐT. 90.772)

28 SECONDES POUR UN HOLD-UP ★★
Phim gangster-Màu Scope
Jean Claude Killy-Danielle Gaubert
Chiếu tại :
MINI-REX A (ĐT. 92.185) và QUỐC TẾ (ĐT. 22.813)
MINI REX B : Fantômes à L'Italienne

BUDDHA ★★
Phim sự tích Đức Phật Thích Ca-Màu Scope
Chiếu tại các Rạp : NGUYỄN VĂN HÀO (ĐT.99.556) Kim Châu (ĐT 99.660) Casino Saigon (ĐT 20.862) Văn Hoa Saigon (ĐT 23.030) Văn Hoa Đa-kao (ĐT. 20.314)

LES NERFS À VIF
Gregory Peck Robert Mitchum
Phim cấm chiếu tại : Lê Lợi (ĐT. 23.052)

MÁNH HỒ DIỆT QUÂN HỒ
Phim quyền cước-Mầu-Scope
Vũ Đường : Du Tuệ
Chiếu tại: EDEN (ĐT 23.376) Hưng-Đạo (ĐT. 94.278) Khai Hoàn (ĐT. 22.09?) Kinh-Đô Tân Định (ĐT 20.313) Casino Đakao (ĐT. 21.862).

TRUYỀN HÌNH

Thứ Bảy 13-10-73

18g05 Tin ảnh
18g10 Thiếu niên Tuổi xanh
19g00 Thông cáo
19g10 Thời sự quốc tế
19g35 Tìm học
20g00 Tin tức
2 g30 Nhạc Shoujous
21g00 Bình luận
21g10 Nhạc (tiếp)
21g30 Điểm báo
21g45 Hình ảnh tuần qua
22g10 Nhạc (tiếp)
22g30 Tin cuối cùng
22g40 Kịch Lửa Hồng: Nhân chứng

CÁI LƯƠNG

Olympic
Kim Chung 2
LÀNG TỪ KỲ DUYÊN
của soạn giả NGỌC DIỆP
MỸ-CHÂU MINH-VƯƠNG

TRÊN ĐÀ TIẾN PHONG TRÀO KHỎE TOÀN QUỐC

Vĩnh-Long vươn mạnh trên trường vận động

THỂ THAO

★ Sân vận động, Thao đường, Hồ lội... mọc lên như nấm và nội trong Tỉnh lỵ đã có 19 hội Bóng Tròn.

Vĩnh Long là nơi «địa linh nhơn kiệt» xưa nay từng sản xuất lắm bực anh hùng, chí sĩ và riêng về thể thao cũng từng một thời vang bóng.

Vĩnh Long ngày nay với cơ sở Thể Thao tương đối đầy đủ có thể nói là một nơi có môi trường thích hợp cho các giới hâm mộ thể thao.

Một sân vận động khá tốt, 1 thao đường không kém những thao đường ở Saigon, hồ lội thích hợp. Hơn nữa, ở các quận ngày càng mọc lên, những vận động trường đầu không to lớn đúng nghĩa như vận động trường Quốc gia cũng đã đề thỏa mãn nhu cầu của phong trào khỏe địa phương.

Theo đà phát triển trên, cùng với sự hoạt động hăng say của Ty Thanh Niên, sự giúp đỡ của chánh quyền địa phương và các mạnh thường quân thết tha với phong trào, ngày nay Vĩnh Long là 1 tỉnh có cơ sở và số lượng lực sĩ vượt hẳn những năm trước.

Như về Bóng tròn, hiện thời tại tỉnh lỵ có đến 19 hội banh Quân, cán, chính và Học sinh, chưa kể các hội Quận và Xã. Do đó sân vận động Vĩnh Long, suốt ngày từ sáng đến chiều không lúc nào vắng bóng các câu thủ thao dượt. (Điểm này khiến đoàn cầu Kỹ giả Thể Thao xuống viếng Vĩnh Long hôm 30-6-73 đã gặp mặt cường địch và chắc chắn khó tạo được thành tích LTS).

Không riêng về Túc cầu, mà các bộ môn khác cũng sinh hoạt rất mạnh. Thao dường Vĩnh-Long là nơi tập dượt của các đầu thủ Bóng-Bàn, Bóng-Chuyền, Quần-Vợt, Vũ-Cầu, Quyền-Thuật v.v Chắc chắn không lâu lắm nền vận động Long Hồ sẽ phát triển cao độ và góp mạnh vào phong-trào thể-thao toàn quốc.

Cùng trong đà vươn lên của phong trào khoẻ ấy, đặc biệt ngày 9-9-73 vừa qua, Quận Trà Ôn nhơn dịp khánh thành vận động trường đã tổ chức Đại hội Điền Kinh Thể Thao và đấu giao hữu Bóng Tròn với Quận bạn Vũng Liêm. Hơn 5.000 khán giả với sự hưởng ứng của các đoàn thể các trường Trung Học, cùng sự tham dự của phái đoàn thể thao Quận Vũng Liêm, đại hội đã đem lại kết quả kỷ thuật được ghi nhận :

BÓNG TRÒN : Hồng Thập Tự Trà Ôn thắng Trung Học Tam Câu Trà Ôn 2-0, Trà Ôn thắng Vũng Liêm 5-2.

ĐIỀN KINH : 100 th : Nhứt Nguyễn văn Thanh (T.Ô) nhì Nguyễn văn Thơ (T.Cầu)

800th: Nhứt Nguyễn văn Hằng (H.T.T Trà Ôn) Nhì Nguyễn văn Thơ (T. Cầu)

Trước thành công đã thâu hái được với nhu cầu của phong trào hiện tại, Ty Thanh Niên Vĩnh Long đã ấn định 1 chương trình sinh hoạt từ nay đến cuối năm 1973 như sau:

— Ngày 21 đến 23-9-73 tổ chức đại-hội Thể-Thao cấp tỉnh để chuẩn bị tham dự Đại Hội Thể thao khu 4 Tiền-Giang.

— Ngày 23 và 29-9-73 phối hợp cùng sở Học-Chánh Vĩnh Long tổ chức thi đua văn nghệ học sinh cấp Tỉnh.

— Tháng tám tháng 10-73 yểm trợ nhật báo Trắng Đen, và tuần báo Người Sống tổ chức giải Kim Khánh Bóng bàn Học sinh toàn quốc.

— Từ 15 đến 21-10-73 phối hợp chặt chẽ với sở Học Chánh Vĩnh Long tổ chức Đại Hội Điền Kinh Thể Thao và Văn nghệ học sinh cho Khu 4 Tiền Giang gồm 8 tỉnh (tổ chức tại Vĩnh-Long).

— Tháng 11-73 Đại hội văn nghệ Quân khu 4 gồm 16 Tỉnh (tổ chức tại Vĩnh-Vong).

—Tháng 12-93, tổ chức Đại hội Điền kinh Thể thao khu 4 Tiền Giang chuẩn bị cho Vận động hội Toàn quốc sắp đến (tổ chức tại Vĩnh-Long).

● ĐIỆN ẢNH ● ĐIỆN ẢNH ● ĐIỆN ẢNH ● ĐIỆN ẢNH ●

Nhà văn và tác-phẩm của mình được đưa lên màn-bạc :

Văn-Quang nói về phim «Đời Chưa Trang Điểm»

● Ghi nhận của Nhóm THKGĐATN

Sự nhận xét và phê bình một cuốn phim của tôi ở sở thích và quan niệm thường ngoạn của mỗi người. Nhưng khi một cuốn phim được thực hiện theo một tác phẩm văn chương, điều mà tôi cũng tôi mô muốn tìm hiểu là tác giả cuốntiểu thuyết được đưa lên màn bạc đã nghĩ gì về đứa con Văn-Chương của mình bị điện-ảnh-hóa.

Dĩ nhiên, quan niệm của nhà văn có tác phẩm được đưa lên màn bạc đôi khi cũng chưa phù hợp với thực tế nghệ của ông ta, tôi mà lẽ này hay lẽ khác cái sự trung ngôn nghịch nhĩ đến phải tổ nhỉ. Dù đó, ý nghĩ của tác giả tiểu thuyết không hẳn sẽ gây tính hưởng sâu xa nơi khán giả. Dù vậy, chúng tôi cũng như bạn đọc vẫn muốn biết nhà văn Văn Quang, tác giả tiểu thuyết ĐỜI CHƯA TRANG ĐIỂM đã nghĩ gì sau khi xem phim của Hoàng Vĩnh Lộc mang cùng tên với cuốn tiểu thuyết, và được phóng tác theo tiểu thuyết này.

Câu hỏi đầu tiên của chúng tôi là một câu hỏi rất tầm-thường, nhưng chúng khiến nhà-văn trầm-ngâm một lúc mới trả lời. Sau đây là những câu hỏi đáp :

HỎI : Thưa anh, anh đã nghĩ như thế nào về phim ĐỜI CHƯA TRANG ĐIỂM ?

VĂN QUANG : Có thể nói trong 4 tác phẩm của tôi được đưa lên màn bạc, đây là tác phẩm điện-ảnh làm tôi bằng lòng nhất. Tôi với Hoàng-Vĩnh-Lộc là bạn thân từ lâu, nên khi đưa tác-phẩm cho Lộc thực hiện phim, tôi không hề có ý tưởng bàn chuyện phim mà chỉ muốn cộng tác với một người bạn để làm nghệ thuật. Nhưng rất tiếc là quen nhau thân lắm nhưng khi Lộc đem tiểu thuyết của tôi thực hiện thành phim thì tôi lại vô bận rộn nhiều việc nên không có thì giờ giúp nhau, bàn thảo với nhau như ý tôi mong muốn mà đưa một tiểu-thuyết của mình cho các điện-ảnh gia. Do đó, mà trong việc thực-hiện phim ĐỜI CHƯA TRANG ĐIỂM tôi chỉ đóng góp phần của mình bằng cách đưa cho Lộc một cuốn truyện.

HỎI : Sự bằng lòng mà anh vừa nói đến mức nào ?

VĂN QUANG : Khó nói được đến mức nào. Thật ra, khi xem phim của Lộc tôi thấy có vài chỗ sai lạc ý của cuốn truyện. Tuy nhiên, để bù lại, Lộc đã khai-thác góc cạnh Đời lắt rất tốt. Nếu quay mùa thì phim này thật tuyệt. Nhưng cũng phải nhận rằng Lộc đã nói được phần nào ý tôi muốn nói trong cuốn phim của anh ta.

HỎI: Đa số những người xem phim trình chiếu ra mặt đều phàn nàn tình yêu của Nga đối với Tuấn không được diễn tả rõ rệt...

VĂN-QUANG (nhếch mép): Đó là ông Lộc bắt nó phải yêu Tuấn, chứ trong truyện đâu có chuyện đó. Có lẽ Lộc thấy cái công-thức «1 kép mấy đào» có tính-chất ăn khách nên anh ta có quyền thêm vào.

HỎI : Anh nghĩ sao về vai trò của Huy-Cường ? Có người không chịu lối đóng của anh ta.

VĂN QUANG : Với riêng tôi, Huy-Cường đã rất «ăn ý».

(Xem tiếp trang 6)

THANH-HƯƠNG mới đóng xi-nê lần đầu nhưng được chú ý trong phim «ĐỜI CHƯA TRANG ĐIỂM»

HƯƠNG và NHƯ LOAN trong phim «ĐỜI CHƯA TRANG ĐIỂM»
(Xem bài Điện Ảnh số này)

KINH TẾ CHÍNH TRỊ • KINH TẾ CHÍNH TRỊ

Hồ Danhim, nguồn cung cấp cá cho Tỉnh Tuyên-Đức

(Tiếp theo)

Trong năm 72-73 chính quyền địa phương đã chấp thuận cho bồi bổ thêm một số cá vào hồ kẻo sợ nạn lạm phát. Năm nay, Ty Nông Nghiệp lại thả đủ các loại cá giống gồm cá chép và cá phi, giống cá sinh sản rất nhanh, cứ 2, 3 tháng cá mẹ đẻ một lần và 6 tháng và cá con đẻ tiếp.

NHƯ VẬY, trong 1 năm, mẹ đẻ, con đẻ, châu đã chẳng mấy chốc hồ sẽ đầy cá. Giống cá phi cho biết cách ngăm trứng và con vào miệng đến tầm thiếu mức độ hao hụt, người ta hy vọng giống cá này chẳng bao lâu sẽ đầy hồ.

Đại tá Tỉnh Thị Trưởng, Hội đồng tỉnh trong tài khóa 73 đã cấp ngân khoản cho Ty Nông nghiệp duy trì trại cá Đức Trọng, mặc dầu, năm đầu cần nuôi dưỡng cá giống để sản xuất và năm sau, nhưng nhờ sự cố gắng của nhân viên nên năm nay đã sản xuất được 1 số cá giống đúng kể và hy vọng năm 74 sẽ sản xuất được nhiều hơn từ 3 đến 5 triệu cá giống để bỏ vào hồ Danhim và bán cho đồng chúng đem về nuôi.

Một buổi lễ thả 10.000 con cá giống đã bắt cho năm nay được tổ chức long trọng tại bờ hồ Danhim quận Đơn Dương vào hạ tuần tháng 9-1973 dưới quyền chủ tọa của Đại tá Nguyễn Đoàn Tỉnh Thị trưởng TĐ/DL, với sự hiện diện của quý ông Phó Chủ tịch HĐ, các tác trưởng ngành, ông Chủ tịch Hội đồng tỉnh TĐ, Trung tá phụ tá trưởng tỉnh điều hợp giữa đồng tài thiết và phát triển TĐ/DL, Trung tá quận trưởng Đơn Dương, các vị đại diện các ty sở chuyên môn, cán thân hào nhân sĩ đại diện toàn thể tôn giáo tại địa phương.

Ngoài ra còn có sự tham dự của các đoàn thanh thiếu niên ATT Thomas Bình và trường cộng đồng cùng một số đông đồng bào.

Nhân dịp này các nông ngư dân, thiếu niên đã biểu diễn bơi thuyền đánh cá và cần cá bằng phương tiện thô sơ. Sau đó, Đại tá chủ tọa, Ông Phó chủ tịch hội đồng tỉnh đã lần lượt trao tặng 3 giải thưởng cho ba nông ngư dân xuất sắc trong việc biểu diễn đánh cá và câu cá đó là các anh Trịnh Mai, Trần Mai và em Trịnh Long.

Trong tương lai Hồ Danhim sẽ đem lại cho quốc gia nói chung, cho địa phương tỉnh Tuyên Đức nói riêng, một nguồn lợi phong phú trên cả hai phương diện du lịch và phát triển kinh tế hậu chiến.

ĐỜI SỐNG MỚI • ĐỜI SỐNG MỚI

Skylab đem lại cơ may mới cho nhân loại

ÔNG Kantaro Watanabe thuộc Cơ quan Khoa học và kỹ thuật Nhật Bản đang sắp được đề kiện mỗ ông đã nhận được Skylab gửi về để nghiên cứu ảnh hưởng của bằng ngoài biển đỗ với giống Oyashio

Những cuộc nghiên cứu về tài nguyên nông nghiệp đang được 1 tực hiện với dữ kiện do Skylab thu thập được. Cuộc nghiên cứu này do Tiến sĩ W.M Law thực hiện tại Kuala Lumpur.

Tại Australia, Tiến sĩ Fisher thuộc Cơ quan Tài nguyên Khoáng chất đang thực hiện những cuộc nghiên cứu về địa chất.

Tại Bangkok, ông Pradish Chonskal trong Hội đồng Khảo cứu quốc gia đang thực hiện cuộc nghiên cứu cho chương trình Quốc gia Thailand về Kỹ thuật và Tài nguyên Đất đai.

Bằng sách này hay bằng phương cách khác cả khoa học gia từng phối hợp nỗ lực của họ với phi hành đoàn của trạm không gian Skylab Hoa kỳ để chứng tỏ cho thế giới biết nhân loại đang gặp những cơ hội và khả năng xuyên qua khoa học tân tiến, và đặc biệt là qua công cuộc thám hiểm không gian

Trong thời gian bay kỷ lục kéo dài gần 2 tháng, phi hành đoàn thứ hai trong trạm Skylab đã cho thấy là những dụng cụ và phương pháp mới có thể cải thiện được nhân sinh trên địa cầu.

Hầu hết các tin tức của Skylab hiện đang được các khoa học gia và kỹ sư tại Hoa Kỳ và các nước khác sử dụng đều phát xuất từ cuộc khảo cứu do phi hành đoàn thứ nhất thực hiện phi hành đoàn này gồm có Charles Conrad, Jr. 42 tuổi, Joseph P.Kerwin, Tiến sĩ Y khoa, 41 tuổi và Paul J.Weitz, 40 tuổi, họ đã lưu lại trên không gian từ 25-5 tới 22-6 trong 28 ngày và 50 phút.

Phi vụ của phi hành đoàn thứ hai của Skylab đã trở thành phi vụ có người lái thứ hai lâu nhất trong lịch sử. Phi hành đoàn thứ hai được phóng lên từ Mũi Kennedy ngày 23-7, lưu lại trên không gian 59 ngày tính từ ngày họ trở tới địa cầu (trừ liệu vào lúc 22 giờ 2) (giờ quốc tế) Thứ Ba, 25-9, tại Thái Bình Dương ở địa điểm cách San Diego, California, 545 cây số về Tây Nam.

Kỷ lục ở lâu trên không gian này có thể duy trì trong một thời gian dài, cở lối thập niên 1980.

(CÒN NỮA)

KỊCH TRƯỜNG • CẢI LƯƠNG • KỊCH TRƯỜNG • CẢI LƯƠNG • KỊCH TRƯỜNG

THANH-ĐIỀN — THANH-KIM-HUỆ

ĐANG ĐƯỢC MỘT BẦU GÁNH THƯƠNG LƯỢNG ĐỂ THÀNH LẬP GÁNH MỚI

Cô Thanh Điền Thanh Kim Huệ đang lượng người ta thương lượng, nếu cập nhau bằng lòng người ta sẽ xúc tiến ngay.

Vì cha thương lượng nên cả đôi bên đều phấn khởi tin nhậy, nhưng BDC cũng xin «thác mác» một tí là ngày 10-10-73 đôi bên cặp nhau thảo luận tại nhà của Thanh kim Huệ. Nếu mọi việc suông sẻ đoàn hát nầy sẽ khởi sự trước Tết Nguyên Đán.

Hiện thời tên tuổi đào trẻ Thanh Kim Huệ đang được mọi người chú ý nhờ giọng ca đang ăn khách trong lãng địa nhựa. Riêng Thanh Điền ngồi thì hát xướng anh còn có khả năng trông nom về kỹ thuật sân khấu.

Một kép trẻ đang ăn khách cũng được nói đến, nhưng vì bí mật nghiệp chủng tôi tạm dấu tên theo lời yêu cầu của người tài trợ.

Thế là 1 đoàn giải tán thì 1 gánh mới được thành lập và cứ nối tiếp như thế, nhất định cải lương sẽ không chết, nếu những nhà làm cải lương biết dung hòa giữa nghệ thuật và thị hiếu của đa số khán giả lượng.

Riêng phần ông Hai M nào đó ?... sau 1 năm vời bị giam giữ chắc ông đã hối hận nhiều về hành động nông nổi của mình có thể đưa tới «thân bại danh liệt» chớ chẳng chơi.

Người ta bảo, mỗ đào hát có «paieut» kiếm nhân dáng hoàng mà còn điều dứng khó xử thay huống chi lên lứt mà khơi khơi thì lính đủ là cái chắc. Ấu đó cũng là bài học cho những ai mê đào hát hãy coi chừng những cú phản phác bất ngờ chỉ có trời đất mỗ nổi mà thôi.

Kim Lệ Thủy và Tân Mỹ Châu là ai ?

Cần dây người ta thường nghe đến phái thanh Saigon kể cả Quân đội 1 giọng ca mới được mang tên Kim Lệ Thủy. Và cô nầy có giọng ca giống hệt Lệ Thủy, khiến nhiều thính giả lầm tưởng nàng là em ruột của Lệ Thủy hay ít ra cũng bà con chi đó ?... Vì như đã nói giọng ca của nhà cô giống nhau «đế sợ».

Nhưng thật ra thì hai cô chẳng có liên hệ gì nhau cả, Kim lệ Thủy là đào hát của các gánh trung tiền bán, gặp ngay lúc các bầng đầu đua nhau khai thác những giọng ca mới lạ, nhờ đó KLT được dịp góp tiếng ca trong lãng địa nhựa.

Riêng Lệ Thủy thì có những ba cô em gái, hai cô em ruột là Dạ Hương và Lệ Tu. Cô em thứ ba là chị em bạn dì từ Hồng Thủy hiện đang đi chung với Lệ Thủy ở Kim Chung 5.

Tân Mỹ Châu?...

Biệt danh Tân Mỹ Châu được giới thiệu đầu tiên trên sân khấu «Tân thủ đô Nhơ Ngọc». Cô nầy là con ông anh kiều ngày xưa chuyên đầu «đao gâm» cho các gánh nhỏ.

Tân Mỹ Châu còn có cái tên là Kiều mộng Nghi trước đây cô đi cho Thái Dương mà thời gian ngắn. Hện thời cô nầy cũng được soạn giả giới thiệu cho 1 bầng đề no

Chưa biết hơi ca của cô cô được ăn khách nếu chuyên viên kỹ thuật chấm-thi thính giả lại được cuộc một giọng ca giống hệt Mỹ Châu

(Xem tiếp trang 5)

Kim Lệ Thủy

TÌM VIỆC

Sinh viên năm thứ tư Cao Đẳng Thầy Lâm có Tú Tài Pháp. Nhận dạy kèm tại tư gia môn Toán, Lý Hóa các lớp bậc Liên lạc: Bùi Văn 45 Cường Để Saigon có thể ở huấn tại nhà.

Sinh viên, cựu sinh viên, nhận dạy kèm từ lớp 9 trở xuống để giúp đỡ thêm cho gia đình; hoặc có thể làm những công việc khác hợp khả năng.

Địa chỉ: Phan trọng Hiếu số 01,22B Triệu Đà Saigon 10.

★

Nữ SV năm thứ 3 nhận dạy kèm Toán Lý Hóa Sinh ngữ từ lớp 9 trở xuống, kể cả những môn tiếng học Việt học Pháp. Nhiều kinh nghiệm tận tâm.

Xin liên lạc với C. Nhân 175/24 Nguyễn văn Thoại Cầu Hòa Sg. ĐT: 42,011.

●

Sinh viên Khoa Học ban Toán Lý Hóa, nhiều kinh nghiệm, tận tâm, nhận kèm tại tư gia từ lớp 01 đến lớp 12. Xin liên lạc với Trần đình Tiến 115/12 Trương Minh Kỳ Gia Định hoặc ông Nguyễn đức Luận, ĐT 22,129 trong giờ làm việc.

★

Sinh viên kỹ sư Phú Thọ năm III nhận kèm tư gia từ lớp 12 AB trở xuống. Xin liên lạc nơi số Thành DT số 46 7II.

SỔ MŨI NGHẸT MŨI CHẢY NƯỚC MẮT HO CÚM dùng RHINA-SOL

AI BỊ KHÓ VỀ BÌNH TRỈ ? Xin uống TRƯỜNG PHONG trị lậu hoàn TRỊ NỘI VÀ NGOẠI TRỈ BÌNH MẠCH LƯU KỲ THẠI số 57 VÕ-VĂN-VÂN DƯỢC-HÀNG 62 LÝ THƯỜNG KIỆT SÀI-GÒN

Văn-Quang

(Tiếp theo trang 5)

Dầu vậy Đ. đân Cảnh tui nhất định cô é các cố nầy đã đi trật đường rầy. Bởi lẽ từ trước đến giờ chưa một đanh cạn bảo bắt chước mà thành công. Nếu muốn tạo tên tuổi thì phải tự tìm lối đi riêng bởi có như vậy mới có nét «độc đáo» và mực chiên người nhẹ phải chú ý.

Bầu Hai Xe về Saigon kêu thêm đào kép

Bầu Hai Xe Gắm đốc đoàn Kim Thanh đạo nầy đờ khó nên về Thủ đô kêu thêm đào kép và tăng cường cả vô Sexy chuẩn bị trình diễn tại HaTiên.

Thành phần lực lượng người cập tài danh Nam Hùng Thanh thanh Hoa bề Thanh Thanh Tâm, cón có những nghệ sĩ tên tuổi như Phương Tùng, Tấn Đạt, Trương hoàng Long, Châu thanh Hùng, Hà Quỳ, Lợ Lem và Quang Thành

Đàn đó: Ngoài Thanh Thanh Hoa còn có Kim Hà, Kim Thanh và Kiều mỹ Ngọc.

Như vậy, ra mắt khán giả Hà Tiên lần này Hai xe nhất định phô trương 1 lực lượng hùng mạnh, chắc chắn bà con vùng Thượng đông sẽ ủng hộ Kim Thanh hết mình.

B.D.C

Bố cáo Trát Đòi

Do trát truyền giao của Tòa Saigon số 1087/LH 73 ngày 13-9 73 đòi hà N.uyễn thị Toàn phải đến hầu Tòa ly hôn ngày 18.10 1973 để nghe xét xử về đơn xin ly hôn của ông N uyễn Đăng Hậu Nên không đi thì Tòa sẽ xử khuyết tịch.

NGUYỄN ĐĂNG HẬU

Học lái xe ở đâu ?

— Muốn lái xe giỏi, muốn mau thành nghề, muốn lấy 3 đầu cùng ! ngày, muốn học phí hạ xin hãi thế lệ và ghi tên nhập học mỗi ngày tại Trường Dạy Lái Xe BÁCH VIỆT số 214A Trương Tấn Bửu, Phú Nhuận Saigon. Trường BÁCH VIỆT mỗi năm thi 3 kỳ. Đậu 99o/o. Đặc biệt lớp cấp tốc 3 đến 5 ngày thi đậu. Đ.T : 42.692.

Các lớp : Sáng, Chiều, Tối

THANH ĐIỀN...

(Tiếp theo trang 5)

TIẾP THEO TRANG 3

X

ân cần gọi hàng đọng bị đi về nhà đạo của Cộng sản. Tổ cáo trước đây luận tung và người nước hành động biểu chiến hiểu sử của bà là Cộng sản. đồng thời thính cầu Tổng Thống và Chính phủ VNCH từ thẳng tay trừng trị bọn Cộng sản đã đem lại an ninh thái vương cho Tổ quốc. Bản kiến nghị này chính được gửi đến ông Chủ tịch Uỷ ban Kiểm soát và Giám sát ngưng bắn.

Buổi mít tinh sau đó đã biểu hành cuộc biểu tình tuần hành qua các ấp và rồi đưa bộ và ghi thuyền đuổi sông. Đoàn biểu tình vừa đi vừa hô to những khẩu hiệu đả đảo Cộng sản đã man tàn ác.

Buổi mít tinh và biểu tình chấm dứt vào buổi trưa cùng ngày.

Đồng Bào Ba Xuyên lên án Cộng sản cướp giựt tài sản giết hại lương dân

KHÁNH HƯNG — Trên 500 đồng bào các giới thuộc xã Tân Long, quận Ngã Năm tỉnh Ba Xuyên cuối tuần qua đã tự động họp mít tinh tại sân trường Tiểu học số tại, tố cáo hành động dã man tàn ác của Cộng sản trong việc đột nhập vào xã cướp giựt tài sản của đồng bào, gây thương vong cho 7 thường dân và tội trong đêm 28 tháng 29.9 vừa qua.

Trong dịp này, đại diện tôn giáo đoàn thể đã tố cáo tội ác của CS trong âm mưu dành dân chiếm đất, trắng trợn vi phạm hiệp định ngưng bắn ngày 27-1-73.

TIẾP THEO TRANG 3

D

Chủ tịch, Tổng Thư ký với đầy đủ tiện nghi.

Ba Giáo sư nhu Đạo Nhật Bản sẽ tới thăm VNCH nhân dịp Lễ Quốc Khánh

SAIGON 11-10 (VTX)— Chính phủ Nhật Bản đã quyết định cử 1 đoàn với ít nhu đạo sang viếng VN nhân lễ Quốc Khánh sắp tới, để nhân dịp nghiên cứu tìm cách giúp đỡ VNCH phát triển bộ môn thể thao này trong hoàn cảnh đó.

Tin từ Tòa Đại Sứ Nhật và Tổng Cuộc Nhu Đạo VN vừa cho biết đoàn nầy sẽ vừa mới gồm có ba người từ Đệ nhị lên Đệ Lục đẳng huyền đai, sẽ đến Saigon vào ngày 1-11 và lưu lại VN trong vòng 10 ngày.

Hàng Panam giảm 30o/o, giá vé cho du học sinh đi Mỹ

SAIGON 11-10 (VTX)— Đặc sự can thiệp của Bà VHGĐ/TN, hãng hàng không Panam vừa chấp thuận giảm bớt 30o/o giá vé trên đường bay Saigon-San Francisco cho các du học sinh từ 12 đến 22 tuổi.

Như vậy các du học sinh đi Hoa Kỳ trong hạng tuổi trên, chỉ phải trả 392,00 Mỹ Kim thay vì 566 Mỹ kim theo giá biểu thường lệ.

TIẾP THEO TRANG 3

N

tại Khánh Hòa

NHATRANG.— Sáu cán binh Cộng sản trong tháng 9-1973 đã tìm tự do, mang theo 1 súng M.16 năm hàng đạn và tình nộp anh chớp tỉnh Khánh Hòa.

Riêng cán binh Lê Cường cho mang nộp 25000đ tiền mặt được chính quyền cho lại đương sự để tường thưởng sự thành thật của đương sự.

Cùng trong tuần qua, 6 người tìm tự do kể trên đã đến quận VạnNinh phải hợp với Chi Cảnh Hồi tỉ chức các buổi nói chuyện và kêu gọi các cán binh đồng đội trở về với chính nghĩa quốc gia.

THUỐC GIA TRUYỀN

CHUYÊN TRỊ BỊNH BÁO BẢM 100o/o

I. - BỊNH SANG ĐỘC : Bịnh nầy do Giao hợp với người có bịnh Phong Tình Hoa Liễu nổi sẩn ở hai bên hàng vả, đầu như lác hoặc nổi mụt như ghẻ, ngứa ngáy khi ăn nhầm đồ phong độc thì phát nặng thêm có khi lan ra khắp mình. Trị Bao Đảm 100o/o.

II.— BỊNH MÔNG GÀ : Bịnh nầy do Giao hợp với người bịnh phong tình hoa liễu, nổi mụt ở Dương Vật hay Cửa mình, bình như nông con gà. Trị bao đảm 100o/o.

III.— BỊNH HẠ CAM : Bịnh nầy do Giao hợp với người có độc bịnh Phong Tình Hoa Liễu lây sang nổi phát ở chấy máu và mủ trong nhóc ở Dương Vật hay cửa mình mới miệng lưỡi có khi lan ra khắp mình. Trị Bao Đảm 100o/o.

561 Trần Hưng Đạo SG2

Làm cho da mặt được mịn màng Hết mụn trong cả tàn nhang.

Hãy dùng

MỸ DIỆN CAO

Thuốc xức mụn

QUẢNG AN HÒA

Mỹ phẩm cần thiết cho nữ giới cũng như nam giới. Trị tuyệt mun, vết nám, nhăn nhúm, nhăn, tàn nhang trên da mặt, ra nắng không tàn đen, bao vệ da mặt được trẻ mãi không già. (Có cầu chứng tại Tòa Thương Mại. Cam kết chước và giá mạo).

K.N số 1250 ngày 28-9-59. Nhà thuốc 169 Lê văn Duyệt Saigon.

Mới chạy hay đau lâu, ai bị bịnh TKI.Đi tiểu ra máu,máu bầm kinh, niên, nên dùng thuốc :

TRÌ LẬU Quảng An Hòa

TRỊ các chứng : ngũ Trĩ, ngoại Trĩ, đi cầu máu tươi ra có đường, hậu môn sưng, nổi mụt, ngứa ngáy đi đứng khó khăn, đại tiện đau rất đông thuốc nầy đề lọc huyết, làm mát mẻ dễ trường, tiêu trừ ung độc.

N.S. 1252

IPH Nhà thuốc QUẢNG AN HÒA 169 Lê văn Duyệt Saigon

Khóa học đặc biệt

MỞ 35 10 DÀNH CHO

Người lớn tuổi 18 năm muốn học gấp để thi Tú Tài và Trung Học.

Học sinh mất năm bán đi lại — các năm trước.

Tại 180 Lý Thái Tổ

(Trường TRÍ ĐỨC)

TOÁN LÝ HÓA do liên tục trong 1 thời gian kỷ lục

Thất-Lục-Ngũ-Tứ (bắt đầu từ 6)

TỪ-TAM NHỊ : NHỊ-NHẤT

PHONG NGỨA

Ghê chốc lở lói, gãi tới đâu ăn lan tới đó, không phải thoa phết sơ sài ngoài da mà hết, uống :

Giải phong sát độc hoàn

ÔNG TIÊN

Trên 30 năm danh tiếng hãi các tiệm thuốc Bắc có bán lẻ Nhà thuốc ÔNG TIÊN Phú Lâm Chợlớn — NBYT số 15-2-1813.

XIN LƯU Ý

Bịnh phong tê thấp có thể chạy khắp nơi trong cơ thể sinh biến chứng vào phổi : Nếu phối khạc ra máu chạy vô thận : dương lung đau : tinh, chạy vào gan khi ngủ nhức đầu lớ ngáu, da vàng mắt mờ sợ gió tiểu bón, đau nhức xương phủ nề ngại suối sinh hơi đau bụng chậm tiêu nước chảy vàng. Quý bà đau giây chằng ra huyết trắng bịnh chóng mặt không khỏi hãy dùng Dại Minh Tử Thập Hoàn Huy Lâm 191 Của Long Saigon. Hoặc tới coi mạch chữa chứa cho mau lành.

HỒNG ĐỨC

THUỐC GIA TRUYỀN

3 7, Nguyễn huỳnh Đức Phú Nhuận

Đ T : 41 7 1 — Saigon

CHUYÊN TRỊ

1. Tê Bại
2. Bất Lực
3. Yếu Tim
4. Mất ngủ
5. Đau lưng
6. Thấp Độc.
7. Thần Kinh
8. Hen suyễn
9. Dưỡng Thai
10. Huyết Trắng
11. Phong Thấp
12. Sinh Lý yếu
13. Tiểu Đường
14. Đau Bao Tử
15. Sa Tử Cung
16. Phong Tình
17. Phong Ngứa
18. Đau Mắt hột
19. Ho Suyễn
20. Kinh Phong
21. Bón Kinh niên
22. Mặt nhiều mụn
23. Ốm Mưỡn Mập
24. Lanh Tay Chân
25. Đau Giây chằng
26. Mất Hồi Tay
27. Kinh Kỳ Không Đều
28. Hiếm Muộn Con Cái

Lâm Việc : Sáng từ 9 đến 12 giờ Chiều 3 đến 7 giờ — Làm luôn Chủ Nhật và các ngày Lễ.

Chữa BAO ĐẢM 28 bịnh kể trên Nhất là quý Bà có bịnh lãnh cảm tân chữa gấp.

Xem trang 4 :

NỤ HỒNG

TRƯỜNG THIÊN TIỂU THUYẾT TÂN VÕ THUẬT

Đại Tướng Tử Thần

Nguyên tác : CỔ LONG

Dịch thuật : TỪ KHÁNH VÂN

THANH TOÁN

I

Bên cạnh vở người khẽ nói :

— Cô thể dây là một cạm bẫy, không chừng Kim nhị Gia đã mai phục sẵn thì hy vọng đó.

Cả người bỗng nói dứt. Trương đại Sư đã nhỏ một bát nước miếng, ấy giọng :

— Mệ kiếp ! Mi cũng hợng ngại, mi tưởng lão đã tu lâu lắm thực sao ?

— Đại Sư đã điểm kỹ lượng rồi những tay đệ lực của Kim Nhị Gia ở đây vẫn ở đó không thấy động tịnh gì cả, đó chỉ có mấy tên tiểu lâu la ở đây cũng chẳng ăn thua gì.

Lại có người cất tiếng giải thích.

— Những Hắc Bào là kẻ thân tín của Kim Nhị Gia, nếu Đại Sư thanh toán bậc thức Kim Nhị Gia thì nào cũng nổi giận.

Gã nào Trương Cần, chẳng những là họ hàng thân thích của Trương Đại Sư mà còn theo Trương Đại Sư từ thời mới sáng lập Lão Bát Cổ đường.

Mặt gã bị nhỏ một đống nước bọt, chưa kịp chùi sạch, không nhịn được lại thốt ra những lời lo âu trung thực.

Chỉ cần một câu nói của Trương Đại Sư, dù gã có bị cắt mất đầu, gã cũng không hề nhíu mày.

Hạng người nầy tuy hiếu thấy trong xã hội thượng lưu, nhưng không thiếu gì trong giới giang hồ.

— Mệ kiếp ! Ông nội mi đây cần biết sợ ai nữa.

Tuy miệng của Trương Đại Sư thốt ra, nhưng trong thâm tâm rất hài lòng người nọ. Phàm người nào y cảng chưởi của thậm lệ thường thường lại chính là người dũng y ưa chuộng nhất.

— Thực ra Đại Sư đã muốn triệt hạ Kim Nhị gia từ lâu, hiều tên chính là mọc cọ hội tiết, thanh toán ông Hắc Bào.

Kim Nhị Gia chẳng khác gì bị chết mất một cánh tay, nếu y chịu nhì sự thiệt thòi nầy thì thôi, bằng không, hà hà... chỉ e Đại Sư sẽ cho y nếm mùi lợi hại ngay.

Trương Cần không nói gì nữa, cuối cùng gã đã chợt hiểu.

Gã vốn rất lấy làm lạ, không hiểu sao Trương Đại Sư lại vì mấy người con gái của lũ Hắc Bào mà tạo trung một lực lượng lớn lao như vậy truy lùng Hắc Bào.

Bây giờ gã mới rõ, do chẳng qua Trương Đại Sư chỉ mượn cớ ấy để nêm đi đó đường :

Trương Cần không nhịn được ngầm ngầm thở dài, những mưu chước quỷ quyệt đùng để tranh chấp triệt hạ nhau trên giang hồ, gã thực không thể nào hiểu nổi.

Gã đã thầm quyết định, đợi đến khi Trương Đại Sư giải quyết xong vụ nầy, gã sẽ trở về quê hương sống cuộc đời thanh bẩu với gió lộc, muối mẻ.

●

— Hắc Bào, mi nghe đây, nếu mi chịu thà con ta ra, bất cứ việc gì chúng ta cũng có thể thương lượng được.

Mai Lễ Tư lo ăn cho xong ngoại con gái, không nhịn được lớn tiếng nói vọng vào.

Nửa phút sau, trong khu hàng mới vọng ra giọng của Hắc Bào.

— Trao đổi điều kiện trước, xong mới thả ngươi.

— Điều kiện gì ?

— Điều kiện nầy cần phải Trương tâm gia đích thân thương lượng y có thể đến thao hai người iếu vào, chỉ được đem theo hai người thôi, không được nhiều hơn.

— Mệ kiếp ông tổ mi có bao giờ phải thương lượng điều kiện với kẻ nào đâu.

Trương Đại Sư ngoác miệng thóa mạ.

— Nếu người không chịu thương lượng, ta sẽ giết con nhỏ này trước!

Giọng nói của Hắc Bào vừa lạnh lùng vừa cùng tàn.

(CÒN TIẾP)

Cáo thị đấu thầu công khai

1. Ngày giờ và nơi mở thầu :

Ngày 27-10-1973 hồi 09.00 giờ, tại :

— Bộ Chỉ Huy 3 Tiếp Vận (Phòng Hành Chánh Mãi Ước) Căn cứ Long Bình, tỉa nhà 5.007 (Biên Hòa)

2. Mục tiêu việc thầu :

Cung cấp ghế kim khí văn phòng cho BCH 3 Tiếp Vận thuộc ĐLS số 34/3TV/HCMUM/MU/1 ngày 29-9-73, trị giá ước lượng cuộc là 8.500.000đ.00.

3. Nơi tham khảo điều lệ sách :

Trong những ngày giờ làm việc tại :

— Cục Mãi Dịch (Phòng Mãi Ước 2), số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận (Gia Định).

— Bộ Chỉ Huy 3 Tiếp Vận (Phòng Hành Chánh Mãi Ước) căn cứ Long Bình, tỉa nhà 5.007 (Biên Hòa).

594 GIAĐỊNH, ngày

Cục Mãi Dịch

Cáo thị đấu thầu hạn chế

(LẦN THỨ 2)

1. Ngày giờ và nơi mở thầu :

Ngày 22-10-1973 hồi 09.00 giờ, tại :

— Cục Mãi Dịch số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận Gia Định

2. Mục tiêu việc thầu :

Cung cấp gamen cá nhân thuộc Tu Chỉnh số 1 ngày 08-10 73 của ĐLS số 177/MD/MU/2 ngày 27-6-1973 trị giá ước lượng 43.240.00.000.

3. Nơi tham khảo điều lệ sách :

Trong những ngày giờ làm việc tại :

— Cục Mãi Dịch (Phòng Mãi Ước 2), số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận Gia Định.

590 GIAĐỊNH, ngày 08-10-1973

Cục Mãi Dịch

Cáo thị đấu thầu công khai

(LẦN THỨ 2)

1. Ngày giờ và nơi mở thầu :

Vào lúc 09 giờ 00 ngày 25-10-1973, tại Trại Đào Duy Tử (Khu B) số 557, đường Nguyễn Tri Phương nối dài Saigon.

2. Mục tiêu việc thầu :

— Xây cất 1 cường sửa chữa cơ giới tôn. Dự án 720.204/73 cho QLVNCH tại vùng nhu rất. Saigon.

— KỲ QUÝ TẠM THỜI : 90.000đ00

3. Nơi tham khảo hồ sơ :

Trại Đào Duy Tử (Khu B) số 557 đường Nguyễn tri Phương nối dài Saigon, trong những ngày giờ làm việc.

589 Kh. 4218, ngày 08-10-1973

Chỉ Huy Trưởng Trại Đào Duy Tử (Khu B)

Cáo thị đấu thầu công khai

1. Ngày giờ và nơi mở thầu :

Ngày 27-10-1973 hồi 09.00 giờ, tại :

— Cục Mãi Dịch, số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận Gia Định.

2. Mục tiêu việc thầu :

Cung cấp vật liệu phòng tuổ Al73 niêu khóa 1973 cho Khu QSTT Pleiku thuộc ĐLS số 239/MD/MU/2 ngày 5-9-73, trị giá ước lượng 10.589 400.00đ00.

3. Nơi tham khảo điều lệ sách :

Trong những ngày giờ làm việc tại :

— Cục Mãi Dịch (Phòng Mãi Ước 1), số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận Gia Định.

— Số 2 Mãi Dịch (Trại Ngô Quyền, đường Gia Long Qui Nhơn)

591 GIA ĐỊNH, ngày 08-1 -1973

Cục Mãi Dịch

Cáo thị đấu thầu

1. Ngày giờ và nơi mở thầu :

Ngày 27-10-1973 hồi 09.00 giờ, tại :

— Cục Mãi Dịch, số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận Gia Định.

2. Mục tiêu việc thầu :

V/v cung cấp điều tin hiệu và phụ tùng liên với thuộc ĐLS số 255/MD/MU/2 ngày 8-10-73 trị giá ước lượng 4.749.745đ00.

3. Nơi tham khảo điều lệ sách :

Trong những ngày giờ làm việc tại :

— Cục Mãi Dịch (Phòng Mãi Ước 2) số 163 đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận (Gia Định).

592 GIAĐỊNH, ngày 09.10-1973

Cục Mãi Dịch

Cáo thị đấu thầu công khai

1. Ngày giờ và nơi mở thầu :

Vào lúc 09 giờ 00 ngày 02-11-1973 tại Trại Nguyễn Trường Tộ Trường Tộ Hành Chánh Tài Chánh) đường Gia Long nối dài Gò Vấp.

2. Mục tiêu việc thầu :

Mua (01) lò công tác xây cất phòng ốc cho Trường Hành Chánh Tài Chánh QLVNCH tại Trại Nguyễn Trường Tộ.

— KỲ QUÝ TẠM : 90.000đ00

3. Nơi tham khảo hồ sơ :

Trại Nguyễn Trường Tộ đường Gia Long nối dài Gò Vấp. Gia Định trong những ngày giờ làm việc.

KBC 4572, ngày 09-10-1973

593 Chỉ Huy Trưởng Trường Hành Chánh Tài Chánh

Cáo thị đấu thầu công khai

(LẦN THỨ 2)

1. Ngày giờ và nơi mở thầu :

Ngày 22-10-1973 hồi 09.00 giờ tại :

— Cục Mãi Dịch, số 163, đại lộ Chi Lăng Phú Nhuận Gia Định.

2. Mục tiêu việc thầu :

In và cung cấp các loại bìa giấy, bìa carton và bìa tôn cho Tổng Cục Quân Huấn, trị giá ước lượng 27.806.706đ90 thuộc ĐLS số 215/MD/MU/4 ngày 10-8-73 và Bản Tu Chỉnh số 1 ngày 29-9-1973.

3. Nơi tham khảo điều lệ sách :

Trong những ngày giờ làm việc tại :

— Cục Mãi Dịch (Phòng Mãi Ước 4) 163 đại lộ Chi Lăng, Phú Nhuận (Gia-định).

588 GIA ĐỊNH, ngày 05-10-1973

Cục Mãi Dịch

Cáo Thị đổi ngày đấu thầu

Lần 2 Khẩn Hạn

Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương trân trọng thông báo :

Cuộc đấu thầu cung cấp lều vải theo Đ.u Kiện Sách số 6/25.30053 và tu chỉnh số 1 được định mở vào ngày 18-10-1973 HỒI 15 GIỜ.

Nay sẽ mở vào ngày 30-10 1973 HỒI 15 GIỜ tại Nha Mãi Hóa Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương, 140 Hồng Thập Tự Saigon.

NƠI THAM KHẢO ĐIỀU KIỆN SÁCH :

Nha Mãi Hóa Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương tại địa chỉ trên.

SAIGON, ngày 09 tháng 10 năm 1973

Cơ Quan Tiếp Vận Trung Ương

Cáo thị đấu thầu công khai

(LẦN THỨ 2)

1. Nơi và ngày giờ mở thầu :

— 9 giờ sáng ngày 30-10-73 tại Cục Công Binh (Trại Đào Duy Tử) số 557 đại lộ Nguyễn tri Phương (Phú Thọ) Saigon.

2. Mục tiêu các việc thầu :

ĐLS số 727/ CB/HC ngày 18-06-1973.

— Thuê khai thác đá gạch Quân Đội tại Biên Hòa.

— Kỳ quý tạm : 200.000đ00.

3. Nơi tham khảo điều lệ sách :

Trong những ngày giờ làm việc tại Cục Công Binh (Trại Đào Duy Tử) số 557 đại lộ Nguyễn tri Phương (Phú Thọ) Sai-on.

595 KBC, 4118, ngày 10-10-1973

Cáo thị đấu thầu công khai

(LẦN THỨ 4)

1. Ngày Thứ Hai 29-10-1973 hồi 09 giờ tại Khu Cửu Sáu Tạo Tác Bình Dương.

2. Mục tiêu việc thầu :

QLVNCH thuộc Dự án : 762.4024/73.

— TIỀN KỲ QUÝ TẠM : 52.00đ00

— CHỨNG CHỈ KIỆN KIM : 300.000đ00.

3. Nơi tham khảo điều lệ sách :

Trong những ngày giờ làm việc tại :

— Cục Công Binh (Số HCTC)

— Cục Mãi Dịch (P. MU/1)

— Khu QSTT/Binh Dương (Phú Lợi).

KBC 6543 ngày 06-10-1973

CHỈ HUY TRƯỞNG TRẠI LÀM SƠN (KHU B)

THUỐC DÁN NHẬT BẢN SALPAS (Hiệu Lực Đã) Trị đau nhức, Phong thấp, Đau lưng. Nhức mỏi gân cốt. Có bán tại các nhà thuốc Tây

Dùng Dầu xức tóc DIAMANT Nhờ gần kim cương trên tóc CÓ BÁN TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY

BEL ! BEL ! BEL ! — Phấn Trắng BEL dễ dùng. Da trắng đẹp tự nhiên, không mốc. Trừ mụn Chống nắng. — Thuốc nhỏ mắt xanh BEL. Mát xanh với, long lanh hấp dẫn. — ACNOBEL trị mụn đỏ, mụn trứng cá, da mặt nhờn. — Thuốc mọc tóc MERCURY. Bán tại các nhà thuốc Tây.

CÁC CHỨNG BỆNH : Tê thấp, đau lưng, nhức gân tê hại hoài gân đi đứng khó khăn ngoài da tê lạnh, tê dọc ngón chân, đau nửa thân mình, đau lưng nhức mỏi. Gia sa ban đêm đau mình khó ngủ các chứng phong thấp nên dùng : HOÀN KIỆN ĐƠN La Vạn Linh

2 Loại hoàn mật và ngâm rượu. Có đã bán ở các tiệm thuốc Bắc. Tổng phát hành 537 Đông Khánh Chaloon 60 c.67 6-8-12 KN.

Sang độc Mới phát hay kinh niên dùng «SỰU ĐỘC» Bà Ứng Hoàn ÔNG TIÊN. Trên 30 năm danh tiếng. Có bán tại các tiệm thuốc Bắc. KNBYT số 15 ngày 3-3-56.

LINIMENT HINDOU Dầu xông Ấn độ PHONG-THẤP BAU MINH CÓ BÁN TẠI NHÀ THUỐC SÀI-GÒN

MINH TRIẾT 254 Minh Mạng CHOLON CHUYÊN xem chỉ tay và quí, bói Tình Tố Nhân truyền khoa BÍ TÀNG ĐẠI LỤC NHÂM và VỊ BỐC TIÊN TRI (biết trước khi bói). Nhận trước tới nhà xem phương hướng. Cửa Phòng, Bếp đã được phát đại.

THUỐC TÂY TRANG HÀNG GIÁ DENTOBEL Răng trắng sạch như mới (BETA) Vết bẩn tan hết — Không hại răng Có bán tại các nhà thuốc Tây

Sirop BANNOX Trị BAN NÓNG — Đau nhức — Sổ Mũi — Khóc đêm — Lạm kinh Có bán tại các nhà thuốc Tây

Trừ sạch Gàu ! Dùng thuốc BELLA Mới phát minh (BETA) Kết quả mỹ mãn Có bán tại các nhà thuốc Tây

Biếng ăn, mất ngủ Uống Sirop RÉACTIN (BETA) — Ăn ngon, mau đói — Lên cân nhanh chóng — Dễ ngủ yên (69M.QCDP) — Trị phong ngứa — Bán tại nhà thuốc Tây

Có thai... ỌA MỬA BÓN, MỆT MỎI LƯNG CÓ HUYẾT DỤ, hãy uống thuốc DƯỠNG THAI hiệu NHANH MAI. Các tiệm thuốc Bắc đều có bán.

T.P.H. 49B/3 Vũ đ. Ngay Phú Nhuận. KN 2717 số 534 20.11.73

Các chứng định về tim Đau tim, lớn tim, hồi hộp, tim đập mạnh sẩy sẩm chóng váng mệt ngất, mất ngủ, đỗ mồ hôi, hay giật mình hoảng hốt, thần kinh bất an, dùng : Thuốc bổ tim Tâm Chi Bửu La Vạn Linh (Có bán ở các tiệm thuốc Bắc) KN.10 số 610 ngày 18-1-65 — 537 Đông Khánh, Cholon.

NHỮNG ĐIỀU CẦN BIẾT CỦA THIẾU PHỤ MỚI THỌ THAI Sau khi mất kinh thì nên thăm bụng cho biết số mình đã thọ thai hay chưa ? 1) KHI CÓ THAI mà có huyết trắng hay đau trắng dọc dưới, nên uống ngay BÁ ĐÀ AN THAI số 43. 2) KHI CÓ THAI mà thấy mệt, mỏi bắn thân, đã được thì nên thường uống BÁO MẪU DƯỠNG THAI số 11. Bổ dưỡng, sanh đẻ, con mạnh. Thuốc ra đời 1935 đã bán khắp các tiệm thuốc VIỆT HOA VÕ VĂN VÂN THỦ DẦU MỘI.

Sạch Huyết trắng Rửa âm hộ. Cửa mình sẵng thuốc LISTICA khử trùng. Hết mùi hôi. Hết ngứa. Không đau xót. Có bán tại các nhà thuốc Tây.

PROMERGAN SIROP Người lớn — Con nít : • Hen suyễn • MẤT NGỦ • MỆT MỎI — LO SỢ • NỔI MẨN DẠY NGỨA • trường hợp có phản ứng khi ăn tôm cá (dị ứng). Viện Bào-Chế HADZER SÀI GÒN ĐT 24.22

Riabal® Tablets Riabal 20 Viên Chỉ trị : Cảm giác gây đau nhức đầu, đau bụng, tiểu, đau lưng, đau nhức xương khớp, cảm cúm, sổ mũi, sưng lá mía, đau nhức ở bộ máy tiêu hóa, cảm sốt, đau lưng lúc kinh kỳ. NHẬT BẢN Đại lý độc quyền: Viện Dược Phẩm KIM 19, ĐỀ THÁM - SAIGON

BỨC CHÂN DUNG

Truyện dài của NGUYỄN ÁI LỢ

— 121 —

18

Chợt có tiếng giầy ngoài hành lang khua động làm cho Kỳ buông cánh tay của Hoàng ra. Nàng tránh xa chàng, lườm chàng một cái như ngầm trách chàng.

Kỳ sắc lại cổ áo sơ mi, đứng yên lặng ngắm Hoàng lúc lấy quay mặt nhìn vào lầm gương lớn Bồng năng ngoái cổ lại hỏi Kỳ :

— Mấy giờ rồi hả anh !

Kỳ bước lại chỗ ghế ngồi, ngắm đồng hồ ở tay rồi đáp:

— Mười giờ tối.

Hoàng ngạc nhiên nói;

— Đã mười giờ tối rồi. Chóng quá.

Kỳ lơ đãng bảo:

— Thời gian như mây bay.

Hoàng tiến lại cửa sổ, đẩy cánh cửa rộng thêm. Ánh đèn thành phố bên ngoài lấp lánh dưới hàng cây cao. Làn gió đêm lùa vào làm cho Hoàng thấy lành lạnh. Nàng quay vào nói với Kỳ:

— Khuya rồi anh về đi. Anh về muộn khó kiếm tắc xi.

Kỳ dùa bỡn nói;

— Không có xe thì anh về bộ

Hoàng cười, ngồi xuống ghế, buông một tiếng khô khan :

— Anh làm sao ci bộ nổi từ đây về nhà dài 4, 5 cây số.

Kỳ lâu lỉnh nói :

— Thế thì anh ở lại đây.

Hoàng trừng mắt nhìn Kỳ ;

— Hừ. anh ở đây làm sao nổi.

Kỳ hỏi:

— Em cầm anh à.

Hoàng đáp gọn :

— Cầm. Thầy sắp về đây ngủ.

— Kỳ ngạc nhiên ;

— Giờ này mà Thúy cũng về đây à ?

Hoàng thản nhiên nói :

— Thúy về bất từ lâm. có khi mười một giờ đêm mới về.

Kỳ dửng dảng, hai tay thu vào túi quần, chậm rãi nói:

— Nói vậy chứ anh về.

Hoàng dửng dậy theo, mở cánh cửa để Kỳ bước ra. Trước khi ra khỏi chàng, âu yếm bảo nàng .

— Chúc em ngủ ngon.

Hoàng ngọt ngào nói :

— Chúc anh cũng như thế.

Bóng dáng Kỳ từ từ khuất khỏi cầu thang. Hoàng đóng kín cánh cửa quay vào, đầu óc vẩn vơ những ý nghĩ bân khoan. ray rứt. Nàng chợt nghĩ đến Minh, hình ảnh người chồng còn in rõ trong trí nhớ nàng. Minh như đang ở bên cạnh nàng, nhìn nàng bằng cặp mắt nghiêm khắc. Tự nhiên nàng cảm thấy tối hận. một sự hối hận và xé lương tâm nàng. Nỗi đau khổ mỗi lúc một tăng dần, nàng cảm thấy như một sự trừng phạt mà nàng phải gánh chịu khôngthiệu tại sao nàng phải sống trong cảnh éo le này và biết đến bao giờ nàng mới tìm thấy ánh sáng của chân trời hạnh phúc.

Đồng hồ chỉ đúng 11 giờ. Hoàng nghe thấy đêm xuống rất khuya. Có lẽ đêm nay nàng không thể ngủ được. Mỗi lần Kỳ xuất hiện rồi bỏ đi, đối với nàng là một thử thách ghê gớm.

(Còn nữa)

NGƯỜI VUỘT NGỌC

— 42 — ● của SƠN NAM

— Lên được không? Đừng chạy, nghe chưa. Trọ cho ăn. An uống cho lẻ. Chịu phiền ăn bậy bạ đi, làm sao tao mở cửa được.

Trong khi bếp Tư uống rượu, tên Chuột rắp tâm ăn vụng thịt đưa tới miệng cho Hai Nghi. Hai Nghi cứ khen ngon, nhưng liếc từng chập ra sau hè. Bên hè là cái mương nhỏ.

Ngoài xa, gió thổi lồng lộng, lau sậy cúi đầu như những đợt sóng bạc. Gần quán năm nóc chăng ở nhà cửa gì cả. Phía bên trái là hai ba căn chòi rải rác, chắc của bọn người làm rẫy, nhưng rẫy đường như đã mãn mùa, trên mấy liếp tao rào, cỏ mọc xen lẫn với một mớ giầy bị, như giầy bí, giầy khô qua.

— Tới lúc ra tay đó !

Hai Nghi làm sẵn kế hoạch : Chàng chạy thì nhứt định là bọn lính mà tà rượt theo chân ; năm chục thước chỉ chẳng bao giờ dám rượt theo xa. Chỉ sợ hai ba phát đạn đầu tiên mà lỗ. Chưa chắc bọn chúng bắn trúng để ở ng, khi bão động. nhứt định là dân trong vùng chẳng ai tới tiếp cứu bọn lính mà tà.

Trong kia là rừng chồi, nối tiếp vô rừng U Minh, trong một ngày là chàng có thể trở về xóm bờ tơn cho chu vi biết. Trong quán lát sau có cô gái tới. Như vậy là chàng m chắcrằng chẳng ai rượt theo. Và người trong quán nhứt định là tỏ thái độ thờ ơ.

Có tiếng thu "xúp lê" thôi ngoài xa xa, phía vàm sông Cái lớn Hai Nghi bèn cúi mặt mà ăn, trong khi bếp Tư khen ngon :

— Rượu ở đây uống được quá.

Tên Chuột vì không uống rượu yên tính táo hơn.

— Tàu người chạy rồi đó.

Bếp Tư trả lời :

— Gió xuôi, mình nghe vẳng vẳng vậy thôi. Lát nữa nó vô chợ qu'n rồi nó trở ra, mình còn dư cả giờ đăng đồng hồ. Hơi đâu mà lo.

Đột nhiên, tên Chuột đứng dậy, nói nhanh

— Dường như tàu gần tới rồi..

Anh ta bước nhanh xuống bến. Như vậy là trong quán chỉ còn có một mình bếp Tư. Cây súng của bếp Tư thì cho đeo trên vai, tên Chuột cũng mang súng trên vai, hắn đến trước bếp, lấy tay cho nâng mà quan sát.

Hai Nghi nhìn thấy lý cây cầu nhỏ bắt qua bên kia mương. Chàng cho rằng chạy vào trong rừng là thất sách, không bằng chạy dài theo mé sông, là đứa nước che phủ dầy hơn.

Nằm trong vùng có lá dừa nước, đạn bắn vào không sao cả. Súng của lính mà tà dùng loại đạn chì, từng cục nhỏ như hột đậu xanh, rủi trúng chưa chắc gây chân.

Nhanh như chớp, Hai Nghi đứng dậy phía sau lưng bếp Tư. Chàng quơ hai tay một lượt, cây súng trúng vào lưng bếp Tư khiến cho chú tế sấp, la bài hải :

— Cái gì vậy ? Trời ba ?

Người trong quán la lớn :

— Nó chạy đó chủ bếp ơi

Bếp Tư chợp theo rồi dừng lại, la lớn :

— Tao bắn bây giờ.

Hai Nghi biết mình thắng cuộc nên cứ chạy tới trước. Khúc sông uốn quanh co.Phát đạn nổ âm. Chàng đã đến mé lá.

Phát đạn thứ nhì nổ vang.

Hai Nghi đoán chắc đó là thằng Chuột đang t m cách truy nã theo Chàng xuống bờ sông, nằm sát rạt. Quả thật thằng Chuột đang chạy tới. Hai ta lớn :

(Còn nữa)

THÊM ĐÀ RÉU XANH

— 39 — ★ Truyện dài THẢO TRƯỜNG

★★★★★★★★★★

HAI

— Để biết đâu sau này tôi còn phải nhờ ông nhiều nữa. Chàng hỏi :

— Tôi làm gì được cho cô.

Tôi nghĩ ngào nghĩ tới mẹ tôi. Tôi tự trách, sao không kể hết cho chàng để được chàng giúp ý kiến về chuyện thăm mẹ này. Tôi nói.

— Nếu ngày mai tôi gặp bối rối, tôi muốn nhờ ông thì kiếm làm sao?

Chàng lự tới chỉ đợi lời nói của chàng nhưng chàng chỉ cúi đầu tỏ vẻ suy nghĩ. Tôi buồng thông.

— Mà thôi. Chắc phiền ông.

Chàng vội vàng :

— Không. Không đâu. Tôi ở trọ một căn nhà tồi tàn thế nh ra.

Tôi vẫn giận dỗi :

— Tôi mới người khác vậy.

Chàng hỏi :

— Có chuyện gì rắc rối vậy ?

— Chuyện gia đình tôi không có ai là người lớn. Không có ai là người thân để hỏi cả.

— Thế còn mẹ cô.

— Ông không hiểu được đâu.

Đến đây chàng nói :

— Ngày mai tôi ở chỗ cô ở nhà. Cả ngày ở nhà. Rồi ch ng lấy giấy bút ghi cho tôi địa chỉ. Tôi cầm lấy gói lưu v o mấy tờ giấy bạc trong khăn tay.

Chiếc xe về gần tới nhà. Tôi nói.

— Hay là mời ông vào chơi; ông đưa tôi vào nhà rồi làm như giao tôi cho mẹ tôi,

Chàng gật đầu:

— Cũng được.

Tôi chỉ cho người tài xế. Chiếc xe chậm chậm đậu sát lề đường trước cửa nhà. Chàng với tay mở cửa cho tôi xuống.

Tôi ra khỏi xe chàng cũng chui ra móc tiền trả. Tôi đi bên chàng tới cổng bấm chuông. Một lát chị Hai chạy ra. Thấy tôi chị mừng rỡ,

— Cô về, Trời ơi cô về

Tôi hỏi ngay

— Mẹ tôi có nhà không ?

— Không thưa cô Bà đi làm :

— Thế đi tôi ?

— Bà cũng đi phố.

Tôi dửng tránh sang bên cho chàng vào lưng chàng cười nói.

— Không có ai ở nhà làm sao tôi giao.

Tự nhiên tôi phụng phịu :

(CÒN NỮA)

TỐC DỪA

Tốc dừa tưởng tốc giai nhân
Vũ dừa căng nhớ ngôi thần tượng em

— 21 — ● Truyện dài HÀ HUYỀN CHI

2

Cụ đừng có mắng oan mấy ông bưu điện VN mà tội. Lúc này họ cũng cải thiện nhiều lắm rồi Nay nhé cái thư phải mất 2 ngày để đi từ nhà giấy thép địa phương đến Saigon. Thêm 1 ngày chọn lựa và chuyển đi. Cộng với hai ngày đường bắt buộc để tới Hawaii, ở đây người ta cũng mất 1 ngày để chọn lựa nữa chứ. Tất cả là 6ngày, bắt buộc rồi đó,có trễ thêm một hai ngày vì những lý do lâm cảm khác âu cũng là sự thường.

Đoàn hỏi ngay v'o thực tế !

— Từ bên nhà gởi qua đây hết bao nhiêu tiền tem hả cậu ?

Tâm liếc trên phong bì ,

— Một tá đ ng chẵn.

Đoàn đưa hai tay lên trời :

— Làm gì mà nhiều dữ thần vậy. Không lý đồng tiền của mình mất giá đến như vậy sao ?

Tâm nhẩm tính :

— Từ đây gửi về Việt Nam tốn 21 xu. Tính ra tiền VN thì cũng chỉ vào khoảng 50đ mấy các thôi. Chắc tại mấy bà ấy nghĩ rằng dán nhiều tem cho thư chạy mau hơn chăng !

Đoàn giải thích về sự ông ta không có thư, và cũng không chờ đợi việc ấy :

— Thư từ làm gì cho mất công. Cứ như tôi mà khoẻ. Chẳng phải trông đợi gì cả lại đỡ tốn tiền.Tôi có dặn bà xã ở bên nhà, khi nào có truyện gì cần kíp thì hãy biên thư cho tôi biết. Còn không thì thôi.

Tâm nói xuôi:

— Làm như cụ lại hóa hay cơ đấy! Chờ đợi thư hoài một quả, nhiều khi muốn phát điên lên được.

Đoàn hỏi trông;

— Mấy giờ rồi ta?

Tâm nhìn đồng hồ đáp tỉnh;

— Gần 2 giờ.

Đoàn kêu lên:

— Dừng hoài cha. Làm gì mà dữ vậy?

Tâm dơ chiếc đồng hồ về phía ông bạn già :

— Ông nhìn thử coi.

Đoàn cười vì không mang kính cận có nhìn cũng chẳng may gì :

— Đồng hồ ngựa con làm gì cho mệt.

Tâm hỏi xuay :

— Thế chiếc Seiko ở tô maifch của ông mới mua đâu? Sao tôi không thấy ông đeo bao giờ?

Đoàn cười hiền :

— Đâu được. Tôi cất kỹ lắm. Mua cho thằng con trai lớn của tôi mà. Hồi nuông trước sự nó buồn.

Tâm hỏi đau !

(CÒN NỮA)

Tiểu thuyết giản diệp

MỘT GIỌT TRONG CAY

— 177 — ✱ BẠCH LANG

Đây là một sản phẩm tưởng tượng.
Do đó, mọi sự trùng hợp về tên họ, cấp bậc, địa danh, từ ngữ chỉ danh cơ quan v.v... giữa tiểu thuyết này và ngoài đời chỉ là một ngẫu nhiên vô tình ngoài ý muốn và trách nhiệm của tác giả.

✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱✱

PHẦN II

Chúng tôi chỉ biết thi hành lệnh của cấp trên chúng tôi. Ông có gì khiếu nại xin ông khiếu nại sau. Giờ chúng tôi thấy cần phải được biết coi ông mang giấy thật hay giấy giả thế thôi. Phiền ông cho xem căn cước...

Người tài xế phát tức... định nói tiếp... nhưng cô gái xuống xe và ra hiệu cho anh ta lấy căn cước...

Người dân ông mặc sắc phục lại tiếp :

— Hay là ông chưa có thẻ căn cước ?

Nói xong câu đó người đó cười, một cái cười nửa miệng một cái cười ngạo mạn, làm cho người tài xế tức tối thêm.

Người tài xế không nói gì, móc bóp ra và lấy thẻ căn cước trao cho người dân ông.

Người dân ông mặc sắc phục, xem thật kỹ thẻ căn cước rồi xem qua chứng minh thư...

Hắn xem thật kỹ... Dường như để tìm kiếm sự giả mạo..

Hắn gật đầu, như vừa tìm ra điều gì đó...

Hắn quay sang cô gái :

— Xin phiền bà, cho chúng tôi xem giấy tờ...

Người tài xế nói ;

— Cô đây là đồng nghiệp của tôi, Cả hai chúng tôi làm việc chung trong Sở. Một mình tôi đưa giấy tờ cho ông xem đủ rồi.

Người dân ông, mặc sắc phục lắc đầu :

— Thưa, xin cô cảm phiền.

Cô gái thấy thế hơi tức, nhưng rồi cô ta cũng lấy chứng minh thư ra trao cho người dân ông.

Người dân ông xem một tí và nói :

— Cô cũng ở sở Phân Giám Quốc Gia ?

Cô gái đáp:

— Ông xem trong đó.

Người dân ông lắc đầu:

— Phiền cô; cô hãy cho tôi xem căn cước.

Cô gái vùng vằng, rồi lại lấy căn cước cho người dân ông xem.

Cầm giấy tờ của cả hai xem một tí và độ chừng đã giữ họ được hơn nửa ...ng đồng hồ... Như đã hãy đủ với thời gian nửa tiếng kể từ khi chiếc xe của Diệp Thu qua khỏi đây và khi xe của đôi thanh niên nam nữ cũng tới, người dân ông trao giấy tờ lại cho cả hai vì nói :

— Thưa xin lỗi chúng tôi phải làm như vậy vì có tin đối phương giả dạng ra nhân viên của chính phủ xâm nhập vào Thủ Đô... Xin ông vì cô cảm phiền... Người tài xế lấy giấy tờ luôn cho cô gái, lên xe. Cô gái cũng lên xe.

Cả hai không nói gì hết, cho xe chạy nhanh về Saigon

Người dân ông lái xe nói:

— Lại bị mất rồi

Cô gái tiếp:

— Đúng làm sao ta theo kịp xe đó nữa.

— Lần này lại thất bại...

Trong khi đó.người dân ông mặc sắc phục kêu cả bọn lên xe..

Chúng cho xe chạy về hướng Hóc Môn và rẽ vào một con đường nhỏ.

●

PHẦN III:

Thiếu Tá Trung ngồi thừ ra đã hơn 5 phút rồi...

Tâm tư ông đang hoang mang...

Ông đang tự hỏi tại sao lại có chuyện đó được. Ông đã cố gắng làm việc đêm ngày và không để cho bị mang tiếng gì cả. Thế mà...

Phải chăng đã bị nghi kỵ, theo dõi...

Mới đây người chỉ huy của chàng, Đại Tá Thịnh, mời chàng lên văn phòng và cho chàng biết :

— Anh Trung này, tôi thấy có một điều lạ...

(Còn nữa)

CHƯƠNG CHIỀU

— 63 — NGUYỄN DÌNH TOÀN

3

Cô Hoa rồng viên thuốc rồi trở về phòng

Tôi vào phòng đánh thức cô lúc bốn giờ chiều.

Cô còn ngủ mê mệt.

Nhưng trông mặt cô có vẻ như đã lấy lại sự bình thản.

Chân, gối, và đầng điệu của cô toát ra một vẻ uể oải, mềm mại.

Giấc ngủ của người đàn bà ngoài hai mươi tuổi, cần phải nhờ đến một viên thuốc ngủ, có một vẻ nào nùng, đau lòng.

Chúng tôi đều bỏ bữa cơm trưa.

Tôi phải đánh thức cô dậy, để cùng đi ăn một miếng gì đó.

Nhưng cô lẽ tôi nên để cô ngủ thêm một tiếng nữa. Cho gần bữa cơm chiều hơn. Cũng để cho nước tan hết hẳn, kẻ làm cô bẩn hoài. Tôi ngồi lại trên chiếc ghế cũ của mình, kê gần cửa sổ Lấy một quyển sách ngồi đọc.

Cô Hoa không bảy biện lại vật gì trong phòng.

Cô không muốn thay đổi, hay cố luôn luôn không quên mình chỉ là người ở lại tạm trọ trong nhà này.

Ý nghĩ này làm tôi mủi lòng.

Tôi ngước nhìn cô Hoa

Vẻ đẹp của cô tôi nhìn thấy, tưởng chừng như có tâm một chất độc.

Tôi nhìn những dòng chữ trên trang giấy chưng không nhận ra được một ý nghĩa nào.

Tôi gấp cuốn sách lại.

Lấy cho hết một tiếng đồng hồ.

Đã hai ngày tôi không ngồi ở ước ấy đàn.

Có lẽ tôi xuống đàn một chút.

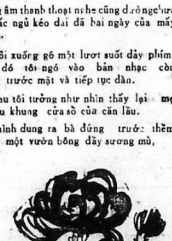
Tôi đến trước cây đàn, dạo vài nốt.

Những âm thanh thoát nghe cũng đ ròng gieo vào đó tình giấc ngủ kéo dài đã hai ngày của mấy hàng phím.

Tôi ngồi xuống gõ một lượt suốt dãy phím. Sau đó tôi ngó vào bản nhạc còn đã trên giá trước mặt và tiếp tục đàn.

Lát sau tôi tưởng như nhìn thấy lại mẹ tôi đang sau khung cửa sổ của cách lâu.

Tôi hình dung ra bà đứng trước thềm nhìn xuống một vườn hồng đầy sương mù,



Tôi cũng thấy lại rất rõ vàng trong trí tưởng bong cũng vàng trong bữa ăn sáng để trên bàn trong cái quán xa lạ tôi chưa kịpnhận ra mặt đầu vết riêng nào.

Một ngày ngắn ngủi nhưng hình như đã đủ để tách rời thành một quả khứ đối với tôi.

Tôi mải mê đàn đến nỗi cô. Hoa đã thức dậy và đến đứng đằng sau tôi lúc nào tôi không hay.

Cô khen tôi đã đàn một cách tuyệt diệu.

Lần thứ nhất tôi đã đàn và không nghe mình đàn.

(CÒN NỮA)

Vật thường TUỔI NGỌC

49 ◻ Truyện dài NHẤT-GIANG

2

— Nhưng tôi nào có yêu Hương?

Nghĩ như vậy rồi, tôi càng cảm thấy lòng mình chua xót, nghẹn ngào như một đống tơ rối tôi lên khẽ rất tiếng thở dài...

Hương kêu hỏi tôi:

— Anh Tuấn ! Hương thấy hình như anh có tâm sự gì buồn lắm hay sao mà anh hay sao mà anh hay hở dài quá vậy ?

Tôi lắc đầu :

— Không, tại anh mệt quá.

Hương nói :

— Nếu anh mệt thì cần chịu khó ăn uống tính dưỡng tế ngày là khỏi ngay chứ có gì đâu mà phải buồn rầu.

Tôi làm bộ nói tránh đi :

— Nhưng anh ra đây, anh lại ốm làm phiền em và gia đình em...

Hương kêu lên, giọng nàng như muốnkhóc

— Ơ kìa anh Tuấn sao anh lại nói vậy. nếu anh mà nói như vậy thì thật là anh... vô tình quá.

Cứ chỉ của Hương càng làm cho tôi tội nghiệp nàng hơn Hương nào đâu có hiểu được rằng tôi đã yêu Ngọc. Ông tôi lúc nào cũng chỉ hướng về Ngọc và tuy tôi không thể nào xóa bỏ được hình ảnh của Ngọc để có thể thay thế vào đó một hình ảnh khác.

Thấy tôi im lặng,Hương lại giục Ngọc:

— Mày bảo anh ấy uống sữa đi Ngọc.

Mãi đến lúc đó Ngọc mới lên tiếng,giọng nàng như dùa cợt:

— Thôi mà, làm nũng làm gì nữa anh Tuấn, người cợp lo cho anh... qua như vậy mà anh cho chưa vừa ý sao?

Nói xong, Ngọc lại cười khúc khích rồi bảo Hương :

— Mày chịu khó bưng sữa đút vào tận miệng cho anh ấy là anh ấy...khỏi ngay đó mà

Tôi không thể nào ngờ được Ngọc lại có thể đùa cợt một cách và tỉnh như thế được. mặc dù, cho là nàng đã biết là tôi giận nàng nên đau giả vờ, cơn giận, kèm với nỗi buồn phiền cũng đến với tôi nhiều hơn. Tôi lạnh lùng nói :

— Tôi cảm ơn hai...cô,các cô cứ để yên mặc tôi :

Hương nhìn tôi chưng hửng :

— Ô hay. k'a anh Tuấn anh làm sao hình như có vẻ giận'.. Chúng em vậy?

Ngọc cười, nàng bảo Hương,

— Anh ấy giận... đấy thôi để tao ra ngoài cho nó... đỡ anh ấy nhé ?

C Tiếp theo trang 1

Trường Cao Quan và thăm bảo Nhân Sĩ trung Tuần.

Sau nghi lễ chào quốc kỳ, Thiếu tá Tham Mưu Phó CTCT Tiểu khu đã trưng trình ý nghĩa của Khối Hội Thảo. Theo đó, với quan niệm I ngày một cải tiến công tác lề đạo ngũ hầu đáp ứng nhu cầu và hoàn cảnh đã nước và được sự chấp thuận của Đại tá Tiểu Khu Trưởng Khóa Hội Thảo CTCT này được tổ chức với mục đích.

— Tạo cơ cấu bộ CTCT các đơn vị có cơ hội kiểm điểm thành quả công tác đã đạt được và cùng nhau trao đổi kinh nghiệm hoạt động CTCT.

— Phân tích và nhận định tình hình chiến tranh và nghĩa của Khối Hội Thảo. Theo đó, với quan niệm I ngày một cải tiến công tác lề đạo ngũ hầu đáp ứng nhu cầu và hoàn cảnh đã nước và được sự chấp thuận của Đại tá Tiểu Khu Trưởng Khóa Hội Thảo CTCT này được tổ chức với mục đích.

Hí trường

(Tiếp theo trang 1)

Các đồng chí cách mạng mân thật mấy ông vua xong bèn tiêu diệt hết các tàn tích phong kiến (khẩu hiệu mà các đồng chí BV học lại cách đây hai chục năm là «đào tận gốc trốc tận rễ»). Tiêu diệt hết tàn tích phong kiến nhưng cái tàn tích của cuộc xâm lăng phong kiến thì lại bưng bê, giữ gìn kỹ lưỡng. Bởi vì nó thơm quá. Các đồng chí bỗ đi thì tiếc đứt ruột. Mặc dầu TC đã có hồi là nước CS anh em, nhắc tới chuyện ấy Nga vẫn cứ lờ tịnh.

Nhưng, bị Tàu bắt gật quá, Nga cảo sườn trong ra mới bài diễn văn xác định lập trường, anh nào dòi dất kẻ xấc nó, cái gì do «nhân dân Nga» tạo dựng được là của nước Nga. Tóm lại, các Nga Hoàng có công xâm lăng bờm được tru ái coi là «nhân dân» Nga. Trung cộng chỉ còn biết chửi... to hơn.

Bởi thế, mấy hôn đảo của Nhật bị Nga chiếm, ông Tanaka lần sau đòi lại được, trừ trường hợp Nhật sẽ cho Nga một mối lợi nào to hơn thì giá mấy hòn đảo.

Tuy chiến chuyện lắt ngờ cũng có thể xảy ra nếu Nga muốn ăn sái Mao chủ tịch.

Đất chiến của Tàu, Nga cứ giữ. Nhưng đất Nhật, Nga lại vui vẻ trả. Tiếc thì Mao có thể tức bực mau mồm.

Trong tuổi già, trong tình trạng sức khoẻ hiện nay, một cơn tức của Mao là một liều độc được cực mạnh cho Mao thăng sớm.

Chẳng biết bọn xét lại có dám cho ăn đến độ đó không?

H Tiếp theo trang 1

lấy từ dầu hỏa ra đến 2500 phân vật gốc từ dầu hỏa. Các phân vật như tơ sợi, plastic, phân bón hóa học v... cũng từ gốc dầu hỏa mà chế tạo thành.

VNCH nếu có mỏ dầu, mà phải lấy dầu hỏa bù đắp mặt hàng thiết, từ một nước nghèo nàn, sẽ đi hơn 7 đặm, trở thành một quốc gia giàu mạnh, sẽ không cần có các cánh hàng nhà đi cầu vồn bù đắp sự thâm thủng của ngân sách quốc gia.

K Tiếp theo trang 1

loại lớn. Ông cho biết là các tàu này có khả năng giúp Nga nâng được hiệu các hoạt động ở cách xa ảnh thềNga MOSCOW (AFP).— Đại tá sự vụ Công Hoà Khmer ở Moscow nói với Pháp tấn xã là ông chưa được thông báo chi cả về mặt sự thay đổi thái độ của chính phủ Nga đối với Chính phủ Phnom Penh.

Được hỏi về tin tức Peking theo đó Chính phủ Nga sẽ biểu cử Đại sứ Nga lưu giữ của Thái Tử Sihanouk như Chính phủ đại diện hợp pháp duy nhất CPLC, ông đã vụ vụ Chan Sorry nói ông chưa được các nhà lãnh đạo Nga thông báo chi cả về vấn đề đó.

HONG KONG (AP).—Tàu lãnh sự Israel nhìn thấy là điều rất đáng mừng khung hiệp nay hy chưa cần thiết phải trở lại Israel.

O Tiếp theo trang 1

Tại HOA TH ĐỐN, một nhà ngoại giao bảo hoàng giữa Hoa kỳ và chính quyền Sài Gòn nói rằng:

Thông tin xã Trung đông thiết lập quyền cho rằng đây là những ngoài tin phát xuất từ phía ngoài giao

NAMVANG 11-10 (AP).— MM hàng thông tấn Nhật loan báoNga đã nhìn nhận chính phủ Sihanouk là chính phủ hợp pháp duy nhất tại KPC.

Thông tấn xã Kyodo nói rằng lời nhận nhận kia đã được đưa ra trong 1 văn thư của Nga gửi cho Sihanouk do Đại sứ Nga tại Bắc Kinh chuyển giao cho ông này hôm thứ Ba.

Nga hiện vẫn cho đưa tới Tòa Đại sứ tại Nam Vang kể từ khi Sihanouk bị truất phế.

BALÉ 11-10 (AFP).— Cuộc chiến tranh Trung Đông đã trải qua ngày thứ 6 mà các nỗ lực ngoại giao & LHQ vẫn chưa đi tới 1 chiều hướng lợi nào.

Ngoại trưởng PhápMichel Jobert đã hoạt với ngoại trưởngMỹ Kissinger để tìm cách đi tới một giảipháp tạm ngưng cuộc chiến tranh ở Trung Đông. Nhưng sau cuộc gặp gỡ của Jobert không tiết lộ được điều gì liên quan cho vấn đề Trung Đông.Ngoại trưởng Pháp cho biết Anh quốc và nhiều nước Ả Châu đều đồng ý là muốn thấy cuộc chiến ở Trung đông sớm chấm dứt. Anh quốc ra lệnh phong tỏa không cho xuất cảng vũ khí vào khu vực có chiến tranh lan tới các nước có thể tham chiến.

B Tiếp theo trang 1

hoàn toàn như là một phương tiện truyền thông nước qua của Nga cho thấy rằng các nước tây phương nhìn nhận một sắc thái của nền tảng Nga xô.

Hiệp hội phân tích thế giới đã nêu ra vấn đề tổng chế trích Nga một cách công khai nhằm gần các điều hiệu mà Tây phương lưu tâm được nêu trong lời công bố khai thác Đa là nói UHQT sẽ được thiết lập nhằm nghiên cứu vấn đề loạn lý đối với ngành chấn bình thái lượng.

Các [illegible] cường có thể bị lôi kéo

LIÊN HIỆP QUỐC 12.10(UPI) Các đại cường có thể ngăn một bị lôi kéo sâu hơn vào trận chiến Đông Thái, Á Rập và đây là ngày cơ được độ trao tiếp giữa Nga và Mỹ ở Trung Đông vì hiện nay cả Nga lẫn Mỹ đều đã mở những cầu không vận tiếp tế và thế được được qua Trung Đông.

Nga và Mỹ hiện đang chạy đua trong kỉ thiên và thế tối tân cho thời gian.

Tại Bắc Kinh, thủ tướng TC Chu En Lai hôm thứ năm đã tỏ ý bất đồng Trung Cộng trợ giúp Syrie và Ai Cập trong cuộc chiến chống Do Thái xâm lăng.

Tại LHQ, Đại sứ Pháp đã đề nghị thành nguyện đưng sai tích trung gian hòa giải giúp tìm một giải pháp nhưng các quốc gia hàng mạnh nhất trên thế giới đã không thể thỏa thuận được với nhau về một đề nghị chấm dứt chiến tranh.

Tại Mạc Tư Khoa, một nhóm các đại sứ của Á Rập hôm thứ năm đã gặp ngoại trưởng Nga Gromyko để bày tỏ sự biết ơn sâu sắc đối với Nga đã ủng hộ và trợ giúp đầy đủ cho khối Á Rập trong cuộc chiến chống Do Thái.

Quyết định rất quan trọng

HOA THỊ THỔN 11-10 (AFP). Như thông tấn xã Associated Press đã mật quyết định quan trọng. Tổng thống Nixon hôm thứ năm đã mở mình trở về tại David để suy nghĩ. Việc đầu tiên là ông phải công bố tiếp nhận viện sĩ thay thế O. Agnew. Việc ông Nixon mở mình không có thân nhân, không có vẻ vẫn đi theo về tại David cho thấy thực tế thì ông Nixon đã quan phiền vì đã nay chỉ của cuy nghị lại chức vụ mà thôi. Theo giới thân cận thì tên người thay thế ông Agnew sẽ được công bố trong vòng 1 tuần nữa. Và hiện nay bí mật về cái tên người mà ông Nixon đã chọn là một bí mật hoàn toàn nhất. Dư luận cũng là nhân vật nay có thể là ông Elliot Richardson đương kim bộ trưởng tư pháp người mà ông Kissinger đã cố lôi nói là kẻ uyên bác nhất của Mỹ nhưng ông Richardson chính nói ông ta không thích làm phó TT. Ba nhân vật khác được kể tiếp là ông Nelson Rockefeller thống đốc tiểu bang Nữu Ước, ông Reagan thống đốc tiểu bang California và ông Connally cựu bộ trưởng ngân khố và cựu đảng viên đảng dân chủ.

Ý riêng ông Agnew thì những giới nhưng chưa ngưng tại vẫn phải 1000 đô v. 3 triệu cuối khóc. Bởi vì ở thuế và Tòa án. ở Maryland cho đang lấn hồ sơ để truy tố đuổi tội lãnh viên nhiều của ông ta và không khai lợi tức về các số tiền đó.

D Tiếp theo trang 1

sự giảm mối bang giao giữa Anh và Hoa kỳ hiện nay không của nhà và tình hình ở các quốc gia Đông Dương đã tiến tới một

Tiếp theo trang 1

trong kỳ hầu rồi vẫn ông của nếu cố, chỉ đem lại lợi điểm là sẽ làm cho TNV Nga đang tiến trực và hàng ở 1 tuần lễ phải đóng CPCMLT đã đưo nhưng lúc giải đoạn công tác của Ban Liên hiệp Quân sự bênnóa.

I Tiếp theo trang 1

trong kỳ hầu rồi vẫn ông của nếu cố, chỉ đem lại lợi điểm là sẽ làm cho TNV Nga đang tiến trực và hàng ở 1 tuần lễ phải đóng CPCMLT đã đưo nhưng lúc giải đoạn công tác của Ban Liên hiệp Quân sự bênnóa.

Nghị sĩ Lầm nhận xét là trong thời gian qua, các hoạt động của Thương Viện nhậu khi vị trí rất tốt. Theo đó, việc lâm của TV vẫn chưa được đầy mạnh hơn nữa, để thực hiện vai trò hành hiến hay.

Để rào tới việc hầu cho chức Chủ tịch Thương viện Viện trong những ngày tới, Nghị sĩ Trần văn Lầm cho biết hiện nay chưa có thể biết được là những ai sẽ ứng cử vào chức vụ này.

Tuy nhiên, ông cho rằng sẽ không có việc ứng cử lần nữa, mà rất là tương nhiều 1 số thân lưu với nhau để đưa 1 người ra ứng cử. Theo Nghị sĩ Lầm, thế thức ứng cử như vậy sẽ đề hiu hơn.

VC đã lộ mặt thật hiếu chiến

Cũng trong cuộc tiếp xúc với bàn ông, TT Phó nước Thiết Trưởng Phái Đoàn VNCH tại Ban Liên Hợp Quốc Sự Hai Bên, nhưn xét là hầu giờ thế giới đã bắt đầu thấy rõ Việt cộng chính là kẻ hiếu chiến tại VN, nhất là những vì phơm của chuyện sau khi Hội Nghị Paris kỳ kết.

Theo Trưng tướng Phạm quốc Thuần, VC càng hiếu chiến bao nhiêu, chúng sẽ để lộ bộ mặt thật hiếu chiến của chúng, và để là một lợi điểm cho phía VNCH, vì trước đây, chúng ta đã phân nào bị dư luận chỉ trích cho rằng sai lầm.

TT Phạm quốc Thuần cũng cho hay là CS đang âm mưu tăng cường và trang bị lực lượng chủ lực của chúng.

Vì vậy, về nhìn chúng ta, Quân Lực VNCH cũng cần nhất để cao cảnh giác, và cần phải được tổ chức một cách hữu hiệu để có thể phá đem ra thực hiện sau này.

Trả lời câu hỏi của báo chí là liệu VNCH sẽ có cho giải ngũ tên thế trong tương lai gần đây hay không, Trưng tướng Thần nói theo ý kiến riêng của ông là cần phải VNCH hiện nay cần phải được giữ người mới có đủ sức đánh lại cuộc gây hấn của CS. Còn các thanh niên quân sự khác, như NQ hay ĐPQ, thì có thể thay đổi được.

E Tiếp theo trang 1

Thủ tướng Tanaka nhắc lại là Nhựt đã bình thường hóa bangiao với mọi nước, trừ Nga. Ông nói 1 vấn đề nữa là là vấn đề hiện đang mà Nga đòi hỏi. Chưa có sự giải quyết cụ thể nào về vấn đề này mà đàn chúng tôi đã quyết định để cập thẳng thắn. Người Nga có chương trình thăng cảm. Chúng tôi sẽ tiếp tục thương thuyết về vấn đề nầy. Không có thời hạn nhất định.Nhưng chúng tôi không thể cứ quá lâu ở các thời hạn không giới cho tự hòa đạt và cho bàn hành tiến thế giới.

Thủ Tướng Nhật nói rằng là cuộc thương thuyết sẽ bắt đầu ngày 20-10 giờ các ngoại trưởng 2 nước đã giải quyết vấn đề ngư phủNhựt hoạt động ở biển sau trong vùng 4 dặm kể trên.

Về cuộc tạo đối thương mại Ô. Tanaka cho nói trong tương lai,cuộc trao đổi sẽ vượt 1 tỷ 200 triệu Mỹ kim và những cuộc tiếp xúc bành trướng trong các địa bạt khoa học và kỹ thuật.

Ông nói thêm «vẻ các vấn đề hơ đối đầu lớn và hoptác với mọi nước chúng tôi mở bế cửa cho tiếp xúc ta. ở thế cho thay mặt sự hợp tác rộng lớn».

Sau bữa Ô. Tanaka cho biết các ông Brejnev Kosygoine và Indlorn đã nhận lời mời của ông qua thăm viếng Nhựt sương ngày tháng chưa được xác định.

A Tiếp theo trang 1

Phe Á Rập đã liên tiếp tạo áp lực xuống quân vương Hussein của Jordanđã bắt buộc nước này phải vào tham chiến.

Tuy nhiên Jordan vẫn giữ thái độ im lặng. Người tin quân sự Amman nói rằng các ở sáng phòng không của Jordan đã nổ vào các phi cơ Do Thái bay qua lãnh thổ Jordan vẫnkhi các nhà cầm quyền Do Thái.

Do Thái đã cảnh cáo Quốc Vương Hussein rằng khối sự 1 mặt trận thứ 2 là một vấn đề lớn thêm khốc. Jordan đã mất phần nào lãnh thổ trong cuộc chiến tranh 1967.

Thả bom như ở Hà Nội

Tại các cuộc chiến tranhtiên thắng, Ai Cập loan báo các phân lực cơ Do Thái đã tới oanh tạc hai cảng Said và Ismailia trên ở bờ phía Đắc kinh đào Suez. Đây là lần thứ nhì trong cuộc chiến phi cơ Do Thái đã tới oanh tạc thì trên các các mục tiêu khác đọc mặt trên phía kênh đào. Ai Cập loan báo bắn hạ 9 phi cơ Do Thái tại đây.

Syrie cho biết Do Thái đã tới tấn công vào các phi trường ở Syrie, nhưng trong bản tin phổ biến ở Damar không cho biết là thủ đô Syrie có bị Do Thái tấn công nên hay chưa. Đài chỉ cho thấy rằng Do Thái đã tiến vô phía đông Damas. Ai cập và thủ ở bờ phía đông kênh đào Suez giữa các tiếng nổ dữ dội của không phi cơ Do Thái vẫn vẫn nay.

Đài phát thanh Do Thái đưa ra các quốc tin ngoại quốc cho biết 30 vân tin có lợn của Nga đã đưo xuống giữa trong hai ngày qua đưo được và vẫ khi tới cho phe Á Rập.

Mỹ đã gia tăng hỗu lực cho Do Thái ?

Mặc phát ngôn viên Tòa Đại sứ HK tại Tel Aviv đã chối không bình luận gì về tin Hoa Kỳ khởi sự gia tăng hỗ lực cho Do Thái bằng cách đưa 5 chiếc đầu cơ Phantoms và các vũ khí đạo được khác tới Do Thái. Tại Hoa thịnh Đốn, phụ tá thương vụ Ché Tuh bạch Ốc Gerald Warren cũng từ chối bình luận về tin trên.

Tại Luân Đôn,nữ ký thường vụ của Đại sứ Syrie cho biết Syrie tin là Đặc lực Hạm đội của HK tại Địa trung Hải đã tiến gần về vùng duyên Do Thái để chuẩn bị khởi Á Rập

Viên chức trên cho biết có thể Syrie sẽ phải mua vũ khí của Anh để bổ sung cho số lượng vũ khí bị hao diệt trong những ngày giao tranh vừa qua.

Có thể dùng bom nguyên tử

Viện nghiên cứu hòa bình quốc tế ở Stockholm, thủ đô Thụy Điển, cho biết Do Thái hiện có khoảng 75 kỷ Plutonium, đủ để chế tạo từ 5 tới 10 trái bom nguyên tử và từ năm 1968, Do Thái đã trang bị năng lực là biết cách chế tạo nguyên tử. Con số 75 kỷ trên Do Thái có trong thời gian từ 1964 đến 1955 vì thế lúc này Do Thái có thể có một số không nhiều bom vậy.

Tổng trưởng Quốc phòng Do Thái Moshe Dayan hôm thứ năm vừa viếng thăm mặt trận phía Bắc và tuyên bố là Do Thái đã quyết định cho Syrie một bài học. Người ta không rõ đạo quân Do Thái đang tiến vào lãnh thổ Syrie có định tiến thẳng tới thủ đô Damas hay không.

C Tiếp theo trang 1

Ngày 14 tháng 8 : Ông Agnew với vũ ông Beall bằng thư rằng ông có thể xem xét sao lại tế cả những hồ sơ trong văn phòng của ông Agnew nhưng nếu lên văn đề tài sản hợp hiến của cuộc điều tra của bất cứ Đại bồi thẩm đoàn nào, ông Agnew sẽ viện Phó TT chống nào ông của tại chức».

Ngày 1-9: ông Agnew bội kiến với TT Nixon trong 2 tiếng đồng hồ. Cả hai đều từ chối bình luận về nguồn tin cho rằng ông Agnew đã nhận hối lộ. Agnew đều bị các phát ngôn viên bác bỏ,và không được đưa ra.

Ngày 18-9 : Báo «Washington Post» trích hoặt lời một vị lãnh tụ tôi cao của đảng cộng hòa, không rõ danh tánh, cho rằng ông Agnew đang nghĩ đến việc từ chức Tòa Bạch Ốc từ chối bình luận về nguồn tin này và nói rằng TT Nixon vẫn cho tin tưởng ông Agnew.

Ngày 19-9 : Mật DB đăng Dân chủ họp về vấn đề có thể thay thế ông Agnew. Nghị sĩ Barry Goldwater, Cộng hòa tại tiểu bang Arizona cho biết ông nghĩ rằng ông Agnew sẽ từ chức nếu bị truy tố.

Ngày 20 tháng 9 : Các luật sư của ông Agnew hội kiến với bộ trưởng tư pháp HK Elliot L. Richardson và phụ tá Henry Peterson. Có người tin nói rằng những vị luật sư này đã đề nghị ông Agnew từ chức đổi lấy việc miễn tố ông Richardson được ghi nhận là bác bỏ lời đề nghị trên.

Ngày 21 tháng 9 TT Nixon PTT Agnew hợp trong một tiếng đồng hồ

Ngày 22-9 : Ông Agnew được ghi nhận thích. lập 1 ngân quỹ để tự bảo chữa.

Ngày 25-9. TT Nixon hợp với các ông Richardson và Peterson nói lên đều là ông Agnew. Bộ trưởng tư pháp Richardson loan tin những chứng cớ sẽ được đệ trình lại bồi thẩm đoàn liên bang vào ngày thứ năm. Ông Agnew trong một cuộc vận động nhằm tránh nếu cuộc điều tra của đại bồi thẩm đoàn liên bang đã cáo buộc ông ta hưởng viện điều tra tổng trưởng của ông.

Ngày 26-9 . Chủ tịch ngũ viện Hoa kỳ bác bỏ lời yêu cầu của ông Agnew.

Ngày 27-9: Đại bồi thẩm đoàn liên bang bắt đầu điều tra về những chứng cớ chống ông Agnew lần đầu tiên.

Ngày 29-9: Trong khi bài điều vấn tại Los Angeles ông Agnew tố cáo bộ tư pháp đã chế phá bằng ông một cách hèn hạ qua việc tiết lộ tin tức. Ông nói «tôi sẽ không từ chức sau bị truy tố».

Ngày 3 tháng 10 : Thẩm phán Walter Hoffman đã cho các vị luật sư của ông Agnew được phép trao những tài liệu của hồ sơ giả và các viên chức bộ tư pháp phải nộp việc đi tìm những nguyên nhân của vụ tiết lộ tin tức.

Ngày 5 tháng 10 : Tài liệu đã được gửi cho các kỹ giả và các viên chức bộ tư pháp.

Ngày 10 tháng 10 : Các luật sư chính thức đã trình những đơn thỉnh nguyện yêu cầu hủy bỏ trát đòi Bồi thẩm cùng ngày, ông Agnew từ chức và ông Agnew bị đề ở thế thân một số tiền phạt và lên 10.000 Mỹ kim.

J Tiếp theo trang 1

để lợi dụng cơ hội bằng vàng, vào đất tự do làm những công tác khác, điều mà ở trong vùng không làm được.

Bộ ông trưởng cũ đến đàn em, tay sai của mấy ông năm vùng ở Saigon lâu nay, lợi dụng luật pháp và khung cảnh tự do của chế độ này ăn nhiều thứ xấu lắm, đội lốt nay, lớt nọ hoạt động công khai, yểm trợ cho lọn ông, chúng tôi khônghiểu sao ? Xin lỗi ông, biết từ a đến z đấy ông ạ. Đến một lúc nào đó, cần, chúng tôi sẽ kể vanh vách cho Hanoi nghe chơi. Nhưng cái gì, đại loại những kế độ là CS năm vùng chưng đã khi cũng lợi cho chúngtôi chiếu việc lắm đấy ông. Bạn ông mà tôi thì cứ ngày bỏ rừng chạy không kịp đấy.

●

Kẻ ra vòng vo hơi nhiều rồi. Xin trở lại nẫy cái phải đoàn của ông.

Khi nếu thấy đoànhtách hai Trưởng phái đoàn Hà Nội và Mặt trận theo chiến thuật của ông, của Hanoi chỉ thị ông giả vờ như mình là nhân vật bậc thấp. Không quan trọng bằng TT Lê Quang Hoà. Trưởng Hoà, Phó Chủ Nhiệm Tổng Cục Chính trị Bộ Tổng TL Quân đội miền Bắc xem như nhân vật lãnh đạo, điều khiển, quyết định cho 2 phái đoàn bởi trưởng Hòa đại diện cho Đảng và chính quyền Hanoi tại Ban Liên Hợp Quân sự 4 Lân.

Mấy ông cố làm chư vậy để gạt mắt anh phóng viên ngoại quốc thôi ngày, ngày hay công, nếu I vai tớ bao ngờ nghệch ở Saigon. Cho nên họ viết bài nhận định thế nầy, tuế kia, tâm bậy tâm bậy chẳng đúng đắn vào đâu hết.

(Còn tiếp)

THÔNG CÁO SỐ: 090

HÀNG-KHÔNG VIỆT-NAM MỞ ĐƯỜNG BAY MỚI

Saigon-CânThơ-DaLat-NhaTrang-DaLat-CânThơ-Saigon

Kể từ ngày 01-11-1973, Công Ty HÀNG-KHÔNG VIỆT-NAM sẽ thiết lập thêm đường bay mới SAIGON/CÂN-THƠ/DALAT/NHA-TRANG/DALAT/CÂN-THƠ/SAIGON mỗi tuần hai lần vào ngày Thứ Bảy và Chúa Nhật theo hoạch khác biệu dưới đây :

MỖI THỨ BẢY VÀ CHÚA NHẬT :

— Chuyến bay VN368—Khởi hành SAIGON 07g30 đến CÂN-THƠ 08g15 .
—Khởi hành CÂN-THƠ 08g35 đến DALAT 10.05
—Khởi hành DALAT 10.35 đến NHA TRANG 11.15
—Khởi hành NHA-TRANG 11,45 đến DALAT 12 25
—Khởi hành DALAT 12,55 đến CÂN-THƠ 14.25
—Khởi hành CÂN-THƠ 14.45 đến SAIGON 15.30.

Đây là một cố gắng thêm của Hàng-Không Việt-Nam để giúp đồng bào Tây Đô có dịp nghỉ mát cuối tuần tại Dalat và Nha-Trang.

Trong một ngày rất gần đây, Hàng-Không Việt-Nam cũng sẽ tổ chức những cuộc du ngoạn, bao luôn ăn, ở, giá vé máy bay trong 2 ngày Thứ Bảy và Chúa Nhựt cho đồng bào Tây Đô có dịp thăm viếng Dalat và Nha-Trang.

Mọi chi tiết cần thiết, xin liên lạc

HÀNG-KHÔNG VIỆT-NAM :

— Chánh Cuộc Quốc Nội SAIGON : 3 Lê-Lai, SAIGON
— Quầy rượu Tiền và bán vé : Đ.T. 90.359, 93.996
● Số Giữ Chỗ : Đ.T. 94.380
— Chi Cuộc CÂN-THƠ : — 102 Tự-Đức, CÂN-THƠ
— Chi Cuộc DALAT : — Nhà Ga Hàn-Xa DALAT
— Chi Cuộc NHA-TRANG :— Nhà Ga Hàn-Xa, NHA-TRANG

Saigon, ngày 11 tháng 10 năm 1973
HÀNG-KHÔNG VIỆT-NAM

Phân ưu

Được tin :

THÂN MẪU

của Chuẩn Tướng LÊ TRUNG TRỰC

vừa từ trần ngày 10-10-73 tại Saigon hưởng thọ 81 tuổi.

Chúng tôi xin thành thật phân ưu cùng Chuẩn Tướng và tang quyến. Nguyện cầu hương hồn Cụ Bà sớm siêu thoát miền cực lạc.

Trung Tướng TRẦN VĂN TRUNG
Tổng Cục Trưởng Tổng Cục CTCT
cùng toàn thể SQ-HSQ-BS và nhân viên dân chính thuộc Tổng Cục CTCT

VUI MỪNG

Thân đi chúc :

LÊ VĂN HOÀNG

và

ĐẶNG THỊ ĐẨU

trăm năm hạnh phúc

HẠT. LỢI, ĐIỀN, QUẾ SƯƠNG
T.T

Cần tuyển dụng để phục vụ tại các tỉnh :

Nam nhân viên tứ tuổi, hợp lệ tình trạng quân dịch, có bằng lý sư Canh Nông, Cán Sự Nông Lâm Súc, hoặc Tú Tài toàn phần Nông Lâm Súc. Tính tình ngay thẳng, vui vẻ, chịu khó và có ý chí phục vụ. Biết đánh máy trên 25 chữ 1 phút.

Lương cao. Tương lai bảo đảm.

Xin gửi đơn kèm theo ảnh và hồ sơ đến A.I.P (Ref. 143) số 41 Mạc đình Chi Saigon nhờ chuyển giao.

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA
BỘ CỰU CHIẾN BINH
VIỆN QUỐC-GIA PHỤC-HỒI

Cáo thị đấu thầu

Công khai giá tổng khoản khẩn hạn

(Lần thứ II)

MỤC TIÊU MỞ THẦU:
— Xây cất một trại bệnh và một Thôy Thập tại Trung Tâm Phục Hồi Liệt Tủy Sống Vũng Tàu.
— Tri giá ước lượng. 29 477.268d00
— Tiền ký quỹ tạm : 491.000d
— Tiền ký quỹ thiệt thu 1/30 trên giá thuận thầu,
NƠI GIỜ VÀ NƠI ĐẤU THẦU:
— Ngày 25-10-1973 đúng 15 giờ tại Bộ Cựu Chiến Binh (Nha Hành Chánh)
NƠI THAM KHẢO ĐIỀU KIỆN SÁCH :
— Văn Phòng Nha Hành Chánh Bộ Cựu Chiến Binh số 127 Đường Đoàn Thị Điểm Saigon.
— Phòng Tài Chánh Viện Quốc Gia Phục Hồi số 70 Đường Bà Huyện Thanh Quan Saigon. (trong giờ làm việc)
THỜI HẠN NỘP ĐƠN DỰ THẦU :
— Đơn xin dự thầu phải lập thành 02 bản mẫu gửi đến văn phòng nha Hành Chánh Bộ Cựu Chiến Binh ba (03) ngày trước ngày mở thầu.

Saigon, ngày 10 tháng 10 năm 1973
TL. Bộ SI LÂM VĂN THẠCH
Viện Trưởng Viện Quốc Gia Phục Hồi
XLTV. Phụ Tá Hành Chánh và Kế Toán
Thiếu-Tá DOÀN-HƯNG-LONG

CƯỚC CHÚ : Nếu vì một lý do gì hồ sơ đã đầu thầu không được Duyệt y nhà thầu không được khiếu nại.

Việt-Nam Cộng-Hòa
Bộ Giao Thông và Bưu Điện
Nha Hàng Không Dân Sự

Cáo thị gọi thầu

(lần thứ II)

— LIỆT KÊ CÔNG TÁC: Đại tu bồ hệ thống điện tại Phi Trường Liên Khương Đalat
— TRỊ GIÁ CÔNG TÁC: 3.445.650d00
— TIỀN KÝ QUỸ TẠM : 58.000d
— THỜI HẠN THI HÀNH CÔNG TÁC : 80 ngày
— NGÀY GIỜ VÀ NƠI MỞ THẦU : Ngày 23 tháng 10 năm 1973hồi 9 giờ'00 tại Nha Hàng Không Dân Sự, số 104 Đại lộ Cách Mạng Gia Định.
— NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ: Nha Hàng Không Dân Sự, 104 Đại Lộ Cách Mạng Gia Định.
— Phòng Mãi Dịch
— Tỷ Điện Cv (Khu E/TSN)

SAIGON, ngày 8 tháng 10 năm 1973
GIÁM ĐỐC NHA HÀNG KHÔNG DÂN SỰ

CHÚC MỪNG

Được hồng thiếp hỏi tin đến ngày 15-10-73 (nhằm ngày 20 tháng 9 năm Quý Sửu) Ông Bà Trần xuân Ninh sẽ làm lễ thành hôn cho Thứ nữ là :

Cô TRẦN-KIM-THUẬN

đẹp duyên cùng :

Cậu NGUYỄN-AN

thứ nam của Ông Bà Nguyễn viết Tấn

Chúng tôi xin thành thật chung vui cùng Anh Chị Trần Xuân Ninh và hai họ Trần Nguyễn , cùng chúc hai cháu Thuần An sống trọn đời hạnh phúc bên nhau.

Ông Bà HOÀNG-NGỌC-TIÊU

Chia Buồn

(Hay tin :

Thân Mẫu

Đại úy LƯƠNG vừa thất lộc tại Sadec.

Toàn thể SI Quan Khóa Sinh Khóa 8 Trung Cấp CTCT thành thật Phân ưu cùng bạn LƯƠNG kính chúc hương hồn Cụ Bà tiêu diêu miền cực lạc

SQ. KHÓA SINH KHÓA 8
TRUNG CẤP CTCT.

Việt-Nam Cộng-Hòa
Quân Lực Việt Nam Cộng Hòa
Tổng Cục Quân Huấn
Trung Tâm Huấn Luyện Quang Trung
Phòng Tài Chánh

Cáo thị đấu thầu

khẩn hạn

(Lần thứ 2)

I.— MỤC ĐÍCH CUỘC ĐẤU THẦU :

Cung cấp Bánh mì cho TTHL-Quang Trung kỳ Đ; 4 Tam cá nguyệt năm 1973 :

— Trị giá ước lượng 10.080.000 d00
— Tiền ký quỹ tạm 403200d00

II.— NGÀY GIỜ VÀ NƠI MỞ THẦU :

Ngày 24 tháng 10 năm 73 lúc 9 giờ tại Hội quán TTHL Quang Trung.

III.— NƠI THAM KHẢO ĐIỀU LỆ SÁCH :

Trong những ngày giờ làm việc tại Phòng Tài Chánh (Trại Bùi thức Lương)TTHL Quang Trung Sở Hành Chánh và Tàichánh Số 6 Bà Chiểu Tuy 3 Tiếp Vận — Kể từ ngày II-10-73 đến hết ngày 20-10-73.

IV.— THỜI HẠN NỘP ĐƠN DỰ THẦU :

Hạn chót nạp đơn xin ghi tên dự thầu. Hết ngày 20-10-73

KBC 4091, ngày 10 tháng 10 năm 1973
CHỈ HUY TRƯỞNG
TRUNG TÂM HUẤN LUYỆN QUANG TRUNG

Đọc và giới thiệu nhật báo Tiền Tuyến

Khóc bạn

Hội Ái Hữu Khóa 20 VBQG Đalạt đau đớn bảo tin buồn cùng các bạn đồng khóa :

Bạn HUỲNH THÁI HÒA

Thuộc TD3.33 SĐ21BB

đã anh dũng đền nợ nước ngày 4-10-1973 tại chiến trường Chương thiện.

Chúng tôi thành thật chia buồn cùng tang quyến và cầu chúc linh hồn Bạn Hòa sớm thong dong miền lực lạc

BAN QUẢN TRỊ HỘI ÁI HỮU
KHÓA 20 VBQG ĐALAT

HỆ THỐNG TRUYỀN THANH

Cáo thị gọi thầu khẩn hạn

HỆ THỐNG TRUYỀN THANH cần thực hiện công tác thiết trí hệ thống truyền biến điện âm 4.800 thước dây tọa Hạ Tân đến Thượng Tân Đại Phát Thanh Banmêthuột.

Dây Cáp cho hệ thống Truyền Thanh cung cấp.

— TRỊ GIÁ CÔNG TÁC : ước lượng 6.000.000đ (Sáu triệu đồng bạc VN)

— THỜI THỨC ĐẶT HÀNG : Khế ước trong thuận.

— KỲ QUỸ TẠM : 100.000đ (một trăm ngàn đồng)

— KỲ QUỸ THIỆT THỦ : 1/30 trên trị giá khế ước.

— THỜI HẠN VÀ ĐỊA ĐIỂM THỰC HIỆN CÔNG TÁC: Tối đa 75 (bảy mươi lăm) ngày kể từ ngày tổng đạt khế ước tại Saigon hay tại Banmêthuột nếu nhà thầu có trụ sở ở Banmêthuột

— NƠI THAM KHẢO CHI TIẾT : Hệ Thống Truyền Thanh (Sở Kỹ Thuật) 37 Nguyễn bỉnh Khiêm Saigon.

— THỜI HẠN BẢO ĐẢM : Bảo đảm 6 (Sáu) tháng kể từ ngày tiếp nhận

— NƠI VÀ THỜI HẠN NẠP ĐƠN DỰ THẦU : Hệ thống Truyền Thanh 37 Nguyễn Bỉnh Khiêm Saigon đến 10 giờ ngày 16 tháng 10 năm 1973 là hạn chót.

Đơn biên giá phải được niêm kín.

Saigon, ngày 6 tháng 10 năm 1973
HỆ THỐNG TRUYỀN THANH